



**SESIÓN EXTRAORDINARIA E  
URXENTE DO EXCELENTÍSIMO  
CONCELLO PLENO DE DATA  
VINTE E NOVE DE NOVEMBRO DE  
DOUS MIL VINTE E TRES**

No Salón de Sesiós da Casa do Concello da cidade da Coruña, a 29 de novembro de 2023. Baixo a presidencia da **Excm. Sra. Alcaldesa, dona Inés Rey García**, e coa asistencia dos edís:

**GRUPO MUNICIPAL DO PARTIDO  
POPULAR (PP)**

D. Miguel Lorenzo Torres  
D. Roberto Rodríguez Martínez  
D.<sup>a</sup> Rosalía López Sánchez  
D.<sup>a</sup> Judit Fontela Baró  
D.<sup>a</sup> Susana Catalán Morcillo  
D. Carlos San Claudio Yáñez  
D.<sup>a</sup> Carmen María No Varela  
D. Roberto García Fernández  
D. Antonio Deus Álvarez  
D. Roberto Luis Coira Andrade  
D. Jose Ramón Amado de la Fuente

**GRUPO MUNICIPAL DOS  
SOCIALISTAS DE GALICIA-PSOE  
(PSdeG-PSOE)**

D. José Manuel Lage Tuñas  
D.<sup>a</sup> Eudoxia María Neira Fernández  
D. Gonzalo Henrique Castro Prado  
D.<sup>a</sup> Nereida María Canosa Domínguez  
D. Francisco Dinís Díaz Gallego  
D.<sup>a</sup> Noemí Díaz Vázquez  
D. Manuel José Vázquez Martínez  
D.<sup>a</sup> Diana María Sobral Cabanas  
D. Juan Ignacio Borrego Vázquez  
D.<sup>a</sup> Montserrat Paz Romero

**SESIÓN EXTRAORDINARIA Y  
URGENTE DEL EXCELENTÍSIMO  
AYUNTAMIENTO PLENO DE FECHA  
VEINTINUEVE DE NOVIEMBRE DE  
DOS MIL VEINTITRÉS**

*En el Salón de Sesiones de las Casas Consistoriales de la ciudad de A Coruña, a 29 de noviembre de 2023. Bajo la presidencia de la **Excm. Sra. Alcaldesa, doña Inés Rey García**, y con la asistencia de los ediles:*

**GRUPO MUNICIPAL DEL PARTIDO  
POPULAR (PP)**

*D. Miguel Lorenzo Torres  
D. Roberto Rodríguez Martínez  
D.<sup>a</sup> Rosalía López Sánchez  
D.<sup>a</sup> Judit Fontela Baró  
D.<sup>a</sup> Susana Catalán Morcillo  
D. Carlos San Claudio Yáñez  
D.<sup>a</sup> Carmen María No Varela  
D. Roberto García Fernández  
D. Antonio Deus Álvarez  
D. Roberto Luis Coira Andrade  
D. Jose Ramón Amado de la Fuente*

**GRUPO MUNICIPAL DE LOS  
SOCIALISTAS DE GALICIA-PSOE  
(PSdeG-PSOE)**

*D. José Manuel Lage Tuñas  
D.<sup>a</sup> Eudoxia María Neira Fernández  
D. Gonzalo Henrique Castro Prado  
D.<sup>a</sup> Nereida María Canosa Domínguez  
D. Francisco Dinís Díaz Gallego  
D.<sup>a</sup> Noemí Díaz Vázquez  
D. Manuel José Vázquez Martínez  
D.<sup>a</sup> Diana María Sobral Cabanas  
D. Juan Ignacio Borrego Vázquez  
D.<sup>a</sup> Montserrat Paz Romero*



**GRUPO MUNICIPAL DO BLOQUE  
NACIONALISTA GALEGO (BNG)**

D. Francisco Xesús Jorquera Caselas  
D.<sup>a</sup> Avia Veira González  
D.<sup>a</sup> María Mercedes Queixas Zas  
D. David José Soto Díaz

reúnese, previa convocatoria regulamentariamente circulada, o Excelentísimo Concello Pleno, co obxecto de celebrar sesión extraordinaria y urgente en primeira convocatoria.

Dá fe do acto o infraescrito **secretario xeral do Pleno, don Manuel José Díaz Sánchez**, e atópase ademais presente o **interventor xeral, don Ángel David Murado Codesal**.

Ás doce horas e trinta e sete minutos, a Presidencia declara aberta a sesión e pásase a tratar os seguintes asuntos incluídos na orde do día.

**I – PARTE RESOLUTIVA**

**ASUNTO 1**

**141. Pronunciamento sobre a urxencia da sesión.**

**Intervencións**

**Presidencia**

Bo día todos e a todas. Saudamos os membros da Corporación, señor secretario, señor interventor, personal municipal que nos acompaña, xornalistas e así como aqueles que nos seguen dende a Tribuna e a través de internet.

Damos comezo a esta sesión extraordinaria e urxente do Pleno municipal co asunto número un. Señor secretario.

**GRUPO MUNICIPAL DEL BLOQUE  
NACIONALISTA GALEGO (BNG)**

*D. Francisco Xesús Jorquera Caselas  
D.<sup>a</sup> Avia Veira González  
D.<sup>a</sup> María Mercedes Queixas Zas  
D. David José Soto Díaz*

*se reúne, previa convocatoria reglamentariamente circulada, el Excelentísimo Ayuntamiento Pleno, al objeto de celebrar sesión extraordinaria y urgente en primera convocatoria.*

*Da fe del acto el infraescrito **secretario general del Pleno, don Manuel José Díaz Sánchez**, hallándose además presente el **interventor general, don Ángel David Murado Codesal**.*

*A las doce horas y treinta y siete minutos, la Presidencia declara abierta la sesión y se pasa a tratar los siguientes asuntos incluidos en el orden del día.*

**I – PARTE RESOLUTIVA**

**ASUNTO 1**

**141. Pronunciamento sobre la urgencia de la sesión**

**Intervenciones**

**Presidencia**

*Buenos días a todos y a todas. Saludamos a los miembros de la Corporación, señor secretario, señor interventor, personal municipal que nos acompaña, periodistas y así como a aquellos que nos siguen desde la Tribuna y a través de internet.*

*Damos comienzo a esta sesión extraordinaria y urgente del Pleno municipal con el asunto número uno. Señor secretario.*



**Señor Secretario**

Pronunciamento do Pleno sobre a urxencia da sesión.

**Presidencia**

Ben, tal e como consta na documentación aportada no asunto número un, se xustifica a urxencia deste pleno para adoptar o seguinte acordo que é a aprobación do límite de gasto non financeiro, aprobación inicial do orzamento xeral e cadro de persoal da Corporación para o exercicio 2024 coas xustificacións que aparecen no informe proposta que consta neste punto, así que procedemos, sen máis, á votación da urxencia.

Si, perdón. Señor Lorenzo, si.

**Señor Lorenzo Torres**

*Grazas, señora alcaldesa.*

*Pido a palabra un pouco para xustificar o voto...*

**Presidencia**

Perdón, un momento. Quere... Non hai intervencións neste punto, quere vostede explicar o sentido do voto. Ben, daquela, se o voceiro do Partido Popular desexa intervir, voulle dar a oportunidade tamén ó resto de voceiros dos grupos.

Señor Lorenzo, ten a palabra.

**Señor Lorenzo Torres**

*Grazas, señora alcaldesa. Bos días a todas e a todos.*

*Únicamente nós non nos imos opoñer, lóxicamente, á tramitación do orzamento,*

**Señor Secretario**

*Pronunciamento del Pleno sobre la urgencia de la sesión.*

**Presidencia**

*Ben, tal y como consta en la documentación aportada en el asunto número uno, se justifica la urgencia de este pleno para adoptar el siguiente acuerdo que es la aprobación del límite de gasto no financiero, aprobación inicial del presupuesto general y plantilla de la Corporación para el ejercicio 2024 con las justificaciones que aparecen en el informe propuesta que consta en este punto, así que procedemos, sin más, a la votación de la urgencia.*

*Sí, perdón. Señor Lorenzo, sí.*

**Señor Lorenzo Torres**

*Gracias, señora alcaldesa.*

*Pido la palabra un poco para justificar el voto...*

**Presidencia**

*Perdón, un momento. Quiere... No hay intervenciones en este punto, quiere usted explicar el sentido del voto. Bien, entonces, si el portavoz del Partido Popular desea intervenir, le voy a dar la oportunidad también al resto de portavoces de los grupos.*

*Señor Lorenzo, tiene la palabra.*

**Señor Lorenzo Torres**

*Gracias, señora alcaldesa. Buenos días a todas y a todos.*

*Únicamente nosotros no nos vamos a oponer, lógicamente, a la tramitación del*



*pero si nos imos a opoñer e manifestar o noso rexeitamento polas formas nas que se está elaborando este orzamento, e dígoo porque non se pode mandar unha documentación tan importante e tan ampla, e sen que se poida facer un estudo sosegado de todo o que debe... desa documentación.*

*Por tanto, xa digo, nós non nos imos opoñer a que se tramite este orzamento. Cremos que é algo necesario para a cidade, levamos dous anos sen orzamento, pero ímonos abster, por suposto, na votación da urxencia desta tramitación.*

### **Presidencia**

Moitas grazas.

Señor Jorquera, quere apuntar algo? Non.

Señor Lage, quere apuntar algo a este punto sobre a urxencia? Non.

Ben, pois daquela procedemos á votación da urxencia

### **Votación do asunto número un**

Seguidamente pola Presidencia sométese a votación o asunto número un relacionado na orde do día, producíndose o seguinte resultado:

Abstense o Grupo municipal do Partido Popular (PP) (11 abstencións).

Vota a favor o Grupo municipal dos Socialistas de Galicia-PSOE (11 votos).

Vota a favor o Grupo municipal do Bloque Nacionalista Galego (BNG) (4 votos).

### **Presidencia**

presupuesto, pero sí nos vamos a oponer y manifestar nuestro rechazo por las formas en las que se está elaborando este presupuesto, y lo digo porque no se puede mandar una documentación tan importante y tan amplia, y sin que se pueda hacer un estudio sosegado de todo lo que debe... de esa documentación.

Por lo tanto, ya digo, nosotros no nos vamos a oponer a que se tramite este presupuesto. Creemos que es algo necesario para la ciudad, llevamos dos años sin presupuesto, pero nos vamos a abstener, por supuesto, en la votación de la urgencia de esta tramitación.

### **Presidencia**

Muchas gracias.

Señor Jorquera, ¿quiere apuntar algo? No.

Señor Lage, ¿quiere apuntar algo a este punto sobre la urgencia? No.

Ben, pues entonces procedemos a la votación de la urgencia

### **Votación del asunto número uno**

Seguidamente por la Presidencia se somete a votación el asunto número uno relacionado en el orden del día, produciéndose el siguiente resultado:

Se abstiene el Grupo municipal del Partido Popular (PP) (11 abstenciones).

Vota a favor el Grupo municipal de los Socialistas de Galicia-PSOE (11 votos).

Vota a favor el Grupo municipal del Bloque Nacionalista Galego (BNG) (4 votos).

### **Presidencia**



Queda aprobada e polo tanto continuamos co Pleno.

*Queda aprobada y por lo tanto continuamos con el Pleno.*

**Acordo**

**Acuerdo**

Ratificación polo Pleno da a urxencia da sesión.

*Ratificación por el Pleno de la urgencia de la sesión.*

**Intervencións**

**Intervenciones**

**Presidencia**

**Presidencia**

Asunto número dous, señor secretario.

*Asunto número dos, señor secretario.*

**ÁREA DE ECONOMÍA E PLANIFICACIÓN URBANA**

**ÁREA DE ECONOMÍA Y PLANIFICACIÓN URBANA**

**ASUNTO 2**

**ASUNTO 2**

**142. Expte. 36E/2023/25**

**Aprobación do límite de gasto non financeiro, aprobación inicial do Orzamento xeral e cadro de persoal do Concello da Coruña para o exercicio 2024.**

**142. Expte. 36E/2023/25**

***Aprobación del límite de gasto no financiero, aprobación inicial del Presupuesto general y plantilla del Ayuntamiento de A Coruña para el ejercicio 2024.***

Este asunto foi ditaminado favorablemente pola Comisión Informativa de Economía Facenda, Planificación Urbana e Administración Xeral en sesión celebrada o día 27 de novembro de 2023, cos votos a favor dos grupos municipais dos Socialistas de Galicia-PSOE e do Bloque Nacionalista Galego, e a abstención do Grupo municipal do Partido Popular.

*Este asunto fue dictaminado favorablemente por la Comisión Informativa de Economía Hacienda, Planificación Urbana y Administración General en sesión celebrada el día 27 de noviembre de 2023, con los votos a favor de los grupos municipales de los Socialistas de Galicia-PSOE y del Bloque Nacionalista Galego, y la abstención del Grupo municipal del Partido Popular.*

Consta así mesmo emenda da mesma data de corrección de erro material detectado na proposta, e onde di: “Así mesmo, as dietas que correspondan aos membros da Corporación rexeranse, no exercicio 2024, polo establecido no Acordo Plenario de 29 de xuño de 2019”, debe dicir: “Así mesmo, as dietas que correspondan aos membros da Corporación rexeranse, no exercicio

*Consta asimismo enmienda de la misma fecha de corrección de error material detectado en la propuesta, y donde dice: “Asimismo, las dietas que correspondan a los miembros de la Corporación se regirán, en el ejercicio 2024, por el establecido en el Acuerdo Plenario de 29 de junio de 2019”, debe decir: “Asimismo, las dietas que correspondan a los miembros de la Corporación se regirán, en*



2024, polo establecido no Acordo Plenario de 29 de xuño de 2023”.

Se propoñe ó Pleno da Corporación a adopción dos seguintes acordos:

1.º.- Aprobar como límites de gasto non financeiro consolidado, cos entes que se atopan dentro do perímetro do Concello da Coruña a efectos do cálculo da estabilidade orzamentaria, que para o exercicio 2024 ascende á cifra de: 351.092.667,43€, de acordo co establecido no art. 30 da Lei orgánica de estabilidade orzamentaria e sustentabilidade financeira 2/2012, do 27 de abril, calculada de acordo coa guía aprobada pola Intervención Xeral do Estado para a determinación da regra de gasto prevista no art. 12 da mesma lei.

2.º.- Aprobar inicialmente o cadro de persoal que comprende as prazas reservadas a funcionarios, persoal laboral, persoal eventual, directivo e do TEAM deste Concello e do Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) para o exercicio de 2024, tal como aparecen concretadas no expediente da súa razón e nas relacións que se unen á Proposta.

3.º.- Aprobar inicialmente o Orzamento Xeral da Corporación para rexer no exercicio de 2024, comprensivo do Orzamento do Concello, o do Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) e Estados de previsión de ingresos e gastos da Empresa Municipal de Aguas de La Coruña, SA (EMALCSA) e da Empresa Municipal Vivienda, Servicios y Actividades, SAU (EMVSA), como empresas municipais con personalidade xurídica independente, a teor do disposto no artigo 112.1 da Lei 7/1985, do 2 de

*el ejercicio 2024, por el establecido en el Acuerdo Plenario de 29 de junio de 2023”.*

*Se propone al Pleno de la Corporación la adopción de los siguientes acuerdos:*

*1.º.- Aprobar como límite de gasto no financiero consolidado, con los entes que se encuentran dentro del perímetro del Ayuntamiento de A Coruña a efectos del cálculo de la estabilidad presupuestaria, que para el ejercicio 2024 asciende a la cifra de: 351.092.667,43€, de acuerdo con lo establecido en el art. 30 de la Ley orgánica de estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera 2/2012, de 27 de abril, calculada de acuerdo con la guía aprobada por la Intervención General del Estado para la determinación de la regla de gasto prevista en el art. 12 de la misma ley.*

*2.º.- Aprobar inicialmente la plantilla que comprende las plazas reservadas a funcionarios, personal laboral, personal eventual, directivo y del TEAM de este Ayuntamiento y del Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) para el ejercicio de 2024, tal como aparecen concretadas en el expediente de su razón y en las relaciones que se unen a la propuesta.*

*3.º.- Aprobar inicialmente el Presupuesto General de la Corporación para regir en el ejercicio de 2024, comprensivo del Presupuesto del Ayuntamiento, el del Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) y Estados de previsión de ingresos y gastos de la Empresa Municipal de Aguas de La Coruña, SA (EMALCSA) y de la Empresa Municipal Vivienda, Servicios y Actividades, SAU (EMVSA), como empresas municipales con personalidad jurídica independiente, a tenor de lo dispuesto en el artículo 112.1 de la Ley*



abril, reguladora das bases do réxime local e 164 e seguintes do Real decreto legislativo 2/2004, polo que se aproba o Texto refundido da Lei reguladora das facendas locais e cuxo desenvolvemento é o seguinte:

*7/1985, de 2 de abril, reguladora de las bases del régimen local y 164 y siguientes del Real decreto legislativo 2/2004, por el que se aprueba el Texto refundido de la Ley reguladora de las haciendas locales y cuyo desarrollo es el siguiente:*

### 3.1.- PRESUPUESTO DEL AYUNTAMIENTO

#### A) ESTADO DE INGRESOS

CAPITULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRIENTES</b>	<b>300.785.251,42</b>
I	Impuestos directos	110.782.619,55
II	Impuestos indirectos	14.650.468,31
III	Tasas, precios públicos y otros ingresos	66.381.498,22
IV	Transferencias corrientes	101.566.829,25
V	Ingresos patrimoniales	7.403.836,09
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>74.294.542,08</b>
VI	Enajenación inversiones reales	5.419.056,58
VII	Transferencias de capital	8.297.920,10
VIII	Activos financieros	11.957.973,85
IX	Pasivos financieros	48.619.591,55
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

#### B) ESTADO DE GASTOS

##### a) Clasificación por programas:

ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
0	Deuda Pública	12.631.502,30
1	Servicios públicos básicos	181.528.049,57
2	Actuaciones de protección y promoción social	41.423.326,33
3	Producción de bienes públicos de carácter preferente	56.385.080,49
4	Actuaciones de carácter económico	32.428.513,25
9	Actuaciones de carácter general	50.683.321,56
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>



**b) Clasificación económica:**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRIENTES</b>	<b>271.819.516,54</b>
1	Gastos de personal	80.439.407,17
2	Gastos corrientes en bienes y servicios	155.010.713,63
3	Gastos financieros	2.750.255,47
4	Transferencias corrientes	33.599.140,27
5	Fondo de contingencia y otros imprevistos	20.000,00
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>103.260.276,96</b>
6	Inversiones Reales	75.199.332,30
7	Transferencias de Capital	18.099.696,83
8	Activos Financieros	80.001,00
9	Pasivos Financieros	9.881.246,83
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS Y GASTOS..... 375.079.793,50€**

**3.2.- PRESUPUESTO DEL ORGANISMO AUTONOMO INSTITUTO MUNICIPAL CORUÑA ESPECTACULOS**

**A. ESTADO DE INGRESOS**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
III	Tasas, precios públicos y otros ingresos	465.000,00
IV	Transferencias corrientes	6.650.000,00
V	Ingresos patrimoniales	138.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**B. ESTADO DE GASTOS**

**b) Clasificación por programas**



ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
3	Producción de bienes públicos de carácter preferente	7.253.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**b) Clasificación económica**

CAPÍTULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
1	Gastos de personal	575.698,22
2	Gastos corrientes en bienes y servicios	6.577.351,78
4	Transferencias corrientes	21.950,00
6	Inversiones reales	69.000,00
8	Activos financieros	9.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>
<b>IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS Y GASTOS.....</b>		<b>7.253.000,00 €</b>

**3.3.- PRESUPUESTO DE LA EMPRESA MUNICIPAL DE AGUAS DE LA CORUÑA, SA (EMALCSA)**

**PRESUPUESTO DE INGRESOS Y GASTOS**

**GASTOS.**

Compras de materiales y servicios	9.200.820,18
Servicios exteriores	4.215.145,89
Tributos	272.951,63
Gastos de personal	9.332.461,62
Amortización del inmovilizado	3.191.511,45
Deterioro y resultado por enajenación de inmovilizado	-4.129,96
Gastos financieros	275.501,16
Pérdidas, deterioro y v.proviss por operaciones comerciales	432.944,77
Gastos excepcionales	421.045,65
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>27.338.252,38</b>

**INGRESOS.**

1. Importe neto de la cifra de negocios	23.405.399,94
2. Trabajos realizados para el inmovilizado	1.927.053,50
3. Otros ingresos de explotación	1.306.456,78



4. Ingresos financieros	21.223,96
5. Subvenciones de capital transferidas al resultado	678.118,20
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>27.338.252,38</b>
<b>RESULTADO EJERCICIO</b>	<b>0,00</b>

**PRESUPUESTO DE CAPITAL (EMALCSA)**

**ESTADO DE RECURSOS**

AUTOFINANCIACIÓN	2.946.338,01
Superávit de explotación	-0,02
Amortización del inmovilizado	3.191.511,45
Provisiones	432.944,78
Subv. Capital traspasadas al resultado	-678.118,20
Devengo rentas anticipadas y diferidas	0,00

FIANZAS Y DEPÓSITOS RECIBIDOS 0,00

COBERTURA DE EJERCICIOS ANTERIORES 7.397.330,58

**TOTAL RECURSOS 10.343.668,59**

**ESTADO DE DOTACIONES**

INVERSIÓN EN INMOVILIZADO	9.849.700,00
FIANZAS Y DEPÓSITOS CONSTITUIDOS	0,00
REEMBOLSO DE PRÉSTAMOS A LARGO PLAZO	493.968,59
DISTRIBUCIÓN DE DIVIDENDOS	0,00
<b>TOTAL DOTACIONES</b>	<b>10.343.668,59</b>

**3.4.- PRESUPUESTO DE LA EMPRESA MUNICIPAL VIVIENDA, SERVICIOS Y ACTIVIDADES, SAU (EMVSA)**

**PRESUPUESTO DE INGRESOS Y GASTOS**

**GASTOS**

1. Compras de materiales y servicios	80.566,00
2. Servicios exteriores	1.390.159,00
3. Tributos	80.189,00
4. Gastos de personal	878.254,00
5. Amortización del inmovilizado	655.815,00



6. Otros gastos de gestión corriente	0,00
7. Gastos financieros	73.964,00
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>3.158.947,00</b>

**INGRESOS**

1. Importe neto de la cifra de negocios	2.432.457,00
2. Trabajos realizados para el inmovilizado	0,00
3. Otros ingresos de explotación	448.784,00
4. Ingresos financieros	47.849,00
5. Subvenciones de capital transferidas al resultado	117.111,00
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>3.046.201,00</b>
<b>RESULTADO EJERCICIO</b>	<b>-112.746,00</b>

**PRESUPUESTO DE CAPITAL (EMVSA)**

**ESTADO DE RECURSOS<sup>1</sup>**

RECURSOS ORIGINADOS / APLICADOS EN LAS OPERACIONES	<b>113.645,85</b>
Resultado del ejercicio	-112.746,73
Amortización y provisiones del inmovilizado	655.815,00
Beneficios en la enajenación del inmovilizado	0
Subv. Capital traspasadas al resultado	-391.840,17
Impuesto sociedades, crédito impositivo	-37.582,25
Subvenciones de capital	-112.746,73
DISMINUCIÓN DE CAPITAL CIRCULANTE	777.390,00
AMPLIACIÓN DE CAPITAL	0,00
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>891.035,85</b>

**ESTADO DE DOTACIONES**

ADQUISICIÓN DE INMOVILIZADO	281.326,00
CANCELACIÓN O TRASPASO A C/P DE DEUDA A L/P	475.516,16

<sup>1</sup> Importes con decimales para coincidir con la previsión de gastos e ingresos de EMVSA



PERIODIFICACIONES A L/P	134.193,69
PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS	0,00
AUMENTO DE CAPITAL CIRCULANTE	0,00
<b>TOTAL DOTACIONES</b>	<b>891.035,85</b>

### 3.1.- ORZAMENTO DO CONCELLO

#### C) ESTADO DE INGRESOS

CAPITULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
<b>A)</b>	<b>OPERACIÓNS CORRENTES</b>	<b>300.785.251,42</b>
I	Impostos directos	110.782.619,55
II	Impostos indirectos	14.650.468,31
III	Taxas, prezos públicos e outros ingresos	66.381.498,22
IV	Transferencias correntes	101.566.829,25
V	Ingresos patrimoniais	7.403.836,09
<b>B)</b>	<b>OPERACIÓNS DE CAPITAL</b>	<b>74.294.542,08</b>
VI	Alleamento investimentos reais	5.419.056,58
VII	Transferencias de capital	8.297.920,10
VIII	Activos financeiros	11.957.973,85
IX	Pasivos financeiros	48.619.591,55
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

#### D) ESTADO DE GASTOS.

##### e) Clasificación por programas:

ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
0	Débeda Pública	12.631.502,30
1	Servizos públicos básicos	181.528.049,57
2	Actuacións de protección e promoción social	41.423.326,33
3	Producción de bens públicos de carácter preferente	56.385.080,49
4	Actuacións de carácter económico	32.428.513,25
9	Actuacións de carácter xeral	50.683.321,56



**TOTAL** **375.079.793,50**

**d) Clasificación económica:**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRENTES</b>	<b>271.819.516,54</b>
1	Gastos de persoal	80.439.407,17
2	Gastos correntes en bens e servizos	155.010.713,63
3	Gastos financeiros	2.750.255,47
4	Transferencias correntes	33.599.140,27
5	Fondo de continxencia e outros imprevistos	20.000,00
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>103.260.276,96</b>
6	Investimentos Reais	75.199.332,30
7	Transferencias de Capital	18.099.696,83
8	Activos Financeiros	80.001,00
9	Pasivos Financeiros	9.881.246,83
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS E GASTOS..... 375.079.793,50€**

**3.2.- ORZAMENTO DO ORGANISMO AUTONOMO INSTITUTO MUNICIPAL CORUÑA ESPECTACULOS**

**A. ESTADO DE INGRESOS**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
III	Taxas, prezos públicos e outros ingresos	465.000,00
IV	Transferencias correntes	6.650.000,00
V	Ingresos patrimoniais	138.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**B. ESTADO DE GASTOS**

**a) Clasificación por programas**

<b>ÁREA DE GASTO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
3	Producción de bens públicos de carácter preferente	7.253.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>



**b) Clasificación económica**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
1	Gastos de persoal	575.698,22
2	Gastos correntes en bens e servizos	6.577.351,78
4	Transferencias correntes	21.950,00
6	Investimentos reais	69.000,00
8	Activos financeiros	9.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>
<b>IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS E GASTOS.....</b>		<b>7.253.000,00 €</b>

**3.3.- ORZAMENTO DA EMPRESA MUNICIPAL DE AGUAS DE LA CORUÑA, SA (EMALCSA)**

**ORZAMENTO DE INGRESOS E GASTOS**

**GASTOS**

Compras de materiais e servizos	9.200.820,18
Servizos exteriores	4.215.145,89
Tributos	272.951,63
Gastos de persoal	9.332.461,62
Amortización do inmovilizado	3.191.511,45
Deterioración e resultado por alleamento de inmovilizado	-4.129,96
Gastos financeiros	275.501,16
Perdas, deterioración e v.proviss por operacións comerciais	432.944,77
Gastos excepcionais	421.045,65
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>27.338.252,38</b>

**INGRESOS**

1. Importe neto da cifra de negocios	23.405.399,94
2. Traballos realizados para o inmovilizado	1.927.053,50
3. Outros ingresos de explotación	1.306.456,78
4. Ingresos financeiros	21.223,96
5. Subvencións de capital transferidas ao resultado	678.118,20
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>27.338.252,38</b>



**RESULTADO EJERCICIO** **0,00**

**ORZAMENTO DE CAPITAL (EMALCSA)**

**ESTADO DE RECURSOS**

AUTOFINANCIAMIENTO	2.946.338,01
Superávit de explotación	-0,02
Amortización do inmovilizado	3.191.511,45
Provisións	432.944,78
Subv. Capital traspasadas ao resultado	-678.118,20
Deveño rendas anticipadas e diferidas	0,00
FIANZAS E DEPÓSITOS RECIBIDOS	0,00
COBERTURA DE EJERCICIOS ANTERIORES	7.397.330,58
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>10.343.668,59</b>

**ESTADO DE DOTACIÓN**

INVESTIMENTO EN INMOBILIZADO	9.849.700,00
FIANZAS E DEPÓSITOS CONSTITUÍDOS	0,00
REEMBOLSO DE PRÉSTAMOS A LONGO PRAZO	493.968,59
DISTRIBUCIÓN DE DIVIDENDOS	0,00
<b>TOTAL DOTACIÓN</b>	<b>10.343.668,59</b>

**3.4.- ORZAMENTO DA EMPRESA MUNICIPAL VIVIENDA, SERVICIOS Y ACTIVIDADES, SAU (EMVSA)**

**ORZAMENTO DE INGRESOS E GASTOS**

**GASTOS**

1. Compras de materiais e servizos	80.566,00
2. Servizos exteriores	1.390.159,00
3. Tributos	80.189,00
4. Gastos de persoal	878.254,00
5. Amortización do inmovilizado	655.815,00
6. Outros gastos de xestión corrente	0,00
7. Gastos financeiros	73.964,00
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>3.158.947,00</b>



**INGRESOS**

1. Importe neto da cifra de negocios	2.432.457,00
2. Traballos realizados para o inmovilizado	0,00
3. Outros ingresos de explotación	448.784,00
4. Ingresos financeiros	47.849,00
5. Subvencións de capital transferidas ao resultado	117.111,00
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>3.046.201,00</b>
<b>RESULTADO EJERCICIO</b>	<b>-112.746,00</b>

**ORZAMENTO DE CAPITAL (EMVSA)**

**ESTADO DE RECURSOS<sup>2</sup>**

<b>RECURSOS ORIXINADOS / APLICADOS NAS OPERACIÓNS</b>	<b>113.645,85</b>
Resultado do exercicio	-112.746,73
Amortización e provisións do inmovilizado	655.815,00
Beneficios no alleamento do inmovilizado	0
Subv. Capital traspasadas ao resultado	-391.840,17
Imposto sociedades, crédito impositivo	-37.582,25
Subvencións de capital	-112.746,73
<b>DIMINUCIÓN DE CAPITAL CIRCULANTE</b>	<b>777.390,00</b>
<b>AMPLIACIÓN DE CAPITAL</b>	<b>0,00</b>
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>891.035,85</b>

**ESTADO DE DOTACIÓNS**

ADQUISICIÓN DE INMOBILIZADO	281.326,00
CANCELACIÓN Ou TRASPASO A C/P DE DÉBEDA A L/P	475.516,16
PERIODIFICACIÓNS A L/P	134.193,69
PROVISIÓNS PARA RISCOS E GASTOS	0,00
AUMENTO DE CAPITAL CIRCULANTE	0,00
<b>TOTAL DOTACIÓNS</b>	<b>891.035,85</b>

<sup>2</sup> Importes con decimais para coincidir coa previsión de gastos e ingresos de EMVSA



### **Presidencia**

Ben, iniciará o debate o voceiro do Goberno, señor Lage Tuñas, e a continuación, tal e como acordaron os tres grupos municipais, haberá dúas quendas de debate, a primeira de dez minutos e a segunda de cinco.

Señor Lage, ten a palabra.

### **Señor Lage Tuñas**

Grazas, señora alcaldesa. Bo día a todas e a todos.

Vou intentar ser o máis conciso posible tendo en conta que estamos diante dun dos asuntos máis relevantes —por non dicir que é o máis relevante— para o ano 204, que é dotar a este concello dos orzamentos correspondentes.

Todos coincidiremos en que un orzamento é a principal ferramenta que ten un concello para poder poñer en práctica as políticas dun goberno e as políticas dunha corporación. O orzamento que hoxe traemos aquí a debate non é só un orzamento máis, senón que é a ferramenta máis potente da que se ten dotado nunca este concello para conseguir os seus fins.

Traemos un proxecto de orzamentos que non é un proxecto do Goberno municipal, é un proxecto acordado coa outra forza política progresista coa que temos chegado a un acordo, primeiro de investidura e agora para o orzamento, e quero facer aquí un recoñecemento — como non pode ser doutro xeito— á capacidade de entendemento, o diálogo que se ten producido e o acordo

### **Presidencia**

*Ben, iniciará el debate el portavoz del Gobierno, señor Lage Tuñas, y a continuación, tal y como acordaron los tres grupos municipales, habrá dos turnos de debate, el primero de diez minutos y el segundo de cinco.*

*Señor Lage, tiene la palabra.*

### **Señor Lage Tuñas**

*Gracias, señora alcaldesa. Buenos días a todas y a todos.*

*Voy a intentar ser lo más conciso posible teniendo en cuenta que estamos ante de uno de los asuntos más relevantes —por no decir que es el más relevante— para el año 204, que es dotar a este ayuntamiento de los presupuestos correspondientes.*

*Todos coincidiremos en que un presupuesto es la principal herramienta que tiene un ayuntamiento para poder poner en práctica las políticas de un gobierno y las políticas de una corporación. El presupuesto que hoy traemos aquí a debate no es solo un presupuesto más, sino que es la herramienta más potente de la que se ha dotado nunca este ayuntamiento para conseguir sus fines.*

*Traemos un proyecto de presupuestos que no es un proyecto del Gobierno municipal, es un proyecto acordado con la otra fuerza política progresista con la que hemos llegado a un acuerdo, primero de investidura y ahora para el presupuesto, y quiero hacer aquí un reconocimiento — como no puede ser de otro modo— a la capacidad de entendimiento, el diálogo que se ha producido y el acuerdo*



alcanzado, recoñecemento que nada me impide expresar, pois tamén a gratitude —como non pode ser doutro xeito— a todos os membros da Corporación para entender que estamos diante da tramitación máis relevante deste pleno.

Dicíao antes o señor Lorenzo, eu agradézolle a súa posición. Creo que é unha posición construtiva a de absterse diante da urxencia, pero sobre todo creo que é unha posición coherente. Creo que é unha posición coherente en tanto en canto se leva reivindicando que o Concello da Coruña teña uns orzamentos que poidan entrar en vigor o 1 de xaneiro e, polo tanto, creo que é coherente non opoñerse a que se tramiten para que dé tempo. Isto é posible, fundamentalmente porque se ten feito un proceso amplo de negociación, intenso. Señor Jorquera, intenso, non vou dicir que é difícil, pero si duro en tanto en canto son dúas forzas políticas diferentes as que se poñen de acordo por un ben superior, que é os intereses da cidade da Coruña, dos coruñeses e das coruñesas. Polo tanto, satisfacción en tanto en canto somos capaces de chegar a entendemento e poñer por riba de todo un interese xeral, que ese foi o mandato que nos dou a nosa alcaldesa, Inés Rey.

A Coruña terá no ano 2024 uns orzamentos claramente expansionistas, unhas contas públicas pensadas como un revulsivo para a proxección da nosa cidade e é, en definitiva, un espaldarazo ó relanzamento da cidade que se puxo en marcha no ano 2019. Serán, sen dúbida, as contas mellor dotadas da nosa historia en todas e cada unha das áreas, unhas contas netamente progresistas e pensadas para ampliar o escudo social, mais tamén para a promoción da economía e do emprego, da cultura, do deporte e da calidade urbana.

*alcanzado, reconocimiento que nada me impide expresar, pues también la gratitud —como no puede ser de otro modo— a todos los miembros de la Corporación para entender que estamos ante la tramitación más relevante de este pleno.*

*Lo decía antes el señor Lorenzo, yo le agradezco su posición. Creo que es una posición constructiva la de abstenerse ante de la urgencia, pero sobre todo creo que es una posición coherente. Creo que es una posición coherente en tanto en cuanto se lleva reivindicando que el Ayuntamiento de A Coruña tenga unos presupuestos que puedan entrar en vigor el 1 de enero y, por lo tanto, creo que es coherente no oponerse a que se tramiten para que dé tiempo. Esto es posible, fundamentalmente porque se ha hecho un proceso amplio de negociación, intenso. Señor Jorquera, intenso, no voy a decir que es difícil, pero sí duro en tanto en cuanto son dos fuerzas políticas diferentes las que se ponen de acuerdo por un bien superior, que es los intereses de la ciudad de A Coruña, de los coruñeses y de las coruñesas. Por lo tanto, satisfacción en tanto en cuanto somos capaces de llegar a entendimiento y poner por encima de todo un interés general, que ese fue el mandato que nos dio nuestra alcaldesa, Inés Rey.*

*A Coruña tendrá en el año 2024 unos presupuestos claramente expansionistas, unas cuentas públicas pensadas como un revulsivo para la proyección de nuestra ciudad y es, en definitiva, un espaldarazo al relanzamiento de la ciudad que se puso en marcha en el año 2019. Serán, sin duda, las cuentas mejor dotadas de nuestra historia en todas y cada una de las áreas, unas cuentas netamente progresistas y pensadas para ampliar el escudo social, pero también para la promoción de la economía y del empleo, de la cultura, del deporte y de la calidad urbana.*



O Concello contará con 375 millóns de euros para investir nesta cidade o ano que vén e o fará, ademais dende o 1 de xaneiro, cando contamos, como dicía con anterioridade, que entre en vigor este orzamento. A contía total dos recursos municipais elevarase ata os 405 millóns de euros se incluimos tamén os organismos e empresas municipais — Emalcsa, Emvsa e o Imce—. Son, obviamente, uns orzamentos cun carácter político ben definido, cun carácter progresista que busca facer que esta cidade avance sen exclusións, cunha administración pública forte que contribúa a facer mellor a vida da cidadanía.

Temos investimentos relevantes, obras de mellora e, desde logo, actuacións que son necesarias no conxunto da cidade. No ano 2022 o Concello destinou a maior cifra da súa historia a actuacións de protección e promoción social, concretamente 36.563.599 €. Pois ben, no 2024 esta contía ascenderá a 41.423.326. Ningún concello en Galicia ofrece o nivel de cobertura social e protección que ofrece este concello. Medran os orzamentos neste eido 5 millóns de euros. Ningún goberno apostou dun xeito tan decidido e tan claro como o de Inés Rey por contar cun paraugas social da magnitude do noso. Sen dúbida todo é mellorable, pero tamén é certo que ninguén o mellorou tanto como este executivo no pouco tempo que leva. Ogallá que este concello non tivera que asumir competencias impropias e ogallá que outras administracións asumiran os fondos necesarios para esta cidade. Non o fan, pero non por iso imos a deixar de defender os servizos públicos e non por iso imos a deixar de facer un esforzo orzamentario sen precedentes.

*El Ayuntamiento contará con 375 millones de euros para invertir en esta ciudad el año que viene y lo hará, además desde el 1 de enero, cuando contamos, como decía con anterioridad, que entre en vigor este presupuesto. La cuantía total de los recursos municipales se elevará hasta los 405 millones de euros si incluimos también los organismos y empresas municipales —Emalcsa, Emvsa y el Imce—. Son, obviamente, unos presupuestos con un carácter político bien definido, con un carácter progresista que busca hacer que esta ciudad avance sin exclusiones, con una administración pública fuerte que contribuya a hacer mejor la vida de la ciudadanía.*

*Tenemos inversiones relevantes, obras de mejora y, desde luego, actuaciones que son necesarias en el conjunto de la ciudad. En el año 2022 el Ayuntamiento destinó la mayor cifra de su historia a actuaciones de protección y promoción social, concretamente 36.563.599 €. Pues bien, en el 2024 esta cuantía ascenderá a 41.423.326. Ningún ayuntamiento en Galicia ofrece el nivel de cobertura social y protección que ofrece este ayuntamiento. Crecen los presupuestos en este campo 5 millones de euros. Ningún gobierno apostó de una manera tan decidida y tan clara como el de Inés Rey por contar con un paraguas social de la magnitud del nuestro. Sin duda todo es mejorable, pero también es cierto que nadie lo mejoró tanto como este ejecutivo en el poco tiempo que lleva. Ojalá que este ayuntamiento no tuviera que asumir competencias impropias y ojalá que otras administraciones asumieran los fondos necesarios para esta ciudad. No lo hacen, pero no por eso vamos a dejar de defender los servicios públicos y no por eso vamos a dejar de hacer un esfuerzo presupuestario sin precedentes.*



Quero citar como exemplo o servizo de axuda a domicilio. No ano 2022 proxectámolo cun novo contrato subindo 2,5 millóns de euros, agora o fai de novo con outros 1,5 millóns de euros ata superar a cifra de 10 millóns de euros de investimento anual, máis de 10 millóns de euros que se dedican a este servizo que deberían de ser sufragados nunha parte substancial pola Administración autonómica.

Para a rede de escolas infantís municipais —quero recordar que fomos pioneiros en Galicia na implantación da gratuidade deste servizo— destínase case un 9 % máis que o ano 23 para o ano 24.

O orzamento das bibliotecas municipais sube tamén en máis de medio millón de euros, ata superar os 3,5 millóns de euros. Suben tamén os fondos para os cursos de formación de emprego para atención ós nosos maiores. Suben os recursos destinados ó pago das bolsas comedor e suben en xeral todas as partidas destinadas ós servizos públicos nesta cidade con respecto ás últimas contas que tiñamos aprobado en 2022. Deste xeito, se verá reforzado unha vez máis a rede de protección social, máis non quedamos aí.

Os recursos que se destinan á dinamización económica e á mellora dos nosos barrios alcanzan unha cifra sen precedentes ata chegar ós 93,5 millóns de euros, incluídos os 75 millóns de euros do Capítulo 6 de investimentos reais e os máis de 18 millóns de euros que figuran como transferencias que se destinan tamén a obras.

Habrá quen teña a tentación de falar da execución orzamentaria, pero do que

*Quiero citar como ejemplo el servicio de ayuda a domicilio. En el año 2022 lo proyectamos con un nuevo contrato subiendo 2,5 millones de euros, ahora lo hace de nuevo con otros 1,5 millones de euros hasta superar la cifra de 10 millones de euros de inversión anual, más de 10 millones de euros que se dedican a este servicio que deberían de ser sufragados en una parte sustancial por la Administración autonómica.*

*Para la red de escuelas infantiles municipales —quero recordar que fuimos pioneros en Galicia en la implantación de la gratuidad de este servicio— se destina casi un 9 % más que el año 23 para el año 24.*

*El presupuesto de las bibliotecas municipales sube también en más de medio millón de euros, hasta superar los 3,5 millones de euros. Suben también los fondos para los cursos de formación de empleo para atención a nuestros mayores. Suben los recursos destinados al pago de las becas comedor y suben en general todas las partidas destinadas a los servicios públicos en esta ciudad con respecto a las últimas cuentas que habíamos aprobado en 2022. De este modo, se verá reforzada una vez más la red de protección social, pero no quedamos ahí.*

*Los recursos que se destinan a la dinamización económica y a la mejora de nuestros barrios alcanzan una cifra sin precedentes hasta llegar a los 93,5 millones de euros, incluidos los 75 millones de euros del Capítulo 6 de inversiones reales y los más de 18 millones de euros que figuran como transferencias que se destinan también la obras.*

*Habrá quien tenga la tentación de hablar de la ejecución presupuestaria, pero de lo*



non cabe ningunha dúbida é que os recursos económicos que se poñen neste orzamento van a permitir nos próximos anos facer unha serie de inversións para humanizar e facer un plan de accesibilidade en tódolos barrios que, desde logo, non vai a deixar ningunha dúbida.

Cabe de novo tamén unha reflexión sobre a última partida, e ten que ver coa asunción de competencias impropias. Dentro das transferencias de fondos figuran consignados para a vindeira anualidade 2024 os fondos destinados ó novo CHUAC, un hospital que tamén financia o Concello porque a Administración autonómica non quixo afrontalo en solitario e iso significa que dos recursos que deberíamos destinar única e exclusivamente a competencias propias desta administración, o que facemos é cofinanciar e cooperar coa Xunta de Galicia para a posta en marcha do novo CHUAC. O fixemos a través dun convenio, o facemos novamente a través destes orzamentos, e destinar 22 millóns de euros ó novo CHUAC con fondos do Concello da Coruña tendo en conta cales son os recursos dos que dispoñemos nós e de cales dispón a Xunta de Galicia, creo que dá proba do esforzo que se fai. Quero recordar que os fondos se libran na medida en que se executan as obras, por iso, unha vez máis, aproveitamos dende aquí para facer un chamamento ó Goberno galego para que execute as obras do novo hospital, do novo CHUAC, dado que os fondos que ten que poñer o Concello da Coruña están consignados neste orzamento. É dicir, que todos aqueles que poden non estar de acordo co orzamento, o que teñen que saber é que estamos destinando os recursos que nos pediron.

*que no cabe ninguna duda es de que los recursos económicos que se ponen en este presupuesto van a permitir en los próximos años hacer una serie de inversiones para humanizar y hacer un plan de accesibilidad en todos los barrios que, desde luego, no va a dejar ninguna duda.*

*Cabe de nuevo también una reflexión sobre la última partida, y tiene que ver con la asunción de competencias impropias. Dentro de las transferencias de fondos figuran consignados para la próxima anualidad 2024 los fondos destinados al nuevo CHUAC, un hospital que también financia el Ayuntamiento porque la Administración autonómica no quiso afrontarlo en solitario y eso significa que de los recursos que deberíamos destinar única y exclusivamente a competencias propias de esta administración, lo que hacemos es cofinanciar y cooperar con la Xunta de Galicia para la puesta en marcha del nuevo CHUAC. Lo hicimos a través de un convenio, lo hacemos nuevamente a través de estos presupuestos, y destinar 22 millones de euros al nuevo CHUAC con fondos del Ayuntamiento de A Coruña teniendo en cuenta cuáles son los recursos de los que disponemos nosotros y de cuáles dispone la Xunta de Galicia, creo que da prueba del esfuerzo que se hace. Quiero recordar que los fondos se libran en la medida en que se ejecutan las obras, por eso, una vez más, aprovechamos desde aquí para hacer un llamamiento al Gobierno gallego para que ejecute las obras del nuevo hospital, del nuevo CHUAC, dado que los fondos que tiene que poner el Ayuntamiento de A Coruña están consignados en este presupuesto. Es decir, que todos aquellos que pueden no estar de acuerdo con el presupuesto, lo que tienen que saber es que estamos destinando los recursos que nos pidieron.*



Nunca se fixo un esforzo inversor tan relevante, nunca se dedicaron tantos recursos propios e alleos como os dispostos neste orzamento, pero non estaríamos contando todo o que sucede se non citáramos os fondos europeos Next Generation. Esta administración é das administracións que en toda España xestiona máis fondos europeos. Os fondos europeos Next Generation permitirán proseguir coa humanización da cidade en todos e cada un dos nosos barrios así como avanzar tamén na construción da intermodal a través das achegas do Estado. Creo que estamos diante dunha actuación relevante, a estación intermodal, ó igual que previamente se licitou o tren a Punta Langosteira ou se comezou coa rexeneración da ría do Burgo, todas elas inversións do Goberno de España e todas elas xestións feitas pola nosa alcaldesa para que a cidade puidera ter esas infraestruturas, eses equipamentos que se levaban demandando dende fai moitísimos anos. A última, que non a derradeira, é a ampliación, reforma e ampliación, da avenida de Alfonso Molina largamente prometida, largamente publicitada por moitos gobernos, sobre todo anteriores, e finalmente conseguida e que vai a supoñer tamén a execución dunha actuación moi importante por máis de 20 millóns de euros na cidade.

Non é casual que este ano se apostara por multiplicar o investimento, non o é, non o é, e aquí cabe unha explicación. Evidentemente podíamos non dar a explicación, pero sería furtarlle a este pleno unha explicación que é necesario dar. Na planificación orzamentaria do mandato 2023-2027 e tendo en conta o contexto europeo, e tendo en conta o marco normativo e as regras fiscais, este orzamento ten todo o sentido que sexa un orzamento que aposte polo investimento.

*Nunca se hizo un esfuerzo inversor tan relevante, nunca se dedicaron tantos recursos propios y ajenos como los dispuestos en este presupuesto, pero no estaríamos contando todo lo que sucede si no citáramos los fondos europeos Next Generation. Esta administración es de las administraciones que en toda España gestiona más fondos europeos. Los fondos europeos Next Generation nos permitirán proseguir con la humanización de la ciudad en todos y cada uno de nuestros barrios así como avanzar también en la construcción de la intermodal a través de las aportaciones del Estado. Creo que estamos ante de una actuación relevante, la estación intermodal, al igual que previamente se licitó el tren a Punta Langosteira o se comenzó con la regeneración de la ría del Burgo, todas ellas inversiones del Gobierno de España y todas ellas gestiones hechas por nuestra alcaldesa para que la ciudad pudiera tener esas infraestructuras, esos equipamientos que se llevaban demandando desde hace muchísimos años. La última, que no la definitiva, es la ampliación, reforma y ampliación, de la avenida de Alfonso Molina largamente prometida, largamente publicitada por muchos gobiernos, sobre todo anteriores, y finalmente conseguida y que va a suponer también la ejecución de una actuación muy importante por más de 20 millones de euros en la ciudad.*

*No es casual que este año se apostara por multiplicar la inversión, no lo es, no lo es, y aquí cabe una explicación. Evidentemente podíamos no dar la explicación, pero sería hurtarle a este pleno una explicación que es necesario dar. En la planificación presupuestaria del mandato 2023-2027 y teniendo en cuenta el contexto europeo, y teniendo en cuenta el marco normativo y las reglas fiscales, este presupuesto tiene todo el sentido que sea un presupuesto que*



A Coruña é hoxe un referente en España e tamén o é fóra das nosas fronteiras. Somos novamente unha cidade que se converte en modelo para outras moitas. Temos que ser capaces de afianzar a posición, non só para atraer turismo, que tamén, senón para converter A Coruña nun espacio máis atractivo para atraer o capital privado e o investimento. Son orzamentos expansivos porque queremos reforzar a proxección e o crecemento da cidade, pero son orzamentos expansivos sobre todo porque están pensados para os coruñeses e para as coruñesas, para mellorar os nosos barrios e tamén, por que non dicilo, para mellorar a situación dos nosos equipamentos públicos, que precisan dun esforzo despois de que durante moitos anos nos dotáramos de importantes equipamentos que agora precisan de actuacións de mantemento e de conservación.

O orzamento do ano 22, como recorda, xa fora un orzamento do que agora se dá en denominar histórico, palabra que xa está moi manoseada e que procurarei non referir, salvo que sexa moi necesario.

Estes orzamentos, con 65 millóns de euros máis, desde logo marcan un antes e un despois, sobre todo polo que se refire ó investimento. É certo que nunca se investiu tanto na Coruña como nos últimos anos. No ano 2023 teño que dicirlles que chegado este mes, o mes de novembro, estamos en case 40 millóns executados, case 40 millóns executados. Se vostedes son capaces de buscar algunha anualidade, algunha, nos últimos 15 anos, onde se executaran 40 millóns de euros de inversión, eu rétoos a que poidan dicir un só ano donde se executaran 40 millóns en investimentos.

*apueste por la inversión. A Coruña es hoy un referente en España y también lo es fuera de nuestras fronteras. Somos nuevamente una ciudad que se convierte en modelo para otras muchas. Tenemos que ser capaces de afianzar la posición, no solo para atraer turismo, que también, sino para convertir A Coruña en un espacio más atractivo para atraer el capital privado y la inversión. Son presupuestos expansivos porque queremos reforzar la proyección y el crecimiento de la ciudad, pero son presupuestos expansivos sobre todo porque están pensados para los coruñeses y para las coruñesas, para mejorar nuestros barrios y también, por que no decirlo, para mejorar la situación de nuestros equipamientos públicos, que precisan de un esfuerzo después de que durante muchos años nos dotáramos de importantes equipamientos que ahora precisan de actuaciones de mantenimiento y de conservación.*

*El presupuesto del año 22, como recuerda, ya había sido un presupuesto de lo que ahora se da en denominar histórico, palabra que ya está muy manoseada y que procuraré no referir, salvo que sea muy necesario.*

*Estos presupuestos, con 65 millones de euros más, desde luego marcan un antes y un después, sobre todo por lo que se refiere a la inversión. Es cierto que nunca se invirtió tanto en A Coruña como en los últimos años. En el año 2023 tengo que decirles que llegado este mes, el mes de noviembre, estamos en casi 40 millones ejecutados, casi 40 millones ejecutados. Si ustedes son capaces de buscar alguna anualidad, alguna, nos últimos 15 años, donde se ejecutaran 40 millones de euros de inversión, yo los reto la que puedan decir un solo año donde se ejecutaran 40 millones en inversiones.*



No 2024 teremos só para investimentos 30.178.906 euros máis que no 2022, ata superar, como dicía, os 93 millóns de euros en total. Por poñer un exemplo para que todos nos decatemos das magnitudes das cifras, no ano 2016 no Capítulo 6, o orzamento total foi de 12,2 millóns de euros. Agora multiplicamos esta cifra por máis de 7. Isto suporá un revulsivo para todos e cada un dos nosos barrios, permitirá renovar, perdón, permitirá rematar a renovación completa do mercado de Monte Alto, da súa praza, da escola infantil e da súa contorna; permitirá facer realidade o agardado centro de saúde de Santa Lucía; permitirá rematar a rehabilitación da Casa Veeduría e con ela a revitalización da Cidade Vella; permitirá actuar tamén sobre as infraestruturas e equipamentos municipais para poder actualizalos e melloralos.

Este orzamento permitirá tamén —e isto é importante— potenciar os servizos públicos con máis recursos, facéndoos así máis eficientes, cun programa que reforce os servizos que ten o Concello. Xa éramos un referente na prestación de servizos públicos básicos, destinábamnos 149.694.909 €, agora esa cifra vai medrar ata superar os 181 millóns de euros destinados á prestación de servizos públicos básicos.

É indudable que este orzamento é a mellor ferramenta para garantir o futuro desta cidade nas condicións que merece. A Coruña está a vivir un crecemento como había anos que non se rexistraba. Temos a obriga de refrendalo e de impulsalo, temos a obriga de facelo mediante a aplicación de políticas progresistas que faciliten e melloren a vida dos cidadáns, non dos que o poidan pagar, senón de todos, unha política sen

*En 2024 tendremos solo para inversiones 30.178.906 euros más que en el 2022, hasta superar, como decía, los 93 millones de euros en total. Por poner un ejemplo para que todos nos enteremos de las magnitudes de las cifras, en el año 2016 en el Capítulo 6, el presupuesto total fue de 12,2 millones de euros. Ahora multiplicamos esta cifra por más de 7. Esto supondrá un revulsivo para todos y cada uno de nuestros barrios, permitirá renovar, perdón, permitirá finalizar la renovación completa del mercado de Monte Alto, de su plaza, de la escuela infantil y de su entorno; permitirá hacer realidad el esperado centro de salud de Santa Lucía; permitirá finalizar la rehabilitación de la Casa Veeduría y con ella la revitalización de la Ciudad Vieja; permitirá actuar también sobre las infraestructuras y equipamientos municipales para poder actualizarlos y mejorarlos.*

*Este presupuesto permitirá también —y esto es importante— potenciar los servicios públicos con más recursos, haciéndolos así más eficientes, con un programa que refuerce los servicios que tiene el Ayuntamiento. Ya éramos un referente en la prestación de servicios públicos básicos, destinábamnos 149.694.909 €, ahora esa cifra va a crecer hasta superar los 181 millones de euros destinados a la prestación de servicios públicos básicos.*

*Es indudable que este presupuesto es la mejor herramienta para garantizar el futuro de esta ciudad en las condiciones que merece. A Coruña está viviendo un crecimiento como hacía años que no se registraba. Tenemos el deber de refrendarlo y de impulsarlo, tenemos el deber de hacerlo mediante la aplicación de políticas progresistas que faciliten y mejoren la vida de los ciudadanos, no de los que lo puedan pagar, sino de todos,*



exclusións. É por isto polo que este concello asumirá tamén de novo, indo moito máis alá das súas competencias, un importante papel na promoción da vivenda.

Como xa dixen aquí e como xa ten anunciado a nosa alcaldesa, entre o ano 2024 e o ano 2030 impulsaremos a construción de máis de 4.000 vivendas, un plan de vivenda municipal das que a cuarta parte serán de protección oficial, é dicir, terán algún tipo de protección. Apostaremos tamén pola promoción propia en Xuxán, xa contemplado no anterior orzamento, e que inclúese tamén a partida correspondente no orzamento 2024 e que por aplicar sistemas de xestión de solo cos que fixamos o obxectivo de chegar ás 500 vivendas en alugueiro social dependente do Concello. Para iso, Emvsa collerá un papel relevante neste mandato.

Estes son, en definitiva, uns orzamentos que apostan por facer máis cidade, pola modernización da Coruña, pola humanización da Coruña, polos servizos da Coruña. Son, sen dúbida, os mellores orzamentos cos que poderíamos contar, un orzamento pensado baixo catro eixes irrenunciáveis, un orzamento que foi negociado e acordado poñendo como elementos de consenso a dinamización económica da cidade e a revitalización dos barrios, o benestar social e a igualdade de oportunidades, a mobilidade sostible e a promoción da cidade, da cultura, do deporte e do turismo. Son uns orzamentos irrenunciáveis porque baixo estas premisas poderemos garantir o crecemento horizontal, igualitario e que beneficie a todos por igual en todos os barrios. Basta con ollar o histórico de orzamentos da Coruña para decatarse de que nunca se fixo un orzamento desta

*una política sin exclusiones. Es por esto por lo que este ayuntamiento asumirá también de nuevo, yendo mucho más allá de sus competencias, un importante papel en la promoción de la vivienda.*

*Como ya dije aquí y como ya ha anunciado nuestra alcaldesa, entre el año 2024 y el año 2030 impulsaremos la construcción de más de 4.000 viviendas, un plan de vivienda municipal de las que la cuarta parte serán de protección oficial, es decir, tendrán algún tipo de protección. Apostaremos también por la promoción propia en Xuxán, ya contemplado en el anterior presupuesto, y que se incluye también la partida correspondiente en el presupuesto 2024 y que por aplicar sistemas de gestión de suelo con los que fijamos el objetivo de llegar a las 500 viviendas en alquiler social dependiente del Ayuntamiento. Para eso, Emvsa cogerá un papel relevante en este mandato.*

*Estos son, en definitiva, unos presupuestos que apuestan por hacer más ciudad, por la modernización de A Coruña, por la humanización de A Coruña, por los servicios de A Coruña. Son, sin duda, los mejores presupuestos con los que podríamos contar, un presupuesto pensado bajo cuatro ejes irrenunciáveis, un presupuesto que fue negociado y acordado poniendo como elementos de consenso la dinamización económica de la ciudad y la revitalización de los barrios, el bienestar social y la igualdad de oportunidades, la movilidad sostenible y la promoción de la ciudad, de la cultura, del deporte y del turismo. Son unos presupuestos irrenunciáveis porque bajo estas premisas podremos garantizar el crecimiento horizontal, igualitario y que beneficie a todos por igual en todos los barrios. Basta con mirar el histórico de presupuestos de A Coruña para enterarse de que nunca se hizo un*



magnitude, un esforzo orzamentario semellante.

Estamos diante dun orzamento que vai a marcar un punto de inflexión, sobre todo no referido ós investimentos, aínda que non só quero referirme ós investimentos. Este orzamento baséase tamén na prudencia fiscal e por suposto na capacidade de xestión dun goberno que ten acadado ingresos doutras administracións como non se tiñan acadado en décadas. Obviamente, a nosa política fiscal está destinada a consolidar servizos e á mellora da cidade. Para iso e non para outra cousa empregamos os ingresos deste concello.

Só poñerlles un exemplo: o Plan de humanización e investimentos nos barrios suma unha partida de máis de 26 millóns de euros. Os números hai que poñelos en contexto. Nos anos 2012 ou 2017, esta cifra era o investimento total anual deste concello, agora só é a cuarta parte, especificamente para humanización de barrios.

O Goberno de Inés Rey apostou por crear máis zonas verdes e haberá áreas verdes nesta cidade, con investimentos tan importantes como o parque do Vixía ou do Observatorio, o do Monte Martelo ou a reforma de Santa Margarida.

Este goberno apostou polas humanizacións e culminará neste mandato a rolda peonil e a humanización de rúas, moitas delas adxudicadas xa a través dos fondos Next Generation. Concretamente, no referido á rolda peonil está executado máis de 2/3 da mesma. Queda, fundamentalmente, o que se refire á rúa Sagrada Familia e unha pequena actuación que chega ata o Observatorio. Está contemplado nestes orzamentos do 2024 e, polo tanto,

*presupuesto de esta magnitud, un esfuerzo presupuestario semejante.*

*Estamos ante un presupuesto que va a marcar un punto de inflexión, sobre todo en lo referido a las inversiones, aunque no solo quiero referirme a las inversiones. Este presupuesto se basa también en la prudencia fiscal y por supuesto en la capacidad de gestión de un gobierno que ha conseguido ingresos de otras administraciones como no se habían conseguido en décadas. Obviamente, nuestra política fiscal está destinada a consolidar servicios y a la mejora de la ciudad. Para eso y no para otra cosa empleamos los ingresos de este ayuntamiento.*

*Solo ponerles un ejemplo: el Plan de humanización e inversiones en los barrios suma una partida de más de 26 millones de euros. Los números hay que ponerlos en contexto. En los años 2012 o 2017, esta cifra era la inversión total anual de este ayuntamiento, ahora solo es la cuarta parte, específicamente para humanización de barrios.*

*El Gobierno de Inés Rey apostó por crear más zonas verdes y habrá áreas verdes en esta ciudad, con inversiones tan importantes como el parque del Vixía o del Observatorio, el del Monte Martelo o la reforma de Santa Margarita.*

*Este gobierno apostó por las humanizaciones y culminará en este mandato la ronda peatonal y la humanización de calles, muchas de ellas adjudicadas ya a través de los fondos Next Generation. Concretamente, en lo referido a la ronda peatonal está ejecutado más de 2/3 de la misma. Queda, fundamentalmente, lo que se refiere a la calle Sagrada Familia y una pequeña actuación que llega hasta el Observatorio. Está contemplado en estos presupuestos*



estamos diante dun feito pouco discutible, unha actuación que desde logo marca un camiño con máis de 3,5 quilómetros de ronda peonil.

Este goberno apostou pola mobilidade sostible e elaborará un novo plan de mobilidade urbana que suporá, non só a expansión de BiciCoruña por toda a cidade, senón tamén a mellora do transporte público coa nova licitación do servizo, estudando todas as posibilidades, e imos a seguir apostando por fomentar os desprazamentos a pé e facilitaremos a mobilidade aí onde resulte máis complexa, e para iso estudaremos a instalación de escaleiras mecánicas en diversos espazos da cidade, pero quero referirme aquí a algunhas actuacións singulares que teñen que ver coa mellora da accesibilidade, por exemplo, na avenida de Oza, entre a avenida de Oza e a Mercé, ou a mellora da accesibilidade no Castrillón.

Este goberno apostou tamén pola cultura e polos barrios, e por completar a rede de bibliotecas, e haberá nova biblioteca en Novo Mesoiro e melloras sensíbeis na rede actual, donde hai un compromiso que quero hoxe referir aquí, con respecto a unificar a rede de bibliotecas, para o cal se está traballando na mesma, e tamén cunha ampliación do espazo non só mellora da rede, nova biblioteca en Novo Mesoiro, senón tamén a ampliación do espazo na Sagrada Familia e unha nova biblioteca en Palavea.

E este goberno apostou pola dinamización económica, pero tamén pola planificación, e contaremos cun plan estratéxico da Coruña 2025-2050 que permitirá guiar o crecemento da nosa cidade seguindo as directrices marcadas

*del 2024 y, por lo tanto, estamos ante de un hecho poco discutible, una actuación que desde luego marca un camino con más de 3,5 kilómetros de ronda peatonal.*

*Este gobierno apostó por la movilidad sostenible y elaborará un nuevo plan de movilidad urbana que supondrá, no solo la expansión de BiciCoruña por toda la ciudad, sino también la mejora del transporte público con la nueva licitación del servicio, estudiando todas las posibilidades, y vamos a seguir apostando por fomentar los desplazamientos a pie y facilitaremos la movilidad ahí donde resulte más compleja, y para eso estudiaremos la instalación de escaleras mecánicas en diversos espacios de la ciudad, pero quiero referirme aquí a algunas actuaciones singulares que tienen que ver con la mejora de la accesibilidad, por ejemplo, en la avenida de Oza, entre la avenida de Oza y la Mercé, o la mejora de la accesibilidad en el Castrillón.*

*Este gobierno apostó también por la cultura y por los barrios, y por completar la red de bibliotecas, y habrá nueva biblioteca en Novo Mesoiro y mejoras sensíbeis en la red actual, donde hay un compromiso que quiero hoy referir aquí, con respecto a unificar la red de bibliotecas, para lo cual se está trabajando en la misma, y también con una ampliación del espacio no solo mejora de la red, nueva biblioteca en Novo Mesoiro, sino también la ampliación del espacio en la Sagrada Familia y una nueva biblioteca en Palavea.*

*Y este gobierno apostó por la dinamización económica, pero también por la planificación, y contaremos con un plan estratégico de A Coruña 2025-2050 que permitirá guiar el crecimiento de nuestra ciudad siguiendo las directrices*



pola nosa alcaldesa e centradas no impulso á nova economía, como coa Cidade das TIC e a Aesia, sen descoidar o noso comercio tradicional con plans de dinamización propios. O plan estratéxico da Coruña 2025-2050 porase en marcha no ano 2024 e contará con expertos e con diferentes perfíles que poidan axudar a construír unha planificación para os próximos 25 anos.

Este goberno apostou polo benestar social e pola igualdade de oportunidades e sigue apostando, e por iso dotaremos as partidas máis importantes da historia deste concello a servizos —como dicía antes— como o de axuda no fogar ou as bolsas comedor.

Este goberno apostou polo deporte e por iso imos ter un plan director de instalacións deportivas que defina ben os investimentos dos vindeiros 10 anos e tamén, por que non dicilo, non só facer os investimentos, senón tamén os mantementos e que non suceda o que sucede coas instalacións deportivas da Comunidade Autónoma, mesmo en Elviña, que nalgúns casos a imaxen é absolutamente deplorable. Non se trata só de facer equipamentos, senón tamén de prever o seu mantemento. Creo que é un reto que temos tódalas administracións e creo que ben faríamos en dedicarlle algo de tempo, non só á construción do presente, senón ó mantemento do futuro.

Este goberno, en definitiva, apostou e aposta pola Coruña e o fai con decisión, poñendo todos os recursos necesarios para que esta cidade sexa a primeira de Galicia e un exemplo a seguir en todo o país. Coido que imos polo bo camiño e coido que dende o 1 de xaneiro teremos a mellor ferramenta para impulsar A Coruña como non se tiña feito en moitos

*marcadas por nuestra alcaldesa y centradas en el impulso a la nueva economía, como con la Ciudad de las TIC y la Aesia, sin descuidar nuestro comercio tradicional con planes de dinamización propios. El plan estratégico de A Coruña 2025-2050 se pondrá en marcha en el año 2024 y contará con expertos y con diferentes perfiles que puedan ayudar a construir una planificación para los próximos 25 años.*

*Este gobierno apostó por el bienestar social y por la igualdad de oportunidades y sigue apostando, y por eso dotaremos las partidas más importantes de la historia de este ayuntamiento a servicios —como decía antes— como el de ayuda en el hogar o las becas comedor.*

*Este gobierno apostó por el deporte y por eso vamos a tener un plan director de instalaciones deportivas que defina bien las inversiones de los próximos 10 años y también, por qué no decirlo, no solo hacer las inversiones, sino también los mantenimientos y que no suceda lo que sucede con las instalaciones deportivas de la Comunidad Autónoma, por ejemplo en Elviña, que en algunos casos la imagen es absolutamente deplorable. No se trata solo de hacer equipamientos, sino también de prever su mantenimiento. Creo que es un reto que tenemos todas las administraciones y creo que bien haríamos en dedicarle algo de tiempo, no solo a la construcción del presente, sino al mantenimiento del futuro.*

*Este gobierno, en definitiva, apostó y apuesta por A Coruña y lo hace con decisión, poniendo todos los recursos necesarios para que esta ciudad sea la primera de Galicia y un ejemplo a seguir en todo el país. Pienso que vamos por el buen camino y pienso que desde el 1 de enero tendremos la mejor herramienta para impulsar A Coruña como no se había*



anos.

Creo que todo proxecto é mellorable, seguramente tamén este proxecto de orzamentos, pero en calquera caso, teño que dicir que está feito coa maior ilusión, coa maior dedicación, co maior esforzo e, por que non dicilo, está feito a partir dun acordo político tamén co Bloque Nacionalista Galego. Polo tanto, creo que non debo de ser eu, aínda que presente o proxecto de orzamentos, o que fale do que teña que aportar ou do que teña que dicir o BNG. Por iso, a miña exposición foi nestes termos e quero que quede ben claro que chegamos a este punto despois de partir de posicións diferentes, seguimos tendo posicións diferentes porque somos forzas políticas diferentes, cada un defende a súa posición, pero creo que somos capaces de poñernos de acordo e eu creo que iso é o substancial.

Nada máis e moitas grazas.

### Presidencia

Moitas grazas, señor Lage.

Iniciamos o debate. Ten a palabra o voceiro do BNG, señor Jorquera.

**Ás doce horas e cinco minutos saen do Salón de Sesións os señores Lorenzo Torres e San Claudio Yáñez.**

### Señor Jorquera Caselas

Moitas grazas.

En primeiro lugar, un saúdo a todas e a todos.

O pasado 21 de novembro, tras unha comparecencia do BNG, o Grupo Popular emitiu un comunicado no que mostraba a súa preocupación polos

*hecho en muchos años.*

*Creo que todo proyecto es mejorable, seguramente también este proyecto de presupuestos, pero en cualquier caso, tengo que decir que está hecho con la mayor ilusión, con la mayor dedicación, con el mayor esfuerzo y, por qué no decirlo, está hecho a partir de un acuerdo político también con el Bloque Nacionalista Galego. Por lo tanto, creo que no debo de ser yo, aunque presente el proyecto de presupuestos, el que hable de lo que tenga que aportar o de lo que tenga que decir el BNG. Por eso, mi exposición fue en estos términos y quiero que quede bien claro que llegamos a este punto después de partir de posiciones diferentes, seguimos teniendo posiciones diferentes porque somos fuerzas políticas diferentes, cada uno defiende su posición, pero creo que somos capaces de ponernos de acuerdo y yo creo que eso es lo sustancial.*

*Nada más y muchas gracias.*

### Presidencia

*Muchas gracias, señor Lage.*

*Iniciamos el debate. Tiene la palabra el portavoz del BNG, señor Jorquera.*

*A las doce horas y cinco minutos salen del Salón de Sesiones los señores Lorenzo Torres y San Claudio Yáñez.*

### Señor Jorquera Caselas

*Muchas gracias.*

*En primer lugar, un saludo a todas y a todos.*

*El pasado 21 de noviembre, tras una comparecencia del BNG, el Grupo Popular emitió un comunicado en el que mostraba su preocupación por los*



orzamentos. Dicía textualmente: o 1 de xaneiro non haberá orzamento aprobado. Equivocáronse vostedes de plano.

Co acordo político entre o Goberno local e o BNG para a aprobación do proxecto de orzamento do Concello da Coruña para o ano 2024 dáse cumprimento a un dos compromisos que figuraban no acordo de investidura suscrito entre os grupos municipais do PSdeG-PSOE e o BNG. Cito textualmente: iniciar a negociación dos orzamentos con tempo suficiente para que haxa uns orzamentos aprobados que poidan entrar en vigor o 1 de xaneiro, e iso de por si xa é un logro. Era mau para A Coruña seguir funcionando con orzamentos prorrogados e desde hai anos, ou ben non houbo orzamentos, ou ben estes entraron en vigor co exercicio moi avanzado. Por iso, que haxa un acordo que permitirá dotar a cidade de novos orzamentos desde o primeiro día do exercicio 2024 é algo do que todos e todas deberíamos de felicitarlos.

Como todo acordo, para facelo posíbel houbo que buscar os puntos de encontro e, por tanto, ter tamén a disposición a ceder por ambas partes, pero o proxecto de orzamentos incorpora grande parte das propostas do BNG e os grandes eixos que vertebran este proxecto son coherentes coas prioridades que ó noso xuízo deben orientar a acción municipal nos próximos exercicios. O eixo social, destinado a reforzar os servizos e prestacións para facer fronte ás consecuencias sociais da actual crise de prezos e evitar situacións de exclusión; o eixo económico, incrementando o investimento como elemento de dinamización económica e xeración de emprego; medidas para contribuír a facer efectivo o dereito de acceso a unha vivenda digna; a defensa dunha

*presupuestos. Decía textualmente: el 1 de enero no habrá presupuesto aprobado. Se equivocaron ustedes de plano.*

*Con el acuerdo político entre el Gobierno local y el BNG para la aprobación del proyecto de presupuesto del Ayuntamiento de A Coruña para el año 2024 se da cumplimiento a uno de los compromisos que figuraban en el acuerdo de investidura suscrito entre los grupos municipales del PSdeG-PSOE y el BNG. Cito textualmente: iniciar la negociación de los presupuestos con tiempo suficiente para que haya unos presupuestos aprobados que puedan entrar en vigor el 1 de enero, y eso de por sí ya es un logro. Era malo para A Coruña seguir funcionando con presupuestos prorrogados y desde hace años, o bien no hubo presupuestos, o bien estos entraron en vigor con el ejercicio muy avanzado. Por eso, que haya un acuerdo que permitirá dotar a la ciudad de nuevos presupuestos desde el primero día del ejercicio 2024 es algo de lo que todos y todas deberíamos felicitarlos.*

*Como todo acuerdo, para hacerlo posible hubo que buscar los puntos de encuentro y, por tanto, tener también la disposición a ceder por ambas partes, pero el proyecto de presupuestos incorpora gran parte de las propuestas del BNG y los grandes ejes que vertebran este proyecto son coherentes con las prioridades que a nuestro juicio deben orientar la acción municipal en los próximos ejercicios. El eje social, destinado a reforzar los servicios y prestaciones para hacer frente a las consecuencias sociales de la actual crisis de precios y evitar situaciones de exclusión; el eje económico, incrementando la inversión como elemento de dinamización económica y generación de empleo; medidas para contribuir a hacer efectivo el derecho de acceso a una vivienda digna; la defensa*



movilidade sostíbel e dunha cidade accesíbel; un compromiso claro coa cultura, co deporte e coa nosa lingua e unha aposta decidida pola revitalización e rexeneración dos barrios.

### **Ás trece horas e seis minutos entra no Salón de Sesións o señor Lorenzo Torres.**

O Grupo Popular insiste en que de nada vale orzar se logo non se executa. Señores do PP, lémbrenlle iso tamén a Rueda a respeito dos orzamentos da Xunta de Galiza, mais teñan a seguridade de que desde a oposición seremos os primeiros en vixiar o cumprimento destes orzamentos e fiscalizar o seu grao de execución, pero para que se executen primeiro é imprescindible que os orzamentos conteñan as previsións necesarias para atender as necesidades da Coruña e iso está garantido. Non só iso, senón que ante o previsíbel levantamento da suspensión das regras fiscais, estes orzamentos aseguran que na Coruña haxa financiamento suficiente para acometer en 2024 e exercicios vindeiros os investimentos necesarios para a transformación da cidade.

O Grupo Popular dixo tamén que nestes orzamentos falta ambición, falta ambición nos orzamentos que son con diferenza os máis elevados da historia, cun incremento particularmente significativo nos investimentos. Non son ambiciosos en materia de vivenda cando se contemplan actuacións como a promoción de vivenda en alugueiro a prezo taxado e controlado polo Concello co obxectivo de chegar ás 500 vivendas? A conversión dentro do plan de vivenda 2024-2030 de Emvsa nunha verdadeira empresa pública de vivendas? A ampliación da bolsa de vivendas de

*de una movilidad sostenible y de una ciudad accesible; un compromiso claro con la cultura, con el deporte y con nuestra lengua y una apuesta decidida por la revitalización y regeneración de los barrios.*

### ***A las trece horas y seis minutos entra en el Salón de Sesiones el señor Lorenzo Torres.***

*El Grupo Popular insiste en que de nada vale presupuestar si luego no se ejecuta. Señores del PP, recuérdense eso también a Rueda respecto a los presupuestos de la Xunta de Galicia, pero tengan la seguridad de que desde la oposición seremos los primeros en vigilar el cumplimiento de estos presupuestos y fiscalizar su grado de ejecución, pero para que se ejecuten primero es imprescindible que los presupuestos contengan las provisiones necesarias para atender las necesidades de A Coruña y eso está garantizado. No solo eso, sino que ante el previsible levantamiento de la suspensión de las reglas fiscales, estos presupuestos aseguran que en A Coruña haya financiación suficiente para acometer en 2024 y ejercicios siguientes las inversiones necesarias para la transformación de la ciudad.*

*El Grupo Popular dijo también que en estos presupuestos falta ambición, falta ambición en los presupuestos que son con diferencia los más elevados de la historia, con un incremento particularmente significativo en las inversiones ¿No son ambiciosos en materia de vivienda cuando se contemplan actuaciones como la promoción de vivienda en alquiler a precio tasado y controlado por el Ayuntamiento con el objetivo de llegar a las 500 viviendas? ¿La conversión dentro del plan de vivienda 2024-2030 de Emvsa en una verdadera empresa pública de viviendas? ¿La ampliación de la bolsa de*



Emvsa? A posta en marcha dun programa de asesoramento a persoas inquilinas? A cesión dun ou varios espazos para desenvolver o modelo de vivendas en réxime de alugueiro en cesión de uso? O impulso a rehabilitación?

Non deixa de sorprendere que se faga esta crítica por parte do partido que de momento goberna na Xunta de Galicia, a administración que ten as principais competencias en materia de vivenda, aínda que dende 2009 o Partido Popular esqueceuse de exercelas. 50 vivendas entregadas, ese é o balance dos últimos mandatos do Partido Popular na Xunta de Galicia.

Non son ambiciosos uns orzamentos que poñen os barrios no centro? Cun plan de investimento nos barrios destinado á humanización do espazo público, mellorando a calidade e a accesibilidade do espazo urbano? Un plan que vai acompañado de actuacións específicas nos distintos barrios froito da interlocución con asociacións de veciños o e tecido social barrial?

Son uns orzamentos sociais que aseguran a consolidación dos servizos e prestacións existentes: o inicio da redacción e implementación do plan de inclusión social; sufragar os programas de prevención e loita contra a drogadicción; e o impulso ó desenvolvemento do plan de saúde mental.

**Ás trece horas e nove minutos entra no Salón de Sesións o señor San Claudio Yáñez.**

Son tamén uns orzamentos comprometidos co medio ambiente. Nos orzamentos hai dotación suficiente para resolver a situación de moitas

*viviendas de Emvsa? ¿La puesta en marcha de un programa de asesoramiento a personas inquilinas? ¿La cesión de uno o varios espacios para desarrollar el modelo de viviendas en régimen de alquiler en cesión de uso? ¿El impulso a rehabilitación?*

*No deja de sorprender que se haga esta crítica por parte del partido que de momento gobierna en la Xunta de Galicia, la administración que tiene las principales competencias en materia de vivienda, aunque desde 2009 el Partido Popular se olvidara de ejercerlas. 50 viviendas entregadas, ese es el balance de los últimos mandatos del Partido Popular en la Xunta de Galicia.*

*¿No son ambiciosos unos presupuestos que ponen los barrios en el centro, con un plan de inversión en los barrios destinado a la humanización del espacio público, mejorando la calidad y la accesibilidad del espacio urbano? ¿Un plan que va acompañado de actuaciones específicas en los distintos barrios fruto de la interlocución con asociaciones de vecinos lo y tejido social barrial?*

*Son unos presupuestos sociales que aseguran la consolidación de los servicios y prestaciones existentes: el inicio de la redacción e implementación del plan de inclusión social; sufragar los programas de prevención y lucha contra la drogadicción; y el impulso al desarrollo del plan de salud mental.*

***A las trece horas y nueve minutos entra en el Salón de Sesiones el señor San Claudio Yáñez.***

*Son también unos presupuestos comprometidos con el medio ambiente. En los presupuestos hay dotación suficiente para resolver la situación de muchas*



concesións de servizos municipais que se están prestando en precario, entre elas a planta de Nostián, pero ademais o acordo que serve de sustento a este proxecto de orzamentos contempla que na futura planta se asegure unha redución substancial da porcentaxe de refugallos e o seu tratamento co menor impacto ambiental, como tamén contempla a realización de campañas de sensibilización para favorecer a redución, reciclaxe e reutilización, a elaboración a través de Emalcsa dun plan metropolitano de xestión do ciclo da auga co obxectivo de incentivar o aforro e un mellor aproveitamento dos recursos hídricos ou a mellora e ampliación das zonas verdes da cidade, entre elas o impulso a un grande corredor verde seguindo o curso do río Monelos que melloren a convivencia da cidade consolidada coa súa contorna rural e rururbana e que permita conectar e poñer en valor os distintos núcleos rurais dos arredores da cidade. Como tamén hai unha aposta por unha nova mobilidade, asegurando que haxa dotación suficiente para o estudo do modelo de xestión do servizo de transporte público urbano e ampliación de horarios e intensificación das frecuencias dos buses, e tamén para a elaboración dun plan de mobilidade urbana, o desenvolvemento dun plan de accesibilidade universal e a mellora do servizo de BiciCoruña.

Son uns orzamentos comprometidos tamén coa cultura e o deporte nos que se contempla un plan de mellora dos recintos culturais e científicos, distintas liñas de axuda ós criadores e artistas locais e de fomento do disfrute da cultura polo conxunto dos cidadáns, un plan director de instalacións deportivas co obxectivo de analizar as necesidades e incrementar a mellora das infraestruturas dedicadas á práctica do

*concesiones de servicios municipales que se están prestando en precario, entre ellas la planta de Nostián, pero además el acuerdo que sirve de sustento a este proyecto de presupuestos contempla que en la futura planta se asegure una reducción sustancial del porcentaje de desechos y su tratamiento con el menor impacto ambiental, como también contempla la realización de campañas de sensibilización para favorecer la reducción, reciclaje y reutilización, la elaboración a través de Emalcsa de un plan metropolitano de gestión del ciclo del agua con el objetivo de incentivar el ahorro y un mejor aprovechamiento de los recursos hídricos o la mejora y ampliación de las zonas verdes de la ciudad, entre ellas el impulso a un gran corredor verde siguiendo el curso del río Monelos que mejoren la convivencia de la ciudad consolidada con su entorno rural y rural-urbano y que permita conectar y poner en valor los distintos núcleos rurales de los alrededores de la ciudad. Como también hay una apuesta por una nueva movilidad, asegurando que haya dotación suficiente para el estudio del modelo de gestión del servicio de transporte público urbano y ampliación de horarios e intensificación de las frecuencias de los buses, y también para la elaboración de un plan de movilidad urbana, el desarrollo de un plan de accesibilidad universal y la mejora del servicio de BiciCoruña.*

*Son unos presupuestos comprometidos también con la cultura y el deporte en los que se contempla un plan de mejora de los recintos culturales y científicos, distintas líneas de ayuda a los criadores y artistas locales y de fomento del disfrute de la cultura por el conjunto de los ciudadanos, un plan director de instalaciones deportivas con el objetivo de analizar las necesidades e incrementar la mejora de las infraestructuras dedicadas a la*



deporte acompañado das dotacións necesarias para asegurar o mantemento e a realización das obras de reforma e mellora necesarias nas piscinas municipais na Cidade Deportiva da Torre “Arsenio Iglesias” e no resto dos complexos deportivos, e unha aposta decidida por mellorar e ampliar a rede de bibliotecas e apoiar o sector do libro, aínda que advirto que hai aspectos neste proxecto de orzamentos que hai que clarificar antes da súa aprobación definitiva para que os orzamentos definitivos se axusten ó pactado.

E son tamén uns orzamentos comprometidos coa normalización da nosa lingua.

Non quero rematar sen referirme a compromisos plasmados no acordo político que facilitou este proxecto de orzamentos e que teñen unha grande relevancia para o futuro da Coruña. Refírome ó inicio dunha nova negociación sobre o antigo cárcere, o impulso á creación da área metropolitana —o futuro da Coruña non se pode deseñar sen atender a esta dimensión—, o impulso por parte do Concello dunha solución para a xestión dos terreos portuarios acompañada da proposta dun novo convenio e da exigencia da condonación da débeda da Autoridade Portuaria derivada da construción do porto exterior, un acordo que complementa o acadado en Madrid, que asegura o mantemento da titularidade pública dos terreos e o compromiso do Goberno central de contribuír de xeito significativo ó financiamento da súa transformación. Un acordo de investidura, o suscrito en Madrid, que complementa o acordo de investidura suscrito xa hai catro anos no que se contemplaba, entre outras medidas, a proposta do BNG ó impulso á

*práctica del deporte acompañado de las dotaciones necesarias para asegurar el mantenimiento y la realización de las obras de reforma y mejora necesarias en las piscinas municipales en la Ciudad Deportiva de la Torre “Arsenio Iglesias” y en el resto de los complejos deportivos, y una apuesta decidida por mejorar y ampliar la red de bibliotecas y apoyar el sector del libro, aunque advierto que hay aspectos en este proyecto de presupuestos que hay que clarificar antes de su aprobación definitiva para que los presupuestos definitivos se ajusten al pactado.*

*Y son también unos presupuestos comprometidos con la normalización de nuestra lengua.*

*No quiero finalizar sin referirme a compromisos plasmados en el acuerdo político que facilitó este proyecto de presupuestos y que tienen una gran relevancia para el futuro de A Coruña. Me refiero al inicio de una nueva negociación sobre la antigua cárcel, el impulso a la creación del área metropolitana —el futuro de A Coruña no se puede diseñar sin atender a esta dimensión—, el impulso por parte del Ayuntamiento de una solución para la gestión de los terrenos portuarios acompañada de la propuesta de un nuevo convenio y de la exigencia de la condonación de la deuda de la Autoridad Portuaria derivada de la construcción del puerto exterior, un acuerdo que complementa el alcanzado en Madrid, que asegura el mantenimiento de la titularidad pública de los terrenos y el compromiso del Gobierno central de contribuir de manera significativa a la financiación de su transformación. Un acuerdo de investidura, el suscrito en Madrid, que complementa el acuerdo de investidura suscrito ya hace cuatro años en el que se contemplaba, entre otras medidas, la propuesta del BNG al impulso*



rexeneración da ría do Burgo e o acceso ferroviario ó porto exterior.

Por iso, como dicía no seu editorial un xornal local, é un acordo que marcará o futuro da Coruña. Como dixen antes, hoxe se vota a aprobación inicial do proxecto dos orzamentos, condición indispensable para que poidan seguir o seu trámite e, como advertín, hai aspectos neste proxecto que hai que clarificar antes da súa aprobación definitiva para que os orzamentos definitivos se axusten ó pactado, mais en calquera caso A Coruña necesita uns novos orzamentos e sobre todo uns bos orzamentos e estes sono. Estou convencido de que con estes orzamentos quen gaña é A Coruña.

Moitas grazas.

### **Presidencia**

Moitas grazas, señor Jorquera.

Turno para o Partido Popular, señor Lorenzo.

### **Señor Lorenzo Torres**

*Ben, grazas, señora alcaldesa.*

*Bos días de novo a todos e a todas, presentes e ás persoas que nos seguen en directo.*

*Como eu dixen desde o primeiro día cando tomei posesión neste concello, ía facer unha oposición construtiva porque o máis importante para nós, para o Grupo Popular, é A Coruña e os coruñeses, por iso quero darlles o parabén. En primeiro lugar por traer, por traer uns orzamentos, porque quero lembrar que levamos 632 días desde que trouxeron o último orzamento a este pleno municipal e durante o último*

*a la regeneración de la ría de O Burgo y el acceso ferroviario al puerto exterior.*

*Por eso, como decía en su editorial un periódico local, es un acuerdo que marcará el futuro de A Coruña. Como dije antes, hoy se vota la aprobación inicial del proyecto de los presupuestos, condición indispensable para que puedan seguir su trámite y, como advertí, hay aspectos en este proyecto que hay que clarificar antes de su aprobación definitiva para que los presupuestos definitivos se ajusten a lo pactado, pero en cualquiera caso A Coruña necesita unos nuevos presupuestos y sobre todo unos buenos presupuestos y estos lo son. Estoy convencido de que con estos presupuestos quien gana es A Coruña.*

*Muchas gracias.*

### **Presidencia**

*Muchas gracias, señor Jorquera.*

*Turno para el Partido Popular, señor Lorenzo.*

### **Señor Lorenzo Torres**

*Bien, gracias, señora alcaldesa.*

*Buenos días de nuevo a todos y a todas, presentes y a las personas que nos siguen por streaming.*

*Como yo dije desde el primer día cuando tomé posesión en este ayuntamiento, iba a hacer una oposición constructiva porque lo más importante para nosotros, para el Grupo Popular, es A Coruña y los coruñeses, por eso quiero darles la enhorabuena. En primer lugar por traer, por traer unos presupuestos, porque quiero recordar que llevamos 632 días desde que trajeron el último presupuesto a este pleno municipal y durante el último mandato, de*



*mandato, de dona Inés Rey, dos catro anos só dous anos aprobouse o orzamento. Tamén, por suposto, alegrámonos que o traian en tempo e forma.*

*Dicía o señor Jorquera que eu dixera que non entraba o día 1. Home, non é para sacar peito, señor Jorquera, que entre o día 1 porque por un día, desde xuño que vostedes asinaron ese acordo que en setembro ían poñer ao dispor dos cidadáns informes sobre o orzamento, ata hoxe. Foron vostedes ás présas e correndo para chegar a ese día 1, pero por suposto, por suposto que eu me alegro que a partir do día 1 de xaneiro esta cidade teña orzamentos, pero que vostede saque peito con iso non o vexo de recibo.*

*E por suposto alégrome que inclúan no orzamento partidas sobre programas que nós tamén levabamos no noso programa electoral. Vexo que ás veces nos copian ou ven que son boas nosas ideas e asúmenas, como son o plan de construír as 500 vivendas, como son o plan, por fin, o plan director de infraestruturas deportivas despois da situación en que se atopan e a falta de investimento que hai nesta cidade nas infraestruturas deportivas; o plan de mobilidade sustentable —o último plan que houbo fíxoo o Partido Popular—; o plan de accesibilidade universal; o plan de mellora de recintos culturais e científicos tan necesario porque todos sabemos a situación en que se atopa o Palacio da Ópera ou o Teatro Rosalía de Castro, ou a Fundación Luís Seoane; por suposto o plan de melloras de centros cívicos e bibliotecas e o plan de parques e xardíns.*

*O problema de todo isto, que ten este orzamento, non é o que vostedes traen, senón o que executan. Dicía o señor*

doña Inés Rey, de los cuatro años solo dos años se aprobó el presupuesto. También, por supuesto, nos alegramos que lo traigan en tiempo y forma.

Decía el señor Jorquera que yo había dicho que no entraba el día 1. Hombre, no es para sacar pecho, señor Jorquera, que entre el día 1 porque por un día, desde junio que ustedes firmaron ese acuerdo que en septiembre iban a poner a disposición de los ciudadanos informes sobre el presupuesto, hasta hoy. Fueron ustedes aprisa y corriendo para llegar a ese día 1, pero por supuesto, por supuesto que yo me alegro que a partir del día 1 de enero esta ciudad tenga presupuestos, pero que usted saque pecho con eso no lo veo de recibo.

Y por supuesto me alegro que incluyan en el presupuesto partidas sobre programas que nosotros también llevábamos en nuestro programa electoral. Veo que a veces nos copian o ven que son buenas nuestras ideas y las asumen, como son el plan de construir las 500 viviendas, como son el plan, por fin, el plan director de infraestructuras deportivas después de la situación en que se encuentran y la falta de inversión que hay en esta ciudad en las infraestructuras deportivas; el plan de movilidad sostenible —el último plan que hubo lo hizo el Partido Popular—; el plan de accesibilidad universal; el plan de mejora de recintos culturales y científicos tan necesario porque todos sabemos la situación en que se encuentra el Palacio de la Ópera o el Teatro Rosalía de Castro, o la Fundación Luís Seoane; por supuesto el plan de mejoras de centros cívicos y bibliotecas y el plan de parques y jardines.

El problema de todo esto, que tiene este presupuesto, no es lo que ustedes traen, sino lo que ejecutan. Decía el señor Lage



*Lage que traía dentro dos orzamentos un plan para Coruña futura 2025-2050. Se non son capaces vostedes de executar o orzamento de 2022 e 2023, non creo que sexan vostedes capaces de executar un plan que ten unha duración de 25 anos.*

*E quérolle dicir tamén, quérolle afeaar as formas. Quérolle afeaar as formas porque eu creo que non é de recibo a forma en que se trae o orzamento a este concello. A golpe de sábado convocan unha xunta á unha da tarde, entrégannos a documentación media hora antes, unha documentación tan intensa e densa como pode ser a do orzamento. Convocan para o luns seguinte sen ningún día hábil polo medio para a reunión da Comisión e hoxe estamos no Pleno. Pero logo, o que teño claro, claro, que este goberno municipal non está pola conciliación, non apoia a conciliación por estas formas de actuar, desde logo, van contra calquera tipo de conciliación familiar facendo todo isto os sábados e os domingos.*

***Ás trece horas e dezasete minutos sae do Salón de Sesiós a señora Veira González.***

*Pero tamén lles lembro que, falaba o señor Lage e dicía que este era un proxecto acordado. Eu non sei con quen foi acordado. Desde logo, sería co Bloque Nacionalista Galego. Connosco, co Partido Popular, nin sequera nos chamaron nin nos preguntaron. Copiáronnos, iso si, algúns programas, pero nin sequera consultáronnos, e entón, este non é o orzamento de todos os coruñeses porque nós temos unha representación, lémbrolles, que levamos dúas eleccións gañando as eleccións, o Partido Popular é o partido máis votado, é o proxecto máis votado polos coruñeses, aínda que bo, pola norma das maiorías neste momento gobernan*

que traía dentro de los presupuestos un plan para Coruña futura 2025-2050. Si no son capaces ustedes de ejecutar el presupuesto de 2022 y 2023, no creo que sean ustedes capaces de ejecutar un plan que tiene una duración de 25 años.

Y le quiero decir también, le quiero afeaar las formas. Le quiero afeaar las formas porque yo creo que no es de recibo la forma en que se trae el presupuesto a este ayuntamiento. A golpe de sábado convocan una junta a la una de la tarde, nos entregan la documentación media hora antes, una documentación tan intensa y densa como puede ser la del presupuesto. Convocan para el lunes siguiente sin ningún día hábil por el medio para la reunión de la Comisión y hoy estamos en el Pleno. Pero luego, lo que tengo claro, claro, que este gobierno municipal no está por la conciliación, no apoya la conciliación por estas formas de actuar, desde luego, van contra cualquier tipo de conciliación familiar haciendo todo esto los sábados y los domingos.

***A las trece horas y diecisiete minutos sale del Salón de Sesiones la señora Veira González.***

Pero también les recuerdo que, hablaba el señor Lage y decía que este era un proyecto acordado. Yo no sé con quién fue acordado. Desde luego, sería con el Bloque Nacionalista Galego. Con nosotros, con el Partido Popular, ni siquiera nos han llamado ni nos han preguntado. Nos han copiado, eso sí, algunos programas, pero ni siquiera nos han consultado, y entonces, este no es el presupuesto de todos los coruñeses porque nosotros tenemos una representación, les recuerdo, que llevamos dos elecciones ganando las elecciones, el Partido Popular es el partido más votado, es el proyecto más votado por los coruñeses, aunque bueno, por la norma de las mayorías en



*vostedes, aínda que sexa en minoría, pero nós tiñamos unha serie de propostas, moitas propostas, propostas do resultado de falar cos barrios, de falar coas asociacións, de falar coas institucións, de falar con moitas persoas que nos trasladaron as súas carencias e os seus problemas con este goberno municipal.*

*Dáme pena que vostede fale dun proxecto de acordo, dun orzamento acordado, e para nada tivese en conta o que fixo o Partido Popular. E digo, chámame a atención, por unha banda, esa falta de acougo que temos que ter nun tema tan importante, como dicía o señor Lage, é a norma máis importante deste concello, que marca as políticas, e que só teñamos catro días ou cinco días para estudar toda esa inmensa documentación, pero bo, iso xa é algo a que nos teñen afeitos, o Partido Socialista isto estao facendo non só aquí, está a facelo en Madrid, estamos a velo coa cantidade de leis polo trámite de urxencia que nin sequera constan dos informes preceptivos, como son necesarios cando estamos a falar, por exemplo, da lei de amnistía ou a Lei do si é si, e logo con resultados que todos sabemos, porque cando falta acougo para o estudo, cando falta acougo para o estudo xurídico, ao final pasan estas cousas, cométense estes erros e xa lle digo, como fixeron vostedes en Madrid coa Lei do si é si máis de 1.000 persoas nestes momentos viron as súas penas rebaxadas pola súa forma de actuar, por esa falta de informes.*

*E di vostede, señor Lage, que este é un esforzo que fai este goberno. Mire, vai vostede a desculpar, este esforzo non o fai este goberno, este esforzo facémolo os cidadáns. Vostedes subiron os impostos na Coruña un 3 % e a presión*

este momento gobiernan ustedes, aunque sea en minoría, pero nosotros teníamos una serie de propuestas, muchas propuestas, propuestas del resultado de hablar con los barrios, de hablar con las asociaciones, de hablar con las instituciones, de hablar con muchas personas que nos han trasladado sus carencias y sus problemas con este gobierno municipal.

Me da pena que usted hable de un proyecto de acuerdo, de un presupuesto acordado, y para nada tuviera en cuenta lo que ha hecho el Partido Popular. Y digo, me llama la atención, por un lado, esa falta de sosiego que tenemos que tener en un tema tan importante, como decía el señor Lage, es la norma más importante de este ayuntamiento, que marca las políticas, y que solo tengamos cuatro días o cinco días para estudiar toda esa inmensa documentación, pero bueno, eso ya es algo a que nos tienen acostumbrados, el Partido Socialista esto lo está haciendo no solo aquí, lo está haciendo en Madrid, lo estamos viendo con la cantidad de leyes por el trámite de urgencia que ni siquiera constan de los informes preceptivos, como son necesarios cuando estamos hablando, por ejemplo, de la ley de amnistía o la Ley del sí es sí, y luego con resultados que todos sabemos, porque cuando falta sosiego para el estudio, cuando falta sosiego para el estudio jurídico, al final pasan estas cosas, se cometen estos errores y ya le digo, como hicieron ustedes en Madrid con la Ley del sí es sí más de 1.000 personas en estos momentos han visto sus penas rebajadas por su forma de actuar, por esa falta de informes.

Y dice usted, señor Lage, que este es un esfuerzo que hace este gobierno. Mire, me va usted a disculpar, este esfuerzo no lo hace este gobierno, este esfuerzo lo hacemos los ciudadanos. Ustedes han subido los impuestos en A Coruña un 3 %



*fiscal subiu neste país un 15 % sen contar, por suposto, a inflación que tanto prexudica á clase media. Vostedes subiron todos os impostos e, digo eu, para que? Eu xa lles dixen un día que os consideraba que era indiscriminada porque subía a todo o mundo, que era inxusta esa subida do 3 % e sobre todo que era innecesaria, e díxenlles por que era innecesaria e voulle a explicar con exemplos.*

*O ano 2022 quedaron en que ían recaudar 310 millóns de euros. Ao final os ingresos foron 276 millóns de euros. Ou sexa, recaudaron menos do que esperaban recaudar, pero do recaudado, do recaudado, aínda así executaron menos, deixaron sen gastar 12 millóns de euros. Esta é a forma que ten de gobernar o Partido Socialista.*

*O outro día decatámonos na reunión de Emalcsa que tamén ían subir a auga. Non sabemos canto nin cando, pero si que van subir a auga. Tampouco están vostedes falando que é un goberno ecoloxista, écheselles sempre a boca con este tema, a aposta pola ecoloxía, e de súpeto soben vostedes as bonificacións no Imposto de circulación para os coches eléctricos ou híbridos do 75 % que tiñan durante seis anos ao 60 % durante dous anos.*

*E, por suposto, non nos gusta, non nos gusta e dígollo claramente, o copagamento, ese copagamento nos servizos domiciliarios. Dígolle por que, porque tanto ao Bloque Nacionalista Galego como a vostedes enchéuselles a boca dicindo que o día que gobernasen —e temos aí a hemeroteca— ían quitar o servizo neste copagamento. Por certo, lémbrolle que falou vostede da axuda a domicilio, o aumento do investimento que fixo a Xunta de Galicia na axuda a domicilio, subiu máis dun 37 % a achega*

y la presión fiscal subió en este país un 15 % sin contar, por supuesto, la inflación que tanto perjudica a la clase media. Ustedes han subido todos los impuestos y, digo yo ¿para qué? Yo ya les dije un día que los consideraba que era indiscriminada porque subía a todo el mundo, que era injusta esa subida del 3 % y sobre todo que era innecesaria, y les dije por qué era innecesaria y le voy a explicar con ejemplos.

El año 2022 quedaron en que iban a recaudar 310 millones de euros. Al final los ingresos fueron 276 millones de euros. O sea, recaudaron menos de lo que esperaban recaudar, pero de lo recaudado, de lo recaudado, aún así ejecutaron menos, dejaron sin gastar 12 millones de euros. Esta es la forma que tiene de gobernar el Partido Socialista.

El otro día nos enteramos en la reunión de Emalcsa que también iban a subir el agua. No sabemos cuánto ni cuándo, pero sí que van a subir el agua. Tampoco están ustedes hablando que es un gobierno ecologista, se les llena siempre la boca con este tema, la apuesta por la ecología, y de pronto suben ustedes las bonificaciones en el Impuesto de circulación para los coches eléctricos o híbridos del 75 % que tenían durante seis años al 60 % durante dos años.

Y, por supuesto, no nos gusta, no nos gusta y se lo digo claramente, el copago, ese copago en los servicios domiciliarios. Le digo por qué, porque tanto al Bloque Nacionalista Galego como a ustedes se les llenó la boca diciendo que el día que gobernarán —y tenemos ahí la hemeroteca— iban a quitar el servicio en este copago. Por cierto, le recuerdo que habló usted de la ayuda a domicilio, el aumento de la inversión que ha hecho la Xunta de Galicia en la ayuda a domicilio, subió más de un 37 % la aportación de la



*da Xunta e tamén aproveito que xa que vostedes gobernan e tamén gobernan en Madrid, que esixan o pago por parte do Goberno Central dos temas da achega á dependencia.*

***Ás trece horas e vinte e un minutos entra no Salón de Sesións a señora Veira González.***

*Estes orzamentos son un engano, iso digo claramente, é un engano e unha fraude a todos os coruñeses. Primeiro porque os seus ingresos non son reais e isto non o digo eu, que o din nos informes de Intervención. O interventor pregúntase de onde van sacar vostedes e de onde sacan esas cifras que falan para recadar eses impostos. Sobre todo é un engano porque non son vostedes capaces de executar nunca o orzamento e tamén lle vou a poñer un exemplo.*

*Este ano orzan un gasto de 375 millóns de euros. No 2022 o orzamento, se traemos os iniciais e os remanentes, foi de 365 millóns de euros. Deixaron vostedes sen executar 100 millóns de euros.*

*Orzan para investimentos neste orzamento 75,2 millóns de euros. Lémbrolles que os dous últimos anos, ano 2022 e 2023, sumando, eran 58,7 millóns de euros. Díganme vostedes, se non foron capaces de executar esas cantidades, como van executar o próximo ano eses 75 millóns? Deixaron vostedes sen executar 3 de cada 5 euros do orzamento en investimentos.*

*E dígollo e repítollo, vostedes que apostan polos barrios, durante estes últimos catro anos deixaron sen executar 180 millóns de euros en investimentos nos barrios e este ano a mes de novembro temos que só lles falta por executar 51,5 millóns de euros. E*

Xunta y también aprovecho que ya que ustedes gobiernan y también gobiernan en Madrid, que exijan el pago por parte del Gobierno Central de los temas de la aportación a la dependencia.

***A las trece horas y veintiún minutos entra en el Salón de Sesiones la señora Veira González.***

Estos presupuestos son un engaño, eso lo digo claramente, es un engaño y un fraude a todos los coruñeses. Primero porque sus ingresos no son reales y esto no lo digo yo, que lo dicen en los informes de Intervención. El interventor se pregunta de dónde van a sacar ustedes y de dónde sacan esas cifras que hablan para recaudar esos impuestos. Sobre todo es un engaño porque no son ustedes capaces de ejecutar nunca el presupuesto y también le voy a poner un ejemplo.

Este año presupuestan un gasto de 375 millones de euros. En el 2022 el presupuesto, si traemos los iniciales y los remanentes, fue de 365 millones de euros. Dejaron ustedes sin ejecutar 100 millones de euros.

Presupuestan para inversiones en este presupuesto 75,2 millones de euros. Les recuerdo que los dos últimos años, año 2022 y 2023, sumando, eran 58,7 millones de euros. Díganme ustedes, si no fueron capaces de ejecutar esas cantidades ¿cómo van a ejecutar el próximo año esos 75 millones? Dejaron ustedes sin ejecutar 3 de cada 5 euros del presupuesto en inversiones.

Y se lo digo y se lo repito, ustedes que apuestan por los barrios, durante estos últimos cuatro años han dejado sin ejecutar 180 millones de euros en inversiones en los barrios y este año a mes de noviembre tenemos que solo les falta por ejecutar 51,5 millones de euros. ¿Y



*isto é vostedes o que chaman relanzar a cidade? poñer negro sobre branco, enchérselle a boca cun orzamento que despois non son capaces de executar?*

*E hai máis engano, aínda por riba endebedanse. Temos unha débeda neste últimos catro anos de 40 millóns de euros, atopámonos que este ano vostedes van pedir un crédito por un importe de 48,8 millóns de euros. Ou sexa, que ímonos poñer nunha débeda de 90 millóns de euros. Non son capaces de executar, porque esa débeda é para investimentos, pero vostedes empeñan. Empeñan á cidade, empeñan ao Concello e isto vaille a supoñer a cada coruñés 365 euros de débeda bancaria, o que supón uns 1.068 € dunha familia de tres fillos.*

*Como lle digo e lle repito, vostedes inflan os ingresos, non son capaces de executar o que orzan e duplican a débeda bancaria, e logo recortan. Énchenselles que é, ou sexa, recadan máis impostos e logo éncheselles a boca dicindo que son os orzamentos máis sociais. Recortan un 17 % as subvencións para rehabilitar vivendas; recortan un 31 % as subvencións para os ascensores dos edificios; recortan un 13 % nas actividades socioculturais; recortan un 7 % nos programas sociais; recortan un 9 % na emerxencia social; recortan un 20 % na renda social; recortan un 20 % no bonotaxi; recortan un 15 % nas actividades de participación cidadá; recortan un 47 % na rehabilitación de instalacións deportivas; recortan un 12 % en exposicións culturais; recortan un 13 % no plan de dinamización do comercio local; e recortan un 42 % nos programas educativos.*

*Pero sabe onde aumentan vostedes?, que non o dixo (óese un sinal acústico*

esto es ustedes lo que llaman relanzar la ciudad? ¿poner negro sobre blanco, llenársele la boca con un presupuesto que después no son capaces de ejecutar?

Y hay más engaño, aún por encima se endeudan. Tenemos una deuda en estos últimos cuatro años de 40 millones de euros, nos encontramos que este año ustedes van a pedir un crédito por un importe de 48,8 millones de euros. O sea, que nos vamos a poner en una deuda de 90 millones de euros. No son capaces de ejecutar, porque esa deuda es para inversiones, pero ustedes empeñan. Empeñan a la ciudad, empeñan al Concello y esto le va a suponer a cada coruñés 365 euros de deuda bancaria, lo que supone unos 1.068 € de una familia de tres hijos.

Como le digo y le repito, ustedes inflan los ingresos, no son capaces de ejecutar lo que presupuestan y duplican la deuda bancaria, y luego recortan. Se les llenan que es, o sea, recaudan más impuestos y luego se les llena la boca diciendo que son los presupuestos más sociales. Recortan un 17 % las subvenciones para rehabilitar viviendas; recortan un 31 % las subvenciones para los ascensores de los edificios; recortan un 13 % en las actividades socioculturales; recortan un 7 % en los programas sociales; recortan un 9 % en la emergencia social; recortan un 20 % en la renta social; recortan un 20 % en el bonotaxi; recortan un 15 % en las actividades de participación ciudadana; recortan un 47 % en la rehabilitación de instalaciones deportivas; recortan un 12 % en exposiciones culturales; recortan un 13 % en el plan de dinamización del comercio local; y recortan un 42 % en los programas educativos.

Pero ¿sabe dónde aumentan ustedes?, que no lo dijo (*se oye una señal acústica*



**indicativo da finalización do tempo de intervención)** (...) esas partidas orzamentarias, vostede dicíanos que aumentaban, estaba a escoitar, non lle oín falar da partida orzamentaria de publicidade, 1,8 millóns de euros, de 1 a 1,8 millóns de euros. Sabe o que supón isto? Pois mire, teñen 2 millóns para programas sociais e teñen 1.800.000 € para o autobombo, para a propaganda, e iso é o que vostede di que son uns orzamentos expansivos e uns orzamentos sociais.

Falta moito, falta moito neste orzamento. Non sabemos que vai pasar co tema da seguridade. Non falan vostedes no orzamento de máis persoal na Policía Local, non falan da policía de barrio, non falan de temas de limpeza, ese plan de choque de limpeza e mantemento.

O tema da vivenda xa vexo que está aí. Fala vostede de 500 vivendas, esperemos que así sexa, pero cando se van a acabar nesta cidade os atrasos coas licenzas? Por certo, por certo, a ver se algún día atopa ou alguén me di onde están as vivendas que o señor Sánchez prometeu da Sareb. Tantas para A Coruña que había, incluso a señora alcaldesa manifestou unha cifra respecto diso que ata o día de hoxe non sabemos nada.

Por suposto, os recortes sociais e do benestar social, a mobilidade. Temos un gran problema, por que non poñen o bus gratuíto para os menores de 23 anos e maiores de 65, como pediu o Partido Popular?

As medidas ambientais, que son necesarias, que vai pasar, que vai pasar con ese contrato de Nostián de 334 millóns para pagar en 17 anos que aínda hoxe non sabemos e que din que non

**indicativa de la finalización del tiempo de intervención)** (...) esas partidas presupuestarias, usted nos decía que aumentaban, estaba escuchando, no le oí hablar de la partida presupuestaria de publicidad, 1,8 millones de euros, de 1 a 1,8 millones de euros ¿Sabe lo que supone esto? Pues mire, tienen 2 millones para programas sociales y tienen 1.800.000 € para el autobombo, para la propaganda, y eso es lo que usted dice que son unos presupuestos expansivos y unos presupuestos sociales.

Falta mucho, falta mucho en este presupuesto. No sabemos qué va a pasar con el tema de la seguridad. No hablan ustedes en el presupuesto de más personal en la Policía Local, no hablan de la policía de barrio, no hablan de temas de limpieza, ese plan de choque de limpieza y mantenimiento.

El tema de la vivienda ya veo que está ahí. Habla usted de 500 viviendas, esperemos que así sea, pero ¿cuándo se van a acabar en esta ciudad los atrasos con las licencias? Por cierto, por cierto, a ver si algún día encuentra o alguien me dice dónde están las viviendas que el señor Sánchez prometió de la Sareb. Tantas para La Coruña que había, incluso la señora alcaldesa manifestó una cifra al respecto que hasta el día de hoy no sabemos nada.

Por supuesto, los recortes sociales y del bienestar social, la movilidad. Tenemos un gran problema, ¿por qué no ponen el bus gratuito para los menores de 23 años y mayores de 65, como pidió el Partido Popular?

Las medidas ambientales, que son necesarias, ¿qué va a pasar?, ¿qué va a pasar con ese contrato de Nostián de 334 millones para pagar en 17 años que aún hoy no sabemos y que dicen que no



*cumpre, aínda así, a normativa vixente?*

*Xa non falemos da promoción económica. Deportes, dicir que este goberno é o que máis apostou polo deporte cando entre o ano 2022 e 2023 (óense dous sinais acústicos indicativas da finalización do tempo de intervención) —termino xa, señora alcaldesa—.*

**Presidencia**

Non, mire, eu non teño prisa, pero leva vostede os dez minutos de rigor e catro de máis, vale?

Entón, ten aí...

**Señor Lorenzo Torres**

*Ben, agradézolle a súa xenerosidade, pero...*

**Presidencia**

...outra quenda....

**Señor Lorenzo Torres**

*...o tema é tan importante...*

**Presidencia**

Non, xa sei que o tema é importante. Bueno, se é importante, igual debería vostede falar do tema. Remate.

**Señor Lorenzo Torres**

*Ben.*

*Do tema estou a falar, se non me escoita, é o seu problema.*

*Deportes, dígolle, deixou vostede sen executar 3,7 millóns de euros dos 4 millóns orzados.*

cumple, aún así, la normativa vigente?

Ya no hablemos de la promoción económica. Deportes, decir que este gobierno es el que más apostó por el deporte cuando entre el año 2022 y 2023 (*se oyen dos señales acústicas indicativas de la finalización del tiempo de intervención*) —termino ya, señora alcaldesa—.

**Presidencia**

*No, mire, yo no tengo prisa, pero lleva usted los diez minutos de rigor y cuatro de más, ¿vale?*

*Entonces, tiene ahí...*

**Señor Lorenzo Torres**

Vale, le agradezco su generosidad, pero...

**Presidencia**

*...tiene ahí otro turno...*

**Señor Lorenzo Torres**

...el tema es tan importante...

**Presidencia**

*No, ya sé que el tema es importante. Bueno, si es importante, igual debería usted hablar del tema. Termine.*

**Señor Lorenzo Torres**

Vale.

Del tema estoy hablando, si no me escucha, es su problema.

Deportes, le digo, ha dejado usted sin ejecutar 3,7 millones de euros de los 4 millones presupuestados.



*E termino tamén, porque teño que terminar, pedimos máis transparencia. O orzamento non inclúe medidas para mellorar a transparencia. É necesario que nas Bases de Execución do Orzamento se inclúa un maior control sobre os contratos menores. O ano pasado deron vostedes..., no ano 22, perdón, 2.546 contratos menores onde só pediuse un orzamento. Hai que pedir tres presupostos, como fai calquera familia. Un importe total de 19,6 millóns de euros.*

*E termino xa co informe do interventor, que é demoledor. Só dúas cousas, primeiro quéixase, como todos nós, da falta de tempo para un documento tan importante poder estudalo. Di e mostra a súa preocupación polo escaso remanente para gastos xerais e o aforro neto advertindo: podería ser un síntoma dun incipiente inicio dunha situación de iliquidez, polo que deberán elaborarse os orzamentos municipais coa maior prudencia posible pola vía de ingreso. E vostedes inclúen, por exemplo, nesa vía de ingreso —porque teño que terminar— os 14 millóns do reintegro de Nostián e voulle a poñer un exemplo: eu no xulgado presentei un escrito hai ano e medio pedindo que se lle devolva a un cliente meu unhas costas que están alí depositadas, hai ano e medio. Se pensan vostedes que esta empresa que saben que xudicializa todo, que leva todo aos xulgados, vai devolver os 14,2 millóns, son vostedes uns ilusos, pero con todo inclúeno vostedes nos orzamentos.*

*E por último, preocupan eses 48 millóns de euros, polo menos o que di o informe do interventor: tan cuantiosa contía afectará o aforro neto e, por tanto, á capacidade para afrontar con solvencia*

Y termino también, porque tengo que terminar, pedimos más transparencia. El presupuesto no incluye medidas para mejorar la transparencia. Es necesario que en las Bases de Ejecución del Presupuesto se incluya un mayor control sobre los contratos menores. El año pasado dieron ustedes..., en el año 22, perdón, 2.546 contratos menores donde solo se pidió un presupuesto. Hay que pedir tres presupuestos, como hace cualquier familia. Un importe total de 19,6 millones de euros.

Y termino ya con el informe del interventor, que es demoledor. Solo dos cosas, primero se queja, como todos nosotros, de la falta de tiempo para un documento tan importante poder estudiarlo. Dice y muestra su preocupación por el escaso remanente para gastos generales y el ahorro neto advirtiéndolo: podría ser un síntoma de un incipiente inicio de una situación de iliquidez, por lo que deberán elaborarse los presupuestos municipales con la mayor prudencia posible por la vía de ingreso. Y ustedes incluyen, por ejemplo, en esa vía de ingreso —porque tengo que terminar— los 14 millones del reintegro de Nostián y le voy a poner un ejemplo: yo en el juzgado he presentado un escrito hace año y medio pidiendo que se le devuelva a un cliente mío unas costas que están allí depositadas, hace año y medio. Si piensan ustedes que esta empresa que saben que judicializa todo, que lleva todo a los juzgados, le va a devolver los 14,2 millones, son ustedes unos ilusos, pero sin embargo lo incluyen ustedes en los presupuestos.

Y por último, preocupan esos 48 millones de euros, al menos lo que dice el informe del interventor: tan cuantiosa cuantía afectará al ahorro neto y, por tanto, a la capacidad para afrontar con solvencia los



*os gastos ordinarios deste concello, sobre todo —di o interventor— cando nesta cidade non se executa o orzamento.*

*Por iso digo, este orzamento...*

**Presidencia**

Ten que rematar, señor Lorenzo, ten que rematar.

**Señor Lorenzo Torres**

*—e termino xa, si—, como diría o seu ministro Óscar Puente, isto é unha carta aos Reis Meigos, pero xa lle digo, non, xa non cremos nos Reis Meigos e esta cidade, por suposto, non cre en vostedes.*

*Moitísimas grazas pola súa xenerosidade, señora alcaldesa.*

**Presidencia**

Moitas grazas.

Turno para o señor Lage.

**Señor Lage Tuñas**

Grazas, señora alcaldesa.

Procurarei devolverlle os minutos que necesitaba o señor Lorenzo.

Señor Lorenzo, comezando polo final, tranquilízalo, non a vostede. Mire, nós tódolos informes que se fan os valoramos e ademais entendemos que deben de facerse así como se fan, con toda a prudencia, tamén o da Intervención Xeral, coa cal mantemos un fluído diálogo. Dicirle que o aforro neto que levamos neste momento, é dicir, a liquidación a 23 de novembro, é superior ós 22 millóns de euros e a proxección que contemplamos ó peche de exercicio

gastos ordinarios de este ayuntamiento, sobre todo —dice el interventor— cuando en esta ciudad no se ejecuta el presupuesto.

Por eso digo, este presupuesto...

**Presidencia**

*Tiene que terminar, señor Lorenzo, tiene que terminar.*

**Señor Lorenzo Torres**

*—y termino ya, sí—, como diría su ministro Oscar Puente, esto es una carta a los Reyes Magos, pero ya le digo, no, ya no cremos en los Reyes Magos y esta ciudad, por supuesto, no cree en ustedes.*

*Muchísimas gracias por su generosidad, señora alcaldesa.*

**Presidencia**

*Muchas gracias.*

*Turno para el señor Lage.*

**Señor Lage Tuñas**

*Gracias, señora alcaldesa.*

*Procuraré devolverle los minutos que necesitaba el señor Lorenzo.*

*Señor Lorenzo, comenzando por el final, tranquilizarlo, no a usted. Mire, nosotros todos los informes que se hacen los valoramos y además entendemos que deben de hacerse así como se hacen, con toda la prudencia, también el de la Intervención General, con la cual mantenemos un fluído diálogo. Decirle que el ahorro neto que llevamos en este momento, es decir, la liquidación a 23 de noviembre, es superior a los 22 millones de euros y la proyección que*



que sea duns 28 millóns de euros. En resumen, todo fai indicar que o aforro neto neste exercicio orzamentario será substancialmente mellor ó do exercicio 22, que foi de 3,5 millóns de euros, e cos datos dos que dispoñemos creo que non temos ningunha dúbida, que está ben a prudencia, sen dúbida ningunha.

En calquera caso, falar de débeda, eu creo que hai que facelo con todo o rigor. Eu poderíalle facer algunha comparativa ou falarlle doutros sitios. Creo que non vén moi a conto. En calquera caso, recordará vostede que no ano 2009, cando Emilio Pérez Touriño deixou a Xunta de Galicia, a débeda da Comunidade Autónoma era de 3.923 millóns de euros. En marzo de 2022, cando abandonou a Presidencia da Xunta de Galicia Alberto Núñez Feijóo, a débeda da Comunidade Autónoma era de 11.314 millóns de euros. É dicir, que multiplicaron por catro a débeda. Quero dicir que me imaxino que non por iso vostede pensará que Alberto Núñez Feijóo, que facía *máis con menos*, non sei se o recorda, *máis con menos*. *Máis con menos*, pero a débeda pasou de 3.900 millóns a 11.314 millóns de euros. Polo tanto, bueno... Referido á débeda podíalle falar da débeda á que chegou o seu goberno, no que vostede participou nos únicos catro anos no que gobernou o Partido Popular na cidade da Coruña, que alcanzou os 100 millóns de euros de débeda.

Neste momento estamos nunha débeda viva, proxectada ó peche do exercicio, que será inferior ó 23 %. Eu se quere explícolle como se calcula, pero me imaxino que haberá xente que llo explique. A débeda viva tendo en conta os ingresos correntes en 2024, quero dicir, con esta proxección, podíamnos mover en 13,59. A débeda completa con

*contemplamos al cierre de ejercicio que sea de unos 28 millones de euros. En resumen, todo hace indicar que el ahorro neto en este ejercicio presupuestario será sustancialmente mejor al del ejercicio 22, que fue de 3,5 millones de euros, y con los datos de los que disponemos creo que no tenemos ninguna duda, que está bien la prudencia, sin duda alguna.*

*En cualquier caso, hablar de deuda, yo creo que hay que hacerlo con todo el rigor. Yo le podría hacer alguna comparativa o hablarle de otros sitios. Creo que no viene muy a cuento. En cualquier caso, recordará usted que en el año 2009, cuando Emilio Pérez Touriño dejó la Xunta de Galicia, la deuda de la Comunidad Autónoma era de 3.923 millones de euros. En marzo de 2022, cuando abandonó la Presidencia de la Xunta de Galicia Alberto Núñez Feijóo, la deuda de la Comunidad Autónoma era de 11.314 millones de euros. Es decir, que multiplicaron por cuatro la deuda. Quiero decir que me imagino que no por eso usted pensará que Alberto Núñez Feijóo, que hacía más con menos, no sé si lo recuerda, más con menos. Más con menos, pero la deuda pasó de 3.900 millones a 11.314 millones de euros. Por lo tanto, bueno... Referido a la deuda le podía hablar de la deuda a la que llegó su gobierno, en el que usted participó en los únicos cuatro años en el que gobernó el Partido Popular en la ciudad de A Coruña, que alcanzó los 100 millones de euros de deuda.*

*En este momento estamos en una deuda viva, proyectada al cierre del ejercicio, que será inferior al 23 %. Yo si quiere le explico cómo se calcula, pero me imagino que habrá gente que se lo explique. La deuda viva teniendo en cuenta los ingresos corrientes en 2024, quiero decir, con esta proyección, nos podíamos mover en 13,59. La deuda completa con respecto*



respecto ós ingresos correntes sería do 20,99. A débeda viva proxectada ó peche do exercicio cos nosos números é inferior ó 23 %.

En calquera caso, en calquera caso, é un pouco incompatible o seu discurso, señor Lorenzo, co que manifestou, o que dixó na segunda parte co que manifestou na primeira. Hai que ver se os orzamentos son bos ou son malos, ou simplemente que a vostede estes orzamentos lle valerían se vostede fose o que gobernase ou fose o seu partido o que gobernase. Dixó vostede: *copiáronos*. A ver, vámonos a poñer de acordo, a ver se nos poñemos de acordo en algo. Está de acordo, dixó que iba a ser construtivo, paréceme ben. É necesario facer un plan de mobilidade urbana, está contemplado nos orzamentos, parécelle ben. Parécelle ben o plan de accesibilidade, parécelle ben un plan de recintos culturais. Ata aí ben, non, señor Lorenzo?

Parécelle ben case todo, o que pasa é que despois dice: como van executar un plan do 2025-2050. Non, aclárolle, este é un plan estratéxico. Un plan estratéxico, señor Lorenzo, define as políticas a medio e longo prazo desde o punto de vista estratéxico, non é que vaíamos a executar fondos de aquí a 2050. Non sei o que ten previsto a señora Rey, eu espero non estar sometido a esta situación hasta o 2050. Quero dicirlle que unha cousa é o plan estratéxico, a definir as liñas, que podemos facelo nun ano e medio ou en dous, e outra é executar fondos de aquí a 2050. De entrada estamos a falar do orzamento de 2024 que vostede o confunde con que dixen e reitero, e reitero, que estos orzamentos ten sentido que sexan como son neste ano 2024, que é o comezo do mandato e tendo en conta ademais o contexto de regras fiscais no marco da

*a los ingresos corrientes sería del 20,99. La deuda viva proyectada al cierre del ejercicio con nuestros números es inferior al 23 %.*

*En cualquier caso, en cualquier caso, es un poco incompatible su discurso, señor Lorenzo, con el que manifestó, lo que dijo en la segunda parte con lo que manifestó en la primera. Hay que ver si los presupuestos son buenos o son malos, o simplemente que a usted estos presupuestos le valdrían si usted fuera el que gobernara o fuera su partido el que gobernara. Dijo usted: nos copiaron. A ver, vamos a ponernos de acuerdo, a ver si nos ponemos de acuerdo en algo. Está de acuerdo, dijo que iba a ser constructivo, me parece bien. Es necesario hacer un plan de movilidad urbana, está contemplado en los presupuestos, le parece bien. Le parece bien el plan de accesibilidad, le parece bien un plan de recintos culturales. Hasta ahí bien, ¿no?, señor Lorenzo*

*Le parece bien casi todo, lo que pasa es que después dice: cómo van a ejecutar un plan del 2025-2050. No, le aclaro, este es un plan estratégico. Un plan estratégico, señor Lorenzo, define las políticas a medio y largo plazo desde el punto de vista estratégico, no es que vayamos a ejecutar fondos de aquí a 2050. No sé lo que ha previsto la señora Rey, yo espero no estar sometido a esta situación hasta el 2050. Quiero decirle que una cosa es el plan estratégico, a definir las líneas, que podemos hacerlo en un año y medio o en dos, y otra es ejecutar fondos de aquí a 2050. De entrada estamos hablando del presupuesto de 2024 que usted lo confunde con que dije y reitero, y reitero, que estos presupuestos tiene sentido que sean como son en este año 2024, que es el comienzo del mandato y teniendo en cuenta además el contexto de reglas fiscales en el marco de la Unión Europea,*



Unión Europea, ten todo o sentido. Quero dicir, son uns orzamentos expansionistas, claramente apostan pola dinamización económica da cidade, cun plan de humanización e de investimento en barrios que bueno, se irá executando. Vostedes virán aquí, dirá que non se executan os 90 millóns e ó final o que contará é se se fan as actuacións que están previstas e financiadas.

Si é así, señor Lorenzo, se vostede sabe que o que se está aprobando aquí son investimentos ós que non pode opoñerse. Vostede está en contra de mellorar a accesibilidade no Castrillón? Está en contra das actuacións en Monte Alto? no Ventorrillo? Onde? Ten algunha das cousas que van no orzamento que lle pareza mal? Porque esta é a clave. É dicir, vostede con que non concorda do orzamento? coa débeda? Bueno, evidentemente se recorre a unha operación de crédito, se contempla recurrir a unha operación de crédito.

Está en contra de tódalas xestións que se fixeron para conseguir os fondos europeos? Me imaxino que non porque, salvando Madrid e Barcelona, esta cidade con 250.000 habitantes está xestionando fondos europeos por riba de moitas outras con moita máis poboación e moitos máis recursos.

En contra de que está vostede realmente? Solo pode estar en contra dunha cousa, que é lexítimo, iso tamén lle pasa a Feijóo, está en contra de non ser vostede o que goberna, pero iso non o decidimos ningún dos que estamos aquí. A ver se me explico, vostede colle o orzamento e dígame, no Capítulo 1, en contra de que está? Dixo, non se contempla aquí máis policía. Si, si se contempla. Podo admitir que vostede non o lera, que non o lera podo admitilo, agora, que diga algo que non é certo, non. Claro que se

*tiene todo el sentido. Quiero decir, son unos presupuestos expansionistas, claramente apuestan por la dinamización económica de la ciudad, con un plan de humanización y de inversión en barrios que bueno, se irá ejecutando. Ustedes vendrán aquí, dirá que no se ejecutan los 90 millones y al final lo que contará es si se hacen las actuaciones que están previstas y financiadas.*

*Sí es así, señor Lorenzo, si usted sabe que lo que se está aprobando aquí son inversiones a las que no puede oponerse. ¿Usted está en contra de mejorar la accesibilidad en el Castrillón? ¿Está en contra de las actuaciones en Monte Alto? ¿en el Ventorrillo? ¿dónde? ¿Tiene alguna de las cosas que van en el presupuesto que le parezca mal? Porque esta es la clave. Es decir, usted ¿con qué no concuerda del presupuesto? ¿con la deuda? Bueno, evidentemente se recurre a una operación de crédito, se contempla recurrir a una operación de crédito.*

*¿Está en contra de todas las gestiones que se hicieron para conseguir los fondos europeos? Me imagino que no porque, salvando Madrid y Barcelona, esta ciudad con 250.000 habitantes está gestionando fondos europeos por encima de muchas otras con mucha más población y muchos más recursos.*

*¿En contra de qué está usted realmente? Solo puede estar en contra de una cosa, que es legítimo, eso también le pasa a Feijóo, está en contra de no ser usted el que gobierna, pero eso no lo decidimos ninguno de los que estamos aquí. A ver si me explico, usted coge el presupuesto y dígame, en el Capítulo 1, ¿en contra de qué está? Dijo, no se contempla aquí más policía. Sí, sí se contempla. Puedo admitir que usted no lo había leído, que no lo leyera puedo admitirlo, ahora, que diga algo que no es cierto, no. Claro que se*



contempla. Sabe donde está o límite? O límite non o fixa este goberno municipal, o fixa a Lei xeral de presupostos do Estado, que mentres vostede foi deputado e senador fixaba a taxa de reposición cero. É dicir, que todos os policíaas que reivindican que haxa máis plantilla, con razón, non?, algúns incluso vén ós plenos, vén ós plenos, fan o seguimento dos plenos, o cal demostra que se interesan polo que sucede no Concello, pero o que hai que dicirles, señor Lorenzo, é que mentres gobernou Rajoy e Montoro e vostede lle daba alí ó botón, apretaba, non sabe?, dicía: taxa de reposición cero, e mentres tanto íbanse xubilando policíaas. A que si? E durante todos eses anos, durante todos eses anos, once, doce, trece, catorce, quince, dezaseis, dezasete, dezaioito, non se pudo remudar ningunha desas plazas. Que sucede agora? Que fai o Concello? Ir ó límite: todas as plazas que nos permiten convocar, as convocamos. Non deixamos unha sen convocar, eh? señor Lorenzo. Polo tanto, si está contemplado nestes orzamentos.

Sería bo que non tocara de oído e que se aproximara un pouquiño máis ós temas, eh? porque se non, ó final acaba sendo todo un chau chau e vostede vén aquí, solta o seu... a súa soflama... Un pouquiño máis de rigor.

Hai un programa de reforzo dos servizos públicos. Iso que significa? Significa que alí donde podemos facer algún programa experimental que reforce algúns dos servizos que máis se precisen, vai a contar este orzamento e vai a ter recursos para poder facerse, Capítulo 1 do orzamento.

Repito, con que parte non está de acordo vostede do Capítulo 1, do estado de gastos?

*contempla ¿Sabe dónde está el límite? El límite no lo fija este gobierno municipal, lo fija la Ley general de presupuestos del Estado, que mientras usted fue diputado y senador fijaba la tasa de reposición cero. Es decir, que todos los policíaas que reivindican que haya más plantilla, con razón, ¿no?, algunos incluso viene a los plenos, viene a los plenos, hacen el seguimiento de los plenos, lo cual demuestra que se interesan por lo que sucede en el Ayuntamiento, pero lo que hay que decirles, señor Lorenzo, es que mientras gobernó Rajoy y Montoro y usted le daba allí al botón, apretaba, ¿no sabe?, decía: tasa de reposición cero, y mientras tanto se iban jubilando policíaas ¿A que sí? Y durante todos esos años, durante todos esos años, once, doce, trece, catorce, quince, dieciséis, diecisiete, dieciocho, no se pudo remudar ninguna de esas plazas. ¿Qué sucede ahora? ¿Qué hace el Ayuntamiento? Ir al límite: todas las plazas que nos permiten convocar, las convocamos. No dejamos una sin convocar, ¿eh? señor Lorenzo. Por lo tanto, sí está contemplado en estos presupuestos.*

*Sería bueno que no tocara de oído y que se aproximara un poquito más a los temas, ¿eh? porque si no, al final acaba siendo todo un chau chau y usted viene aquí, suelta lo suyo... su soflama... Un poquito más de rigor.*

*Hay un programa de refuerzo de los servicios públicos ¿Eso qué significa? Significa que allí donde podemos hacer algún programa experimental que refuerce algunos de los servicios que más se precisen, va a contar este presupuesto y va a tener recursos para poder hacerse, Capítulo 1 del presupuesto.*

*Repito, ¿con qué parte no está de acuerdo usted del Capítulo 1, del estado de gastos?*



Capítulo 2 do estado de gastos. Que parte, con que parte non concorda vostede? Vostede non está de acordo que hai que impulsar o proxecto da fachada marítima e integración urbana? Está contemplada unha partida para dar pasos a nivel técnico nesa dirección. Ninguén llo contou ou é que non o veu no orzamento? Porque como vexo que non falan diso. Pois está contemplado, sabíao? Imaxino que estaremos todos de acordo, verdade? Esa partida leva consigo que este goberno municipal coa nosa alcaldesa ó frente ten unha idea de que facer en colaboración, en cooperación, en coordinación coas administracións.

Non estamos de acordo en definir un plan estratéxico para a cidade para os próximos 25 anos? Polo que vexo, de todo o que se pronunciou está de acordo, plan de accesibilidade, plan de mobilidade... co cal, no Capítulo 2 non vexo que manifestara discrepancia. No Capítulo 4 non lle observei nada que significara grandes diferencias. Si fixo algunha alusión á renda social e á emerxencia, que vostede, salvo que sexa nunha actitude cínica politicamente considera que deberían de ter máis recursos. Bueno, pois é unha forma de velo, eu creo que aquí se fai... se axusta o orzamento o mellor posible, pero en calquera caso, vámolos ir vendo e vamos ir vendo, que aquí non hai ninguén que sexa infalible, pero nun orzamento de 375 millóns que me diga que as súas discrepancias xiran en torno a uns poucos miles, home, en fin, di pouco.

E mire, no Capítulo 6 e 7 do estado de gastos, cal é a discrepancia? Porque falar do orzamento significa: 3 millóns de euros para a reforma e mellora de centros cívicos e bibliotecas municipais, parece que está de acordo; 2 millóns para

*Capítulo 2 del estado de gastos ¿Qué parte, con qué parte no concuerda usted? ¿Usted no está de acuerdo que hay que impulsar el proyecto de la fachada marítima e integración urbana? Está contemplada una partida para dar pasos a nivel técnico en esa dirección ¿Nadie se lo contó o es que no lo vio en el presupuesto? Porque como veo que no hablan de eso. Pues está contemplado, ¿lo sabía? Imagino que estaremos todos de acuerdo, ¿verdad? Esa partida lleva consigo que este gobierno municipal con nuestra alcaldesa al frente tiene una idea de qué hacer en colaboración, en cooperación, en coordinación con las administraciones.*

*¿No estamos de acuerdo en definir un plan estratégico para la ciudad para los próximos 25 años? Por lo que veo, de todo lo que se pronunció está de acuerdo, plan de accesibilidad, plan de movilidad... con lo cual, en el Capítulo 2 no veo que haya manifestado discrepancia. En Capítulo 4 no le observé nada que hubiera significado grandes diferencias. Sí hizo alguna alusión a la renta social y a la emergencia, que usted, salvo que sea en una actitud cínica políticamente considera que deberían tener más recursos. Bueno, pues es una forma de verlo, yo creo que aquí se hace... se ajusta el presupuesto lo mejor posible, pero en cualquier caso, vamos a ir viéndolo y vamos a ir viendo, que aquí no hay nadie que sea infalible, pero en un presupuesto de 375 millones que me diga que sus discrepancias giran en torno a unos pocos miles, hombre, en fin, dice poco.*

*Y mire, en el Capítulo 6 y 7 del estado de gastos, ¿cuál es la discrepancia? Porque hablar del presupuesto significa: 3 millones de euros para la reforma y mejora de centros cívicos y bibliotecas municipales, parece que está de acuerdo;*



acondicionamento de recintos culturais municipais; un plan de accesibilidade; humanización dos barrios con 5 millóns de euros que se suman ós 9,1 millóns de euros conxunto de proxectos de segunda convocatoria dos Next Generation, só nos barrios (**ótese un sinal acústico indicativo da finalización do tempo de intervención**) —remato, señora alcaldesa—; a finalización do Camiño do Cura nos Rosales; 1,5 millóns para a peonalización da Sagrada Familia; as inversións no Barrio das Flores, en Eirís ou na Urbanización Breogán; un plan de parques e xardíns por máis de 5 millóns de euros. E así podería seguir falando.

Concretamente, señor Lorenzo, con que está vostede en desacordo? Cales son as partidas nas que non está de acordo? Outra cousa é que nos diga: bueno, pois non podemos votar a favor e discrepamos no que sexa. Bueno, iso pode entenderse, ou podo entender incluso que se absteñan de forma construtiva, agora ben, vostede non estará en contra de que poñamos 8 millóns de euros este ano para financiar o CHUAC, non?, o novo CHUAC, porque iso é o que vai nos orzamentos, ou vai estar en contra? Ou queren que lle demos os cartos á Xunta, pero votar igual en contra?

A ver se na seguinte intervención sabemos que é o que non lle gusta do orzamento ou que é o que bota en falta. Eu quedome con iso de nos copian, *copiáronos*, dixo. Entón, se lle copiamos como é o conto? Está ben ou está mal? Porque se lle copiamos estará ben, ou copiámoslle mal? Si, claro, claro, eu enténdoo, señor Lorenzo, que é o que ten dicir que a un lle copian.

Por certo, señor Jorquera, aproveito para

*2 millones para acondicionamiento de recintos culturales municipales; un plan de accesibilidad; humanización de los barrios con 5 millones de euros que se suman a los 9,1 millones de euros conjunto de proyectos de segunda convocatoria de los Next Generation, solo en los barrios (se oye una señal acústica indicativo de la finalización del tiempo de intervención) —finalizo, señora alcaldesa—; la finalización del Camino del Cura en los Rosales; 1,5 millones para la peatonalización de la Sagrada Familia; las inversiones en el Barrio de las Flores, en Eirís o en la Urbanización Breogán; un plan de parques y jardines por más de 5 millones de euros. Y así podría seguir hablando.*

*Concretamente, señor Lorenzo, ¿con qué está usted en desacuerdo? ¿Cuáles son las partidas en las que no está de acuerdo? Otra cosa es que nos diga: bueno, pues no podemos votar a favor y discrepamos en lo que sea. Bueno, eso puede entenderse, o puedo entender incluso que se abstengan de forma constructiva, ahora bien, usted no estará en contra de que pongamos 8 millones de euros este año para financiar el CHUAC, ¿no?, el nuevo CHUAC, porque eso es lo que va en los presupuestos, ¿o va a estar en contra? ¿O quieren que le demos el dinero a la Xunta, pero votar igualmente en contra?*

*A ver si en la siguiente intervención sabemos qué es lo que no le gusta del presupuesto o qué es lo que echa en falta. Yo me quedo con eso de nos copian, nos copiaron, dijo. Entonces, si le copiamos ¿cómo es el cuento? ¿Está bien o está mal? Porque se le copiamos estará bien, ¿o le copiamos mal? Sí, claro, claro, yo le entiendo, señor Lorenzo, que es lo que tiene decir que la uno le copian.*

*Por cierto, señor Jorquera, aprovecho*



dicirle que este goberno está comezando a facer xestións co novo Goberno de España para abrir unha nova negociación co asunto da antiga cárcere sen que iso presupoña ningún resultado, pero si respondendo ó mandato do acordo se teñen aberto negociacións co Goberno de España e na medida en que haxa novidades, pois iso, pero bueno, quero dar conta aquí que é unha das peticións que fixo o BNG e que polo tanto esa tarefa se está facendo e se está traballando nesa dirección.

### **Presidencia**

Moitas grazas.

Turno, segundo turno, para o señor Jorquera.

### **Señor Jorquera Caselas**

Grazas, señora alcaldesa e grazas, señor Lorenzo.

Digo isto pola súa elegancia, porque alén das críticas vostede tivo a elegancia de comezar manifestando que se alegraba de que puidera haber orzamentos que entren en vigor o 1 de xaneiro de 2024 e danos os parabéns, pero aínda así, por moito que recoñeza a súa elegancia, permítame que rebata algunhas das cuestións que vostede manifestou.

Vostede enfatizou que non se contou co Partido Popular. Teña a seguridade de que o BNG nunca se empeñou en establecer ningún cordón sanitario, pero creo sinceramente que vostedes non fixeron nada para influír na negociación. Fixeron unha rolda de prensa para anunciar 600 propostas, pero non llas entregaron ós medios, nin as colgaron na web, nin llas enviaron ó resto dos grupos municipais, só coñecen esas propostas

*para decirle que este goberno está comenzando a hacer gestiones con el nuevo Gobierno de España para abrir una nueva negociación con el asunto de la antigua cárcel sin que eso presuponga ningún resultado, pero sí respondiendo al mandato del acuerdo se han abierto negociaciones con el Gobierno de España y en la medida en que haya novedades, pues eso, pero bueno, quiero dar cuenta aquí que es una de las peticiones que hizo el BNG y que por lo tanto esa tarea se está haciendo y se está trabajando en esa dirección.*

### **Presidencia**

*Muchas gracias.*

*Turno, segundo turno, para el señor Jorquera.*

### **Señor Jorquera Caselas**

*Gracias, señora alcaldesa y gracias, señor Lorenzo.*

*Digo esto por su elegancia, porque al margen de las críticas usted tuvo la elegancia de comenzar manifestando que se alegraba de que haya podido haber presupuestos que entren en vigor el 1 de enero de 2024 y nos da la enhorabuena, pero aun así, por mucho que reconozca su elegancia, permítame que rebata algunas de las cuestiones que usted manifestó.*

*Usted enfatizó que no se contó con el Partido Popular. Tenga la seguridad de que el BNG nunca se empeñó en establecer ningún cordón sanitario, pero creo sinceramente que ustedes no hicieron nada para influir en la negociación. Hicieron una rueda de prensa para anunciar 600 propuestas, pero no se las entregaron a los medios, ni las colgaron en la web, ni se las enviaron al resto de los grupos municipales, solo conocen esas*



vostedes. Poderían ter feito como fixo o BNG no ano 2021 cando o PSOE e a Marea Atlántica negociaron os orzamentos sen contar co resto dos grupos. Formulamos as nosas propostas, enviámosllas ó Goberno municipal, ó resto dos grupos municipais e fixémolas públicas.

Vostedes critican o endebedamento e a actualización das ordenanzas fiscais. En definitiva, vostedes queren sorber e soprar ó mesmo tempo e eu creo que iso é imposible. Digo isto porque polo pouco que coñecemos das súas propostas implican máis gasto e ó mesmo tempo queren baixar impostos e que o Concello non se endebede. Como xa lle temos dito, se descubriron a cadratura do círculo, avísennos porque sería moi proveitoso que ese coñecemento o compartísemos todos. Con todo, vostede sabe perfectamente que o Concello ten un marxe para endebedarse sen poñer en risco a sustentabilidade das súas finanzas e quero lembrarlle de que o Goberno do señor Negreira recurriu a unha importante operación de endebedamento, por exemplo para financiar o túnel da avenida da Mariña.

Vostedes falan de recortes. Non me extraña que adique parte da súa intervención a recortes porque niso vostedes son especialistas. Falan en particular de redución de partidas sociais. Bueno, é sorprendente vindo de vostedes cando o gasto social depende sobre todo da Xunta de Galiza e levan 15 anos aplicando sistemáticos recortes, pero quero dicirlle que o gasto social nestes orzamentos sobe, hai simplemente un axuste nalgunhas partidas tendo en conta os solicitantes reais en pasados exercicios para evitar que existan partidas infladas que logo non se executan, precisamente, que logo

*propostas ustedes. Podrían haber hecho como hizo el BNG en el año 2021 cuando el PSOE y la Marea Atlántica negociaron los presupuestos sin contar con el resto de los grupos. Formulamos nuestras propuestas, se las enviamos al Gobierno municipal, al resto de los grupos municipales y las hicimos públicas.*

*Ustedes critican el endeudamiento y la actualización de las ordenanzas fiscales. En definitiva, ustedes quieren sorber y soplar al mismo tiempo y yo creo que eso es imposible. Digo esto porque por lo poco que conocemos de sus propuestas implican más gasto y al mismo tiempo quieren bajar impuestos y que el Ayuntamiento no se endeude. Como ya le hemos dicho, si descubrieron la cuadratura del círculo, avísennos porque sería muy provechoso que ese conocimiento lo compartiéramos todos. Con todo, usted sabe perfectamente que el Ayuntamiento tiene un margen para endeudarse sin poner en riesgo la sostenibilidad de sus finanzas y quiero recordarle que el Gobierno del señor Negreira recurrió a una importante operación de endeudamiento, por ejemplo para financiar el túnel de la avenida de la Mariña.*

*Ustedes hablan de recortes. No me extraña que dedique parte de su intervención a recortes porque en eso ustedes son especialistas. Hablan en particular de reducción de partidas sociales. Bueno, es sorprendente viniendo de ustedes cuando el gasto social depende sobre todo de la Xunta de Galicia y llevan 15 años aplicando sistemáticos recortes, pero quiero decirle que el gasto social en estos presupuestos sube, hay simplemente un ajuste en algunas partidas teniendo en cuenta los solicitantes reales en pasados ejercicios para evitar que existan partidas infladas que luego no se ejecutan, precisamente, que luego no se ejecutan, y*



non se executan, e así poder reasignar eses recursos.

Gustaríame de todos os xeitos, antes de rematar, comentar algunhas cuestións. Estes días coñecemos as reclamacións do Consorcio da Música. Pedímoslle ó Goberno municipal que convoque a Xunta de Goberno. Aínda non se reuniu desde o inicio desta nova Corporación municipal. Hai problemas que é importante resolver, aínda que quero lembrar que a Xunta de Galiza ten unha responsabilidade porque leva sistematicamente incumprindo o convenio de 2005 non achegando as cantidades que figuraban nese convenio.

Quero referirme tamén sucintamente a outras cuestións. Nas propostas que o BNG trasladou ó Goberno municipal figuraba que houbera financiamento suficiente ó Consorcio de Turismo para promover a instalación dunha base operativa dunha compañía aérea no Aeroporto de Alvedro e o incremento das conexións con novos destinos. Ó final, a formulación que hai nos orzamentos é distinta, pero sabemos que hai un escenario de oportunidade e gustaríanos que o Goberno municipal se esforzase para facelo posíbel, e como queira que o orzamento xeral da Corporación está integrado tamén polos orzamentos do Imce, Emalcsa e Emvsa, quería facer algúns apuntamentos.

Desde o noso punto de vista Emvsa non pode ser un continuo caixón de xastre con multitude de encomendas, hai que avanzar cara á súa conversión nunha verdadeira empresa pública de vivenda e tamén cara a creación dunha empresa municipal de transporte.

E por último, hai que poñer orde no Imce. Non pode converterse en hábito comprometer gasto antes de que estea

*así poder reasignar esos recursos.*

*Me gustaría de todas formas, antes de finalizar, comentar algunas cuestiones. Estos días conocimos las reclamaciones del Consorcio de la Música. Le pedimos al Gobierno municipal que convoque a la Xunta de Gobierno. Aun no se reunió desde el inicio de esta nueva Corporación municipal. Hay problemas que es importante resolver, aunque quiero recordar que la Xunta de Galicia tiene una responsabilidad porque lleva sistemáticamente incumpliendo el convenio de 2005 no aportando las cantidades que figuraban en ese convenio.*

*Quiero referirme también sucintamente a otras cuestiones. En las propuestas que el BNG trasladó al Gobierno municipal figuraba que hubiera financiación suficiente al Consorcio de Turismo para promover la instalación de una base operativa de una compañía aérea en el Aeropuerto de Alvedro y el incremento de las conexiones con nuevos destinos. Al final, el planteamiento que hay en los presupuestos es distinto, pero sabemos que hay un escenario de oportunidad y nos gustaría que el Gobierno municipal se esforzara para hacerlo posible, y comoquiera que el presupuesto general de la Corporación está integrado también por los presupuestos del Imce, Emalcsa y Emvsa, quería hacer algunos apuntes.*

*Desde nuestro punto de vista Emvsa no puede ser un continuo cajón de sastre con multitud de encomiendas, hay que avanzar hacia su conversión en una verdadera empresa pública de vivienda y también hacia la creación de una empresa municipal de transporte.*

*Y por último, hay que poner orden en el Imce. No puede convertirse en hábito comprometer gasto antes de que esté*



aprobado. Esta práctica, entre outras cousas, conleva continuos retrasos no pago de facturas ou ter que recorrer sistematicamente ó recoñecemento extraxudicial de obrigas e non pode converterse en hábito non recorrer á licitación para contratacións ou prestacións de servizos de tracto sucesivo.

Polo demais, feitas estas observacións, estamos convencidos de que estes son uns bos orzamentos e estamos convencidos, como comentei na miña primeira intervención, que con estes orzamentos ante todo quen gaña é A Coruña.

Por estas razóns anuncio o voto favorábel do BNG. Moitas grazas.

### **Presidencia**

Moitas grazas, señor Jorquera

Turno para o Partido Popular, señor Lorenzo.

### **Señor Lorenzo Torres**

*Grazas, señora alcaldesa.*

*Imos ver, eu non teño que dicir aquí o que é bo e o que é malo deste orzamento, nin o que me gusta nin o que non me gusta. Eu o único que dixen e repito, porque está aí a historia que lles precede destes anos, que vostedes o orzamento non o executan. Por iso digo que é unha fraude, por iso digo que é un engano. E aparte, vostedes chaman progresista e cortan partidas asistenciais e de servizos sociais. É verdade que o concepto progresista no Partido Socialista ten unha evolución moi grande porque para eles é progresista, por exemplo, en Madrid pactar con Bildu, cos terroristas, pactar con Junts que é o*

*aprobado. Esta práctica, entre outras cosas, conleva continuos retrasos en el pago de facturas o tener que recurrir sistemáticamente al reconocimiento extrajudicial de deberes y no puede convertirse en hábito no recurrir a la licitación para contrataciones o prestaciones de servicios de tracto sucesivo.*

*Por lo demás, hechas estas observaciones, estamos convencidos de que estos son unos buenos presupuestos y estamos convencidos, como comenté en mi primera intervención, de que con estos presupuestos ante todo quien gana es A Coruña.*

*Por estas razones anuncio el voto favorable del BNG. Muchas gracias.*

### **Presidencia**

*Muchas gracias, señor Jorquera.*

*Turno para el Partido Popular, señor Lorenzo.*

### **Señor Lorenzo Torres**

*Gracias, señora alcaldesa.*

*Vamos a ver, yo no tengo que decir aquí lo que es bueno y lo que es malo de este presupuesto, ni lo que me gusta ni lo que no me gusta. Yo lo único que he dicho y repito, porque está ahí la historia que les precede de estos años, que ustedes el presupuesto no lo ejecutan. Por eso digo que es un fraude, por eso digo que es un engaño. Y aparte, ustedes llaman progresista y cortan partidas asistenciais e de servizos sociais. Es verdad que el concepto progresista en el Partido Socialista tiene una evolución muy grande porque para ellos es progresista, por ejemplo, en Madrid pactar con Bildu, con los terroristas, pactar con Junts que es lo*



*máis rancio que hai da dereita nacionalista catalá ou pactar co PNV cuxo lema é Deus e leis vellas. Iso é o progresismo que ten este Partido Socialista que nos ten afeitos a que evoluciona e cambia de opinión, pero non imos falar diso.*

*Señor Jorquera, estou moi de acordo con o que dixo vostede respecto ao Imce e respecto ao Consorcio. Só dúas apreciacións, permítame, do Consorcio da Música. Permítame, véxolle pouco ambicioso e díxenllo. Agora que vostede ten certa forza neste concello soamente presentou 8 propostas, das tres... perdón, 80 propostas en 375 millóns de euros nos que se manexa este concello. Pouca ambición, a mesma pouca ambición que tiveron na negociación que tiveron en Madrid co Goberno central, sobre todo para A Coruña, pero non cabe dúbida que me pregunta vostede que o Partido Popular non achegou. Eu trouxen aquí as 600 propostas. Quizais polo meu respecto institucional, que o teño, eu dixen que primeiro llas quería entregar ao Concello, ao Goberno. Se cadra é unha forma miña de entender a política, respecto institucional que ás veces non o vexo nos demais, pero eu téño. Non se preocupe, que estamos na aprobación inicial, agora ábrese un mes para facer propostas e moitas das nosas propostas, por suposto, serán, faremos o que se chama alegacións no orzamento e coñeceranas, pero se vostede as tivera pedido, eu entregaríallas. Aquí tróuxenas, ninguén mas pediu e convideilles a que me chamasen.*

*Dime o señor Lage en que non estou de acordo. Non estou de acordo na mentira: non estou de acordo en que se engane á xente; non estou de acordo en que se prometa unha cousa e se faga o seguinte, ou distinta, mellor dito. Pero*

más rancio que hay de la derecha nacionalista catalana o pactar con el PNV cuyo lema es Dios y leyes viejas. Eso es el progresismo que tiene este Partido Socialista que nos tiene acostumbrados a que evoluciona y cambia de opinión, pero no vamos a hablar de eso.

Señor Jorquera, estoy muy de acuerdo con lo que ha dicho usted respecto al Imce y respecto al Consorcio. Solo dos apreciaciones, permítame, del Consorcio de la Música. Permítame, le veo poco ambicioso y se lo dije. Ahora que usted tiene cierta fuerza en este ayuntamiento solamente presentó 8 propuestas, de las tres... perdón, 80 propuestas en 375 millones de euros en los que se maneja este ayuntamiento. Poca ambición, la misma poca ambición que han tenido en la negociación que han tenido en Madrid con el Gobierno central, sobre todo para La Coruña, pero no cabe duda que me pregunta usted que el Partido Popular no ha aportado. Yo he traído aquí las 600 propuestas. Quizás por mi respeto institucional, que lo tengo, yo dije que primero se las quería entregar al Ayuntamiento, al Gobierno. A lo mejor es una forma mía de entender la política, respeto institucional que a veces no lo veo en los demás, pero yo lo tengo. No se preocupe, que estamos en la aprobación inicial, ahora se abre un mes para hacer propuestas y muchas de nuestras propuestas, por supuesto, serán, haremos lo que se llama alegaciones en el presupuesto y las conocerán, pero si usted me las hubiera pedido, yo se las hubiera entregado. Aquí las traje, nadie me las pidió y les invité a que me llamaran.

Me dice el señor Lage en qué no estoy de acuerdo. No estoy de acuerdo en la mentira; no estoy de acuerdo en que se engañe a la gente; no estoy de acuerdo en que se prometa una cosa y se haga lo siguiente, o distinta, mejor dicho. Pero le



*voulle dicir en cousas que non estou de acordo, concretas. Sabe en que non estou de acordo? En que se incrementen os impostos directos nun 5,86 % aos cidadáns nestes momentos, onde xa lle dixen que a presión fiscal en España subiu máis do 15 % e non digamos a inflación, que é o gran imposto da clase media.*

*Non estou de acordo en que se incrementen as taxas municipais aos cidadáns nun 12 %. Non estou de acordo para nada, que xa vexo que non falou do tema, que aumente vostede en 1,8 millóns de euros a partida para propaganda, non estou nada de acordo.*

*Non estou de acordo que se incremente as festas nun 6 % e non se achegue á cultura, porque confunden vostedes festas con cultura. Non estou de acordo que hai unha partida para incrementar o de estudos e traballos técnicos que se aumente un 48 %. Non estou de acordo que haxa partidas que poñan incrementar o denominado outros gastos sen especificar e que se incremente un 21 %.*

*Non estou de acordo, non estou de acordo que se quiten as subvencións para realizar as vivendas e se rebaixe nun 17 %. Non estou de acordo, non estou de acordo que se rebaxen as subvencións para os ascensores nun 31 %. Non estou de acordo en que se gaste, ou que se recorte o gasto nas exposicións culturais nun 12 %.*

*Non estou de acordo que se recorten os programas sociais nun 7 %. Non estou de acordo que se recorte a emerxencia social, tan necesaria nestes momentos para tantas familias, nun 7 %. Non estou de acordo que se recorte a renda social nun 20 %. Non estou de acordo en que se recorte o bonotaxi, o bonotaxi, nun 20*

voy a decir en cosas que no estoy de acuerdo, concretas ¿Sabe en qué no estoy de acuerdo? En que se incrementen los impuestos directos en un 5,86 % a los ciudadanos en estos momentos, donde ya le dije que la presión fiscal en España subió más del 15 % y no digamos la inflación, que es el gran impuesto de la clase media.

No estoy de acuerdo en que se incrementen las tasas municipales a los ciudadanos en un 12 %. No estoy de acuerdo para nada, que ya veo que no habló del tema, que aumente usted en 1,8 millones de euros la partida para propaganda, no estoy nada de acuerdo.

No estoy de acuerdo que se incremente las fiestas en un 6 % y no se aporte a la cultura, porque confunden ustedes fiestas con cultura. No estoy de acuerdo que hay una partida para incrementar el de estudios y trabajos técnicos que se aumente un 48 %. No estoy de acuerdo que haya partidas que pongan incrementar el denominado otros gastos sin especificar y que se incremente un 21 %.

No estoy de acuerdo, no estoy de acuerdo que se quiten las subvenciones para realizar las viviendas y se rebaje en un 17 %. No estoy de acuerdo, no estoy de acuerdo que se rebajen las subvenciones para los ascensores en un 31 %. No estoy de acuerdo en que se gaste, o que se recorte el gasto en las exposiciones culturales en un 12 %.

No estoy de acuerdo que se recorten los programas sociales en un 7 %. No estoy de acuerdo que se recorte la emergencia social, tan necesaria en estos momentos para tantas familias, en un 7 %. No estoy de acuerdo que se recorte la renta social en un 20 %. No estoy de acuerdo en que se recorte el bonotaxi, el bonotaxi, en un 20



*%.* Non estou de acordo que se recorten as actividades en participación cidadá nun 15 %.

*Non estou de acordo en que se recorte o plan de dinamización do comercio local nun 13 % e non estou de acordo en que se recorten os programas educativos nun 42 %.*

*E así podía seguir. Pero sabe sobre todo co que non estou de acordo? Con que non executen vostedes o orzamento.*

*Fala vostede agora... Porque vostede ten un problema de adanismo. Parece que neste concello non pasou nada ata que chegou vostede e a alcaldesa, Inés Rey. Eu, escoitándolle a vostede falar de Alfonso Molina, unha infraestrutura que hai 9 anos estaba a piques de realizarse e leva un atraso de 9 anos debido ao Goberno da Marea, apoiado polo Partido Socialista, e o Partido Socialista apoiado pola Marea, 9 anos de atraso, saque vostede agora peito: isto é grazas á alcaldesa Inés Rey. Oia, isto leva 9 anos parado por culpa do Partido Socialista, tanto cando gobernou, como cando apoiou, e vostede saca peito destes temas.*

*Eu dígolle que vaia polos barrios, que fale coa xente, que mire os investimentos, que vaian aos centros cívicos, que vaian aos polideportivos, todo no que deixaron de investir estes anos. O orzamento non é poñer negro sobre branco, iso non é un orzamento, iso é unha carta aos Reis Meigos, que é o que vostedes están a enviar á cidadanía, unha carta aos Reis Meigos. O orzamento é cando se executa, as partidas orzamentarias executadas, que é o que vostedes non están a facer a día de hoxe.*

*Xa digo, ábrese un prazo de alegacións.*

%.

No estoy de acuerdo que se recorten las actividades en participación ciudadana en un 15 %.

No estoy de acuerdo en que se recorte el plan de dinamización del comercio local en un 13 % y no estoy de acuerdo en que se recorten los programas educativos en un 42 %.

Y así podía seguir. Pero ¿sabe sobre todo con lo que no estoy de acuerdo? Con que no ejecuten ustedes el presupuesto.

Habla usted ahora... Porque usted tiene un problema de adanismo. Parece que en este ayuntamiento no pasó nada hasta que ha llegado usted y la alcaldesa, Inés Rey. Yo, escuchándole a usted hablar de Alfonso Molina, una infraestructura que hace 9 años estaba a punto de realizarse y lleva un retraso de 9 años debido al Gobierno de la Marea, apoyado por el Partido Socialista, y el Partido Socialista apoyado por la Marea, 9 años de retraso, saque usted ahora pecho: esto es gracias a la alcaldesa Inés Rey. Oiga, esto lleva 9 años parado por culpa del Partido Socialista, tanto cuando gobernó, como cuando apoyó, y usted saca pecho de estos temas.

Yo le digo que vaya por los barrios, que hable con la gente, que mire las inversiones, que vayan a los centros cívicos, que vayan a los polideportivos, todo en lo que han dejado de invertir estos años. El presupuesto no es poner negro sobre blanco, eso no es un presupuesto, eso es una carta a los Reyes Magos, que es lo que ustedes están enviando a la ciudadanía, una carta a los Reyes Magos. El presupuesto es cuando se ejecuta, las partidas presupuestarias ejecutadas, que es lo que ustedes no están haciendo a día de hoy.

Ya digo, se abre un plazo de alegaciones.



*Faremos alegacións e achegas a este orzamento e queda un ano de execución. Non sei o que dirán os seus socios de goberno dentro dun ano de todo o que vostedes incumpren, de todo o que vostedes enganar aos cidadáns, porque prometen e non executan, e asegúrolle que ese, ese, é o maior recorte que pode haber nos orzamentos dunha cidade e niso vostedes levan a palma.*

*Moitísimas grazas pola súa atención.*

### **Presidencia**

Moitas grazas, señor Lorenzo.

Pecha o debate o señor Lage.

### **Señor Lage Tuñas**

Gracias, señora alcaldesa.

Bueno, señor Lorenzo, vexo que polo menos atopou unhas cuantas partidas donde vostede considera que non..., considera que non está de acordo. Solo lle invito a que mire ben os orzamentos.

Vostede narrou recortes onde non os hai. Este goberno aposta pola rehabilitación e pola axuda ás comunidades de propietarios e vostede se saca da manga recortes que son froito seguramente de que non saiban mirar as fichas dos orzamentos, porque se non, é inexplicable. Quero dicir, como comprenderá, eu non me vou a poñer agora aquí a explicarlle como se miran os orzamentos. Xa é o que me faltaba a estas alturas, pero me parece bastante lamentable, bastante lamentable.

Se me pregunta polo recorte na renda social, dígolle que si, que hai un pequeno axuste. Se vostede é capaz de defender que se destine un millón e medio para a renda social, paréceme ben, o que pasa é

Haremos alegaciones y aportaciones a este presupuesto y queda un año de ejecución. No sé lo que dirán sus socios de gobierno dentro de un año de todo lo que ustedes incumplen, de todo lo que ustedes engañan a los ciudadanos, porque prometen y no ejecutan, y le aseguro que ese, ese, es el mayor recorte que puede haber en los presupuestos de una ciudad y en eso ustedes se llevan la palma.

Muchísimas gracias por su atención.

### **Presidencia**

Muchas gracias, señor Lorenzo.

Cierra el debate el señor Lage.

### **Señor Lage Tuñas**

Gracias, señora alcaldesa.

Bueno, señor Lorenzo, veo que por lo menos encontró unas cuantas partidas donde usted considera que no..., considera que no está de acuerdo. Solo le invito la que mire bien los presupuestos.

Usted narró recortes donde no los hay. Este gobierno apuesta por la rehabilitación y por la ayuda a las comunidades de propietarios y usted se saca de la manga recortes que son fruto seguramente de que no sepan mirar las fichas de los presupuestos, porque si no, es inexplicable. Quiero decir, como comprenderá, yo no me voy a poner ahora aquí a explicarle cómo se miran los presupuestos. Ya es lo que me faltaba a estas alturas, pero me parece bastante lamentable, bastante lamentable.

Si me pregunta por el recorte en la renta social, le digo que sí, que hay un pequeño ajuste. Si usted es capaz de defender que se destine un millón y medio para la renta social, me parece bien, lo que pasa es que



que eu creo que é un pouco contradictorio coas cousas que defende o Partido Popular. En calquera caso, veremos o nivel de execución e de demanda que hai da renda social e a mitad de ano, pois veremos como se axusta, veremos se ten razón o Goberno municipal en canto fai unha previsión bastante optimista e holgada, ou a súa, que é unha previsión na cal, según vostede, non vamos a ter recursos suficientes e vamos a ter que vir ó Pleno a demandar unha amplitude de crédito. Vamos a tardar pouco tempo, en sete ou oito meses poderemos calibrar e ver quen ten razón. Se o ten vostede, que pide que se manteña unha partida de un millón e medio ou se ten razón este goberno que considera que hai que dedicar menos para dedicalo a outras cousas, pero bueno, imos a salir de dúbidas pronto.

Se ese é o nivel de discrepancia, home, a min... xa me imaxino. Se esa é a discrepancia e vir a falar aquí de Bildu, como comprenderá, señor Lorenzo... Pasouse o primeiro minuto e medio falando de Madrid, de Bildu, de Junts... Eu entendo que se sinta incómodo aquí no escenario municipal e que teña que recurrir ó seu espacio, non sei se máis natural, pero no que vexo que está máis cómodo, que é falando de filoterroristas e de tal. O único problema que teñen é que son vostedes os que non teñen capacidade para chegar a acordos con outra xente, basicamente porque están atados á pata de Vox. Se é normal que vostedes cheguen a acordo con todas esas organizacións que vostede citou que son todas de centro dereita, claro que si. He! Tanto, tanto que vostedes, os que di que son terribles, foi cos que chegaron a acordos moitas outras ocasións, ou non recorda falar catalán na intimidad e *cousas varias*?

É que eu, de verdade, que veñan aquí no

*yo creo que es un poco contradictorio con las cosas que defiende el Partido Popular. En cualquier caso, veremos el nivel de ejecución y de demanda que hay de la renta social y a mitad de año, pues veremos cómo se ajusta, veremos si tiene razón el Gobierno municipal en cuanto hace una previsión bastante optimista y holgada, o la suya, que es una previsión en la cual, según usted, no vamos a tener recursos suficientes y vamos a tener que venir al Pleno a demandar una amplitud de crédito. Vamos a tardar poco tiempo, en siete u ocho meses podremos calibrar y ver quién tiene razón. Si lo tiene usted, que pide que se mantenga una partida de un millón y medio o si tiene razón este gobierno que considera que hay que dedicar menos para dedicarlo a otras cosas, pero bueno, vamos la salir de dudas pronto.*

*Si ese es el nivel de discrepancia, hombre, a mí... ya me imagino. Si esa es la discrepancia y venir a hablar aquí de Bildu, como comprenderá, señor Lorenzo... Se pasó el primer minuto y medio hablando de Madrid, de Bildu, de Junts... Yo entiendo que se sienta incómodo aquí en el escenario municipal y que tenga que recurrir a su espacio, no sé si más natural, pero en el que veo que está más cómodo, que es hablando de filoterroristas y de tal. El único problema que tienen es que son ustedes los que no tienen capacidad para llegar a acuerdos con otra gente, básicamente porque están atados a la pata de Vox. Si es normal que ustedes lleguen a acuerdo con todas esas organizaciones que usted citó que son todas de centro derecha, claro que sí. ¡Ja! Tanto, tanto que ustedes, los que dice que son terribles, fue con los que llegaron a acuerdos muchas otras ocasiones, ¿o no recuerda hablar catalán en la intimidad y cosas varias?*

*Es que yo, de verdad, que vengan aquí en*



Pleno de orzamentos do Concello da Coruña a falar de Bildu me parece unha falta de respecto, é dicir, unha insolvencia... De verdade, se o que ten que comentar é o de Bildu e o da renta social, pois vaia por Dios, señor Lorenzo.

Mire, execución orzamentaria. Eu poderíalle falar de moitas cousas. Dicía esta mañá unha entidade, creo que coñecida por todos, como é Paideia, non?, que denunciaba a desatención da Xunta. Dicía que só sete traballadores, só sete traballadores —non sei se o veu, señor Lorenzo, se non, voulo contar eu—, só sete traballadores sociais para máis de 3.000 adultos tutelados. Quen lle pon as banderillas non é o Goberno municipal da Coruña, eh? É Paideia. Vostedes saberán o que están facendo.

O que si lle podo dicir é algo que é indiscutible: vostede, vir aquí a dar leccións de política social, ningunha, eh?, porque igual que antes as daría a tempo parcial, agora non chega nin a un cuarto. Máis do dobre dedicamos agora a políticas sociais que cando vostede era concelleiro, máis do dobre. Este concello adica máis de 41 millóns de euros ás políticas de benestar social, máis de 41 millóns de euros.

E mire, señor Lorenzo, a execución orzamentaria? Pódeno repetir 20 veces, pero, vostede sabe cal foi o Capítulo 6, o de investimentos, cando vostedes gobernaron? 25 millóns, 32, 29 e 36. Non lle vou a contar cal foi o seu nivel de execución, solo lle digo que a data de novembro, agora que estamos aquí neste salón de plenos, estamos nunha execución orzamentaria do Concello da Coruña que está a piques de chegar ós 40 millóns de euros. É dicir, máis que en calquera ano no que gobernara o Partido Popular, a data de hoxe, a data de hoxe.

*el Pleno de presupuestos del Ayuntamiento de A Coruña a hablar de Bildu me parece una falta de respeto, es decir, una insolvencia... De verdad, si lo que tiene que comentar es lo de Bildu y lo de la renta social, pues vaya por Dios, señor Lorenzo.*

*Mire, ejecución presupuestaria. Yo le podría hablar de muchas cosas. Decía esta mañana una entidad, creo que conocida por todos, como es Paideia, ¿no?, que denunciaba la desatención de la Xunta. Decía que solo siete trabajadores, solo siete trabajadores —no sé se lo vio, señor Lorenzo, si no, se lo voy a contar yo—, solo siete trabajadores sociales para más de 3.000 adultos tutelados. Quien le pone las banderillas no es el Gobierno municipal de A Coruña, ¿eh? Es Paideia. Ustedes sabrán lo que están haciendo.*

*Lo que sí le puedo decir es algo que es indiscutible: usted, venir aquí a dar lecciones de política social, ninguna, ¿eh?, porque igual que antes las daría a tiempo parcial, ahora no llega ni a un cuarto. Más del doble dedicamos ahora a políticas sociales que cuando usted era concejal, más del doble. Este ayuntamiento dedica más de 41 millones de euros a las políticas de bienestar social, más de 41 millones de euros.*

*Y mire, señor Lorenzo, ¿la ejecución presupuestaria? Lo pueden repetir 20 veces, pero ¿usted sabe cuál fue el Capítulo 6, el de inversiones, cuando ustedes gobernaron? 25 millones, 32, 29 y 36. No le voy a contar cuál fue su nivel de ejecución, solo le digo que a fecha de noviembre, ahora que estamos aquí en este salón de plenos, estamos en una ejecución presupuestaria del Ayuntamiento de A Coruña que está a punto de llegar a los 40 millones de euros. Es decir, más que en cualquier año en el que había gobernado el Partido Popular,*



*a fecha de hoy, a fecha de hoy.*

Polo tanto, podrá decirnos que se dedicamos 100 millóns a investimentos non sexamos capaces de investir esos 100 millóns, pero non se preocupe, señor Lorenzo, que eso queda financiado e o que non se execute no 2024 se executará no 2025 e no 2026. Quede tranquilo, pero vostede será consciente de que vostede fará a crítica de que non se executen 100 millóns de euros no 2024, eu xa lle digo agora que é un reto, evidentemente, pero o que non se executa nun ano execútase no seguinte e hai un mandato que é o 2023-2027, e aínda estamos empezando. Polo tanto, este orzamento é un orzamento que vai a dar para moito, señor Lorenzo, pero o que se aprecia é que non hai alternativa porque vostede solo veu a facer aquí, pois en fin, culebreo un pouquiño por aí por catro partidas, pero non foi capaz de decir agás en que non quere que se lle suban os impostos a quen máis ten, que foi o que dixo.

Vostede dixo que non quere que haxa subida de impostos. Claro, vostede cre que se poden manter congeladas as taxas desde o ano 2012? Vostede dice que hai que incrementar a plantilla e nós a incrementamos. Nós destinamos recursos para que haxa máis persoal, por suposto. Nós melloramos o Capítulo 2 con tódolos servizos que se prestan porque hai que actualizar os salarios. Coincidirá vostede comigo en que se suben os convenios colectivos temos que subirle os salarios ós traballadores que prestan servizos ós concellos, ou non está de acordo, señor Lorenzo? A partir de aí, cal é a discrepancia?

Mire, non observou ben tódalas políticas de rehabilitación, tódalas políticas de axuda á mobilidade. Eu pídlle que volva a mirar os orzamentos

*Por lo tanto, podrá decirnos que si dedicamos 100 millones a inversiones no seamos capaces de invertir esos 100 millones, pero no se preocupe, señor Lorenzo, que eso queda financiado y lo que no se ejecute en 2024 se ejecutará en 2025 y en 2026. Quédese tranquilo, pero usted será consciente de que usted hará la crítica de que no se ejecuten 100 millones de euros en 2024, yo ya le digo ahora que es un reto, evidentemente, pero lo que no se ejecuta en un año se ejecuta en el siguiente y hay un mandato que es el 2023-2027, y aún estamos empezando. Por lo tanto, este presupuesto es un presupuesto que va a dar para mucho, señor Lorenzo, pero lo que se aprecia es que no hay alternativa porque usted solo vino a hacer aquí, pues en fin, culebreo un poquito por ahí por cuatro partidas, pero no fue capaz de decir excepto en qué no quiere que se le suban los impuestos a quién más tiene, que fue lo que dijo.*

*Usted dijo que no quiere que haya subida de impuestos. Claro, ¿usted cree que se pueden mantener congeladas las tasas desde el año 2012? Usted dice que hay que incrementar la plantilla y nosotros la incrementamos. Nosotros destinamos recursos para que haya más personal, por supuesto. Nosotros mejoramos el Capítulo 2 con todos los servicios que se prestan porque hay que actualizar los salarios. Coincidirá usted conmigo en que si suben los convenios colectivos tenemos que subirle los salarios a los trabajadores que prestan servicios a los ayuntamientos, ¿o no está de acuerdo, señor Lorenzo? A partir de ahí, ¿cuál es la discrepancia?*

*Mire, no observó bien todas las políticas de rehabilitación, todas las políticas de ayuda a la movilidad. Yo le pido que vuelva a mirar los presupuestos*



detidamente. Cando fala de estudos e traballos técnicos, por poñerlle un exemplo, estamos a falar dun plan estratéxico para a cidade, ou estamos a falar de redactar os pliegos para o novo servizo do transporte urbano. Supoño que estará de acordo en que habrá que dotarse dun novo transporte urbano e hai que facer uns pliegos acorde co 2025 e non co ano 83. Cando vostede mire en detalle os orzamentos díganos en que está en desacordo. Vai a ser difícil que atope elementos de distorsión, pero bueno, me quedo coa idea de que *copiáronos*, e se nos copiaron poden pasar dúas cousas, que estemos equivocados e ó mellor fixemos todo mal, porque resulta que eu creo que non é que ninguén lle copiara, señor Lorenzo, entre outras cousas aí é onde se ve a mala conciencia.

Non lle copiamos. Sabe por que non lle copiamos? Porque vostede antes de hoxe non tivo a ben colgar na súa web, ou darlle ós medios de comunicación esas 600 propostas que tiña. Poderíamos ter copiado se víramos algo, e se lle copiamos sen ver, entón ten que recoñecer que algún mérito debemos de ter, eh? porque agora así, sen que vexamos o papel, copiar... Como é eso, señor Lorenzo? Copiamos e non vemos o papel? No, o que sucede é que vostedes dixeron que tiñan n propostas... Pódese dicir 600 como 6.000. Achácalle ó señor Jorquera que se solo tivo 80. Ha! Pois pareceralle que foron poucas. A min paréceme que non estivo nada mal, polo duro que foi a negociación co Bloque Nacionalista Galego, con toda a seriedade, con todo o respecto, pero o difícil que é sempre unha negociación destas características. A min non me pareceron que foron poucas, a min parecerónme moitas. Poden ter 6.000, a cuestión é o contido e para que serven, co cal...

*detidamente. Cuando habla de estudios y trabajos técnicos, por ponerle un ejemplo, estamos hablando de un plan estratégico para la ciudad, o estamos hablando de redactar los pliegos para el nuevo servicio del transporte urbano. Supongo que estará de acuerdo en que habrá que dotarse de un nuevo transporte urbano y hay que hacer unos pliegos acorde con 2025 y no con el año 83. Cuando usted mire en detalle los presupuestos díganos en qué está en desacuerdo. Va a ser difícil que encuentre elementos de distorsión, pero bueno, me quedo con la idea de que nos copiaron, y si nos copiaron pueden pasar dos cosas, que estemos equivocados y a lo mejor hicimos todo mal, porque resulta que yo creo que no es que nadie le haya copiado, señor Lorenzo, entre otras cosas ahí es donde se ve la mala conciencia.*

*No le copiamos ¿Sabe por que no le copiamos? Porque usted antes de hoy no tuvo a bien colgar en su web, o darle a los medios de comunicación esas 600 propuestas que tenía. Podríamos haber copiado si hubiéramos visto algo, y si le copiamos sin ver, entonces tiene que reconocer que algún mérito debemos de tener, ¿eh? porque ahora así, sin que veamos el papel, copiar... ¿Cómo es eso, señor Lorenzo? ¿Copiamos y no vemos el papel? No, lo que sucede es que ustedes dijeron que tenían n propuestas... Se puede decir 600 cómo 6.000. Le achaca al señor Jorquera que si solo tuvo 80. ¡Ja! Pues le parecerá que fueron pocas. A mí me parece que no estivo nada mal, por lo duro que fue la negociación con el Bloque Nacionalista Galego, con toda la seriedad, con todo el respeto, pero lo difícil que es siempre una negociación de estas características. A mí no me parecieron que fueron pocas, a mí me parecieron muchas. Pueden tener 6.000, la cuestión es el contenido y para que sirven, con lo cual...*



Señor Lorenzo, eu ó que lle invitaría é a mirar nese libriño que ten vostede coas 600 propostas. Non o cambie agora, eh? Dado que dice que lle copiamos, a ver cantas lle copiamos e se lle copiamos sen coñecelas, pois eu ó que lle invito é, de aquí á aprobación definitiva, é a que teña unha posición construtiva e non se opoña ós orzamentos.

Señor Lorenzo, falemos (**óese un sinal acústico indicativo da finalización do tempo de intervención**) —remato, señora alcaldesa—, falemos do Concello da Coruña. Pedíralle que cando debatamos dos orzamentos os estuden con rigor, que coñezan en detalle cada unha das partidas, se non as coñecen que pregunten, que non hai ningún problema, e creo que estamos diante dunha boa nova, incluso para aqueles que non voten a favor. O Concello está en disposición de ter uns orzamentos o 1 de xaneiro e esto é grazas a que se chegou a un acordo e a un esforzo feito por parte de dous grupos.

Quero agradecer, unha vez máis, o esforzo feito desde posicións evidentemente diferentes, feito polo Grupo Nacionalista. Señor Jorquera, veremos de aquí á aprobación definitiva se hai que facer algún axuste co tema do sector institucional. En calquera caso, si quero reiterarlle, como xa ten anunciado a nosa alcaldesa, que apostando polas políticas de vivenda se traballará para que Emvsa sexa unha empresa que estea destinada substancialmente ó feito pola que foi creada e tamén dicir que a partir do mes de xaneiro deixará de ocuparse da tramitación das multas, algo que se internaliza, unha decisión que tomou no seu momento o Partido Popular que ten tido consecuencias nefastas para a facenda municipal e, en calquera caso creo que debemos de ir reorientando esta

*Señor Lorenzo, yo a lo que le invitaría es a mirar en ese librito que tiene usted con las 600 propuestas. No lo cambie ahora, ¿eh? Dado que dice que le copiamos, a ver cuántas le copiamos y si le copiamos sin conocerlas, pues yo a lo que le invito es, de aquí a la aprobación definitiva, es a que tenga una posición constructiva y no se oponga a los presupuestos.*

*Señor Lorenzo, hablemos (se oye una señal acústica indicativa de la finalización del tiempo de intervención) —finalizo, señora alcaldesa—, hablemos del Ayuntamiento de A Coruña. Le pediría que cuando debatamos de los presupuestos los estudien con rigor, que conozcan en detalle cada una de las partidas, si no las conocen que pregunten, que no hay ningún problema, y creo que estamos ante una buena noticia, incluso para aquellos que no voten a favor. El Ayuntamiento está en disposición de tener unos presupuestos el 1 de enero y esto es gracias a que se llegó a un acuerdo y a un esfuerzo hecho por parte de dos grupos.*

*Quiero agradecer, una vez más, el esfuerzo hecho desde posiciones evidentemente diferentes, hecho por el Grupo Nacionalista. Señor Jorquera, veremos de aquí a la aprobación definitiva si hay que hacer algún ajuste con el tema del sector institucional. En cualquier caso, sí quiero reiterarle, como ya ha anunciado nuestra alcaldesa, que apostando por las políticas de vivienda se trabajará para que Emvsa sea una empresa que esté destinada sustancialmente al hecho por la que fue creada y también decir que a partir del mes de enero dejará de ocuparse de la tramitación de las multas, algo que se internaliza, una decisión que tomó en su momento el Partido Popular que ha tenido consecuencias nefastas para la hacienda municipal y, en cualquiera caso creo que*



empresa municipal para que se dedique precisamente ás políticas de vivenda. Eso tamén forma parte do acordo co Bloque Nacionalista Galego e esperamos poder, máis pronto que tarde, pois dar conta da evolución deste acordo.

Nada máis. Darlle as grazias a tódolos membros da Corporación e nomeadamente á nosa alcaldesa pola confianza que ten depositado en nós para que puidéramos traer aquí un proxecto de orzamentos e, bueno, pois lóxicamente pedirlle desculpas porque no *sprint* final seguramente tería sido positivo que todos tivéramos algo máis de tempo. Agardemos que noutra ocasión se poida facer, pois de forma un pouco máis relaxada.

Nada máis e moitas grazas.

### **Presidencia**

Ben, moitas grazas.

Remata aquí o debate deste asunto. Antes de votar, o secretario xeral informa dunha emenda de corrección dun erro material detectado na proposta para a aprobación do proxecto de orzamentos.

Señor secretario.

### **Señor Secretario**

Resulta que tanto no acordo adoptado pola Xunta de Goberno Local como no Ditame efectuado na Comisión Informativa se fai mención e afecta a todos os membros corporativos presentes, que sería: “así mesmo, as dietas que corresponden aos membros da corporación rexeranse no exercicio 2024 polo establecido no Acordo Plenario de

*debemos ir reorientando esta empresa municipal para que se dedique precisamente a las políticas de vivienda. Eso también forma parte del acuerdo con el Bloque Nacionalista Galego y esperamos poder, más pronto que tarde, pues dar cuenta de la evolución de este acuerdo.*

*Nada más. Darle las gracias a todos los miembros de la Corporación y especialmente a nuestra alcaldesa por la confianza que ha depositado en nosotros para que hayamos podido traer aquí un proyecto de presupuestos y, bueno, pues lógicamente pedirle disculpas porque en el sprint final seguramente habría sido positivo que todos hubiéramos tenido algo más de tiempo. Esperemos que en otra ocasión se pueda hacer, pues de forma un poco más relajada.*

*Nada más y muchas gracias.*

### **Presidencia**

*Ben, muchas gracias.*

*Finaliza aquí el debate de este asunto. Antes de votar, el secretario general informa de una enmienda de corrección de un error material detectado en la propuesta para la aprobación del proyecto de presupuestos.*

*Señor secretario.*

### **Señor Secretario**

*Resulta que tanto en el acuerdo adoptado por la Junta de Gobierno Local como en el Dictamen efectuado en la Comisión Informativa se hace mención y afecta a todos los miembros corporativos presentes, que sería: “asimismo, las dietas que corresponden a los miembros de la corporación se regirán en el ejercicio 2024 por lo establecido en el*



29 de xuño de 2019”. O que non é correcto é a data de 2019, senón que é a data de 29 de xuño de 2023, e polo tanto, no apartado 4.1 do informe proposta que se vai votar vai dicir: “Así mesmo, as dietas que correspondan aos membros da corporación rexeranse, no exercicio 2024, polo establecido no Acordo Plenario do 29 de xuño de 2023”. É a única modificación.

### **Presidencia**

Ben, pois iso, onde pon 2019 ten que poñer 2023.

Pasamos, polo tanto, á votación do asunto número dous.

### **Votación do asunto número dous**

Seguidamente pola Presidencia sométese a votación o asunto número dous relacionado na orde do día, producíndose o seguinte resultado:

Vota en contra o Grupo municipal do Partido Popular (PP) (11 votos).

Vota a favor o Grupo municipal dos Socialistas de Galicia-PSOE (11 votos).

Vota a favor o Grupo municipal do Bloque Nacionalista Galego (BNG) (4 votos).

### **Presidencia**

Moitas grazas.

Queda aprobado.

### **Expediente 36E/2023/25:**

**Aprobación do límite de gasto non financeiro, aprobación inicial do Orzamento xeral e cadro de persoal do**

*Acuerdo Plenario de 29 de junio de 2019”. Lo que no es correcto es la fecha de 2019, sino que es la fecha de 29 de junio de 2023, y por lo tanto, en el apartado 4.1 del informe propuesta que se va a votar va a decir: “Asimismo, las dietas que correspondan a los miembros de la corporación se regirán, en el ejercicio 2024, por lo establecido en el Acuerdo Plenario de 29 de junio de 2023”. Es la única modificación.*

### **Presidencia**

*Ben, pues eso, donde pone 2019 tiene que poner 2023.*

*Pasamos, por lo tanto, a la votación del asunto número dos.*

### **Votación del asunto número dos**

*Seguidamente por la Presidencia se somete a votación el asunto número dos relacionado en el orden del día, produciéndose el siguiente resultado:*

*Vota en contra el Grupo municipal del Partido Popular (PP) (11 votos).*

*Vota a favor el Grupo municipal de los Socialistas de Galicia-PSOE (11 votos).*

*Vota a favor el Grupo municipal del Bloque Nacionalista Galego (BNG) (4 votos).*

### **Presidencia**

*Muchas gracias.*

*Queda aprobado.*

### **Expediente 36E/2023/25:**

***Aprobación del límite de gasto no financiero, aprobación inicial del Presupuesto general y plantilla de***



**Concello da Coruña para o exercicio 2024.**

***personal del Ayuntamiento de A Coruña para el ejercicio 2024.***

**Acordo**

**Acuerdo**

1.º.- Aprobar como límites de gasto non financeiro consolidado, cos entes que se atopan dentro do perímetro do Concello da Coruña a efectos do cálculo da estabilidade orzamentaria, que para o exercicio 2024 ascende á cifra de: 351.092.667,43€, de acordo co establecido no art. 30 da Lei orgánica de estabilidade orzamentaria e sustentabilidade financeira 2/2012, do 27 de abril, calculada de acordo coa guía aprobada pola Intervención Xeral do Estado para a determinación da regra de gasto prevista no art. 12 da mesma lei.

*1.º.- Aprobar como límite de gasto no financiero consolidado, con los entes que se encuentran dentro del perímetro del Ayuntamiento de A Coruña a efectos del cálculo de la estabilidad presupuestaria, que para el ejercicio 2024 asciende a la cifra de: 351.092.667,43€, de acuerdo con lo establecido en el art. 30 de la Ley orgánica de estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera 2/2012, de 27 de abril, calculada de acuerdo con la guía aprobada por la Intervención General del Estado para la determinación de la regla de gasto prevista en el art. 12 de la misma ley.*

2.º.- Aprobar inicialmente o cadro de persoal que comprende as prazas reservadas a funcionarios, persoal laboral, persoal eventual, directivo e do TEAM deste Concello e do Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) para o exercicio de 2024, tal como aparecen concretadas no expediente da súa razón e nas relacións que se unen á Proposta.

*2.º.- Aprobar inicialmente la plantilla que comprende las plazas reservadas a funcionarios, personal laboral, personal eventual, directivo y del TEAM de este Ayuntamiento y del Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) para el ejercicio de 2024, tal como aparecen concretadas en el expediente de su razón y en las relaciones que se unen a la propuesta.*

3.º.- Aprobar inicialmente o Orzamento Xeral da Corporación para rexer no exercicio de 2024, comprensivo do Orzamento do Concello, o do Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) e Estados de previsión de ingresos e gastos da Empresa Municipal de Aguas de La Coruña, SA (EMALCSA) e da Empresa Municipal Vivienda, Servicios y Actividades, SAU (EMVSA), como empresas municipais con personalidade xurídica independente, a teor do disposto

*3.º.- Aprobar inicialmente el Presupuesto General de la Corporación para regir en el ejercicio de 2024, comprensivo del Presupuesto del Ayuntamiento, el del Organismo Autónomo Municipal "Instituto Municipal Coruña Espectáculos" (IMCE) y Estados de previsión de ingresos y gastos de la Empresa Municipal de Aguas de La Coruña, SA (EMALCSA) y de la Empresa Municipal Vivienda, Servicios y Actividades, SAU (EMVSA), como empresas municipales con personalidad jurídica independiente, a tenor de lo*



no artigo 112.1 da Lei 7/1985, do 2 de abril, reguladora das bases do réxime local e 164 e seguintes do Real decreto legislativo 2/2004, polo que se aproba o Texto refundido da Lei reguladora das facendas locais e cuxo desenvolvemento é o seguinte:

*dispuesto en el artículo 112.1 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las bases del régimen local y 164 y siguientes del Real decreto legislativo 2/2004, por el que se aprueba el Texto refundido de la Ley reguladora de las haciendas locales y cuyo desarrollo es el siguiente:*

### 3.1.- PRESUPUESTO DEL AYUNTAMIENTO

#### E) ESTADO DE INGRESOS

CAPITULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRIENTES</b>	<b>300.785.251,42</b>
I	Impuestos directos	110.782.619,55
II	Impuestos indirectos	14.650.468,31
III	Tasas, precios públicos y otros ingresos	66.381.498,22
IV	Transferencias corrientes	101.566.829,25
V	Ingresos patrimoniales	7.403.836,09
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>74.294.542,08</b>
VI	Enajenación inversiones reales	5.419.056,58
VII	Transferencias de capital	8.297.920,10
VIII	Activos financieros	11.957.973,85
IX	Pasivos financieros	48.619.591,55
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

#### F) ESTADO DE GASTOS

##### e) Clasificación por programas:

ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
0	Deuda Pública	12.631.502,30
1	Servicios públicos básicos	181.528.049,57
2	Actuaciones de protección y promoción social	41.423.326,33
3	Producción de bienes públicos de carácter preferente	56.385.080,49
4	Actuaciones de carácter económico	32.428.513,25
9	Actuaciones de carácter general	50.683.321,56



**TOTAL** **375.079.793,50**

**f) Clasificación económica:**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRIENTES</b>	<b>271.819.516,54</b>
1	Gastos de personal	80.439.407,17
2	Gastos corrientes en bienes y servicios	155.010.713,63
3	Gastos financieros	2.750.255,47
4	Transferencias corrientes	33.599.140,27
5	Fondo de contingencia y otros imprevistos	20.000,00
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>103.260.276,96</b>
6	Inversiones Reales	75.199.332,30
7	Transferencias de Capital	18.099.696,83
8	Activos Financieros	80.001,00
9	Pasivos Financieros	9.881.246,83
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS Y GASTOS..... 375.079.793,50€**

**3.2.- PRESUPUESTO DEL ORGANISMO AUTONOMO INSTITUTO MUNICIPAL CORUÑA ESPECTACULOS**

**A. ESTADO DE INGRESOS**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
III	Tasas, precios públicos y otros ingresos	465.000,00
IV	Transferencias corrientes	6.650.000,00
V	Ingresos patrimoniales	138.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**B. ESTADO DE GASTOS**

**b) Clasificación por programas**

<b>ÁREA DE GASTO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
3	Producción de bienes públicos de carácter preferente	7.253.000,00



**TOTAL 7.253.000,00**

**b) Clasificación económica**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
1	Gastos de personal	575.698,22
2	Gastos corrientes en bienes y servicios	6.577.351,78
4	Transferencias corrientes	21.950,00
6	Inversiones reales	69.000,00
8	Activos financieros	9.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS Y GASTOS..... 7.253.000,00 €**

**3.3.- PRESUPUESTO DE LA EMPRESA MUNICIPAL DE AGUAS DE LA CORUÑA, SA (EMALCSA)**

**PRESUPUESTO DE INGRESOS Y GASTOS**

**GASTOS.**

Compras de materiales y servicios	9.200.820,18
Servicios exteriores	4.215.145,89
Tributos	272.951,63
Gastos de personal	9.332.461,62
Amortización del inmovilizado	3.191.511,45
Deterioro y resultado por enajenación de inmovilizado	-4.129,96
Gastos financieros	275.501,16
Pérdidas, deterioro y v.proviss por operaciones comerciales	432.944,77
Gastos excepcionales	421.045,65
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>27.338.252,38</b>

**INGRESOS.**

1. Importe neto de la cifra de negocios	23.405.399,94
2. Trabajos realizados para el inmovilizado	1.927.053,50
3. Otros ingresos de explotación	1.306.456,78
4. Ingresos financieros	21.223,96
5. Subvenciones de capital transferidas al resultado	678.118,20



<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>27.338.252,38</b>
<b>RESULTADO EJERCICIO</b>	<b>0,00</b>

**PRESUPUESTO DE CAPITAL (EMALCSA)**

**ESTADO DE RECURSOS**

AUTOFINANCIACIÓN	2.946.338,01
Superávit de explotación	-0,02
Amortización del inmovilizado	3.191.511,45
Provisiones	432.944,78
Subv. Capital traspasadas al resultado	-678.118,20
Devengo rentas anticipadas y diferidas	0,00
FIANZAS Y DEPÓSITOS RECIBIDOS	0,00
COBERTURA DE EJERCICIOS ANTERIORES	7.397.330,58
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>10.343.668,59</b>

**ESTADO DE DOTACIONES**

INVERSIÓN EN INMOVILIZADO	9.849.700,00
FIANZAS Y DEPÓSITOS CONSTITUIDOS	0,00
REEMBOLSO DE PRÉSTAMOS A LARGO PLAZO	493.968,59
DISTRIBUCIÓN DE DIVIDENDOS	0,00
<b>TOTAL DOTACIONES</b>	<b>10.343.668,59</b>

**3.4.- PRESUPUESTO DE LA EMPRESA MUNICIPAL VIVIENDA, SERVICIOS Y ACTIVIDADES, SAU (EMVSA)**

**PRESUPUESTO DE INGRESOS Y GASTOS**

**GASTOS**

1. Compras de materiales y servicios	80.566,00
2. Servicios exteriores	1.390.159,00
3. Tributos	80.189,00
4. Gastos de personal	878.254,00
5. Amortización del inmovilizado	655.815,00
6. Otros gastos de gestión corriente	0,00
7. Gastos financieros	73.964,00



**TOTAL GASTOS** **3.158.947,00**

**INGRESOS**

1. Importe neto de la cifra de negocios	2.432.457,00
2. Trabajos realizados para el inmovilizado	0,00
3. Otros ingresos de explotación	448.784,00
4. Ingresos financieros	47.849,00
5. Subvenciones de capital transferidas al resultado	117.111,00

**TOTAL INGRESOS** **3.046.201,00**

**RESULTADO EJERCICIO** **-112.746,00**

**PRESUPUESTO DE CAPITAL (EMVSA)**

**ESTADO DE RECURSOS<sup>3</sup>**

**RECURSOS ORIGINADOS / APLICADOS EN LAS OPERACIONES** **113.645,85**

Resultado del ejercicio	-112.746,73
Amortización y provisiones del inmovilizado	655.815,00
Beneficios en la enajenación del inmovilizado	0
Subv. Capital traspasadas al resultado	-391.840,17
Impuesto sociedades, crédito impositivo	-37.582,25
Subvenciones de capital	-112.746,73

**DISMINUCIÓN DE CAPITAL CIRCULANTE** **777.390,00**

**AMPLIACIÓN DE CAPITAL** **0,00**

**TOTAL RECURSOS** **891.035,85**

**ESTADO DE DOTACIONES**

**ADQUISICIÓN DE INMOVILIZADO** **281.326,00**

**CANCELACIÓN O TRASPASO A C/P DE DEUDA A L/P** **475.516,16**

<sup>3</sup> Importes con decimales para coincidir con la previsión de gastos e ingresos de EMVSA



PERIODIFICACIONES A L/P	134.193,69
PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS	0,00
AUMENTO DE CAPITAL CIRCULANTE	0,00
<b>TOTAL DOTACIONES</b>	<b>891.035,85</b>

### 3.1.- ORZAMENTO DO CONCELLO

#### G) ESTADO DE INGRESOS

CAPITULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
<b>A)</b>	<b>OPERACIONES CORRENTES</b>	<b>300.785.251,42</b>
I	Impostos directos	110.782.619,55
II	Impostos indirectos	14.650.468,31
III	Taxas, prezos públicos e outros ingresos	66.381.498,22
IV	Transferencias correntes	101.566.829,25
V	Ingresos patrimoniais	7.403.836,09
<b>B)</b>	<b>OPERACIONES DE CAPITAL</b>	<b>74.294.542,08</b>
VI	Alleamento investimentos reais	5.419.056,58
VII	Transferencias de capital	8.297.920,10
VIII	Activos financeiros	11.957.973,85
IX	Pasivos financeiros	48.619.591,55
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

#### H) ESTADO DE GASTOS.

##### g) Clasificación por programas:

ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
0	Débeda Pública	12.631.502,30
1	Servizos públicos básicos	181.528.049,57
2	Actuacións de protección e promoción social	41.423.326,33
3	Producción de bens públicos de carácter preferente	56.385.080,49
4	Actuacións de carácter económico	32.428.513,25



9	Actuacións de carácter xeral	50.683.321,56
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

**h) Clasificación económica:**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
<b>A)</b>	<b>OPERACIÓNS CORRENTES</b>	<b>271.819.516,54</b>
1	Gastos de persoal	80.439.407,17
2	Gastos correntes en bens e servizos	155.010.713,63
3	Gastos financeiros	2.750.255,47
4	Transferencias correntes	33.599.140,27
5	Fondo de continxencia e outros imprevistos	20.000,00
<b>B)</b>	<b>OPERACIÓNS DE CAPITAL</b>	<b>103.260.276,96</b>
6	Investimentos Reais	75.199.332,30
7	Transferencias de Capital	18.099.696,83
8	Activos Financeiros	80.001,00
9	Pasivos Financeiros	9.881.246,83
<b>TOTAL</b>		<b>375.079.793,50</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS E GASTOS..... 375.079.793,50€**

**3.2.- ORZAMENTO DO ORGANISMO AUTONOMO INSTITUTO MUNICIPAL CORUÑA ESPECTACULOS**

**A. ESTADO DE INGRESOS**

<b>CAPÍTULO</b>	<b>DENOMINACIÓN</b>	<b>IMPORTE</b>
III	Taxas, prezos públicos e outros ingresos	465.000,00
IV	Transferencias correntes	6.650.000,00
V	Ingresos patrimoniais	138.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**B. ESTADO DE GASTOS**

**b) Clasificación por programas**



ÁREA DE GASTO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
3	Produción de bens públicos de carácter preferente	7.253.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**b) Clasificación económica**

CAPÍTULO	DENOMINACIÓN	IMPORTE
1	Gastos de persoal	575.698,22
2	Gastos correntes en bens e servizos	6.577.351,78
4	Transferencias correntes	21.950,00
6	Investimentos reais	69.000,00
8	Activos financeiros	9.000,00
<b>TOTAL</b>		<b>7.253.000,00</b>

**IMPORTE NIVELADO DE INGRESOS E GASTOS..... 7.253.000,00 €**

**3.3.- ORZAMENTO DA EMPRESA MUNICIPAL DE AGUAS DE LA CORUÑA, SA (EMALCSA)**

**ORZAMENTO DE INGRESOS E GASTOS**

**GASTOS**

Compras de materiais e servizos	9.200.820,18
Servizos exteriores	4.215.145,89
Tributos	272.951,63
Gastos de persoal	9.332.461,62
Amortización do inmovilizado	3.191.511,45
Deterioración e resultado por alleamento de inmovilizado	-4.129,96
Gastos financeiros	275.501,16
Perdas, deterioración e v.proviss por operacións comerciais	432.944,77
Gastos excepcionais	421.045,65
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>27.338.252,38</b>

**INGRESOS**

1. Importe neto da cifra de negocios	23.405.399,94
2. Traballos realizados para o inmovilizado	1.927.053,50
3. Outros ingresos de explotación	1.306.456,78
4. Ingresos financeiros	21.223,96



5. Subvencións de capital transferidas ao resultado	678.118,20
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>27.338.252,38</b>
<b>RESULTADO EJERCICIO</b>	<b>0,00</b>

**ORZAMENTO DE CAPITAL (EMALCSA)**

**ESTADO DE RECURSOS**

AUTOFINANCIAMIENTO	2.946.338,01
Superávit de explotación	-0,02
Amortización do inmovilizado	3.191.511,45
Provisións	432.944,78
Subv. Capital traspasadas ao resultado	-678.118,20
Deveño rendas anticipadas e diferidas	0,00
FIANZAS E DEPÓSITOS RECIBIDOS	0,00
COBERTURA DE EJERCICIOS ANTERIORES	7.397.330,58
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>10.343.668,59</b>

**ESTADO DE DOTACIÓN**

INVESTIMENTO EN INMOBILIZADO	9.849.700,00
FIANZAS E DEPÓSITOS CONSTITUÍDOS	0,00
REEMBOLSO DE PRÉSTAMOS A LONGO PRAZO	493.968,59
DISTRIBUCIÓN DE DIVIDENDOS	0,00
<b>TOTAL DOTACIÓN</b>	<b>10.343.668,59</b>

**3.4.- ORZAMENTO DA EMPRESA MUNICIPAL VIVIENDA, SERVICIOS Y ACTIVIDADES, SAU (EMVSA)**

**ORZAMENTO DE INGRESOS E GASTOS**

**GASTOS**

1. Compras de materiais e servizos	80.566,00
2. Servizos exteriores	1.390.159,00
3. Tributos	80.189,00
4. Gastos de persoal	878.254,00



5. Amortización do inmovilizado	655.815,00
6. Outros gastos de xestión corrente	0,00
7. Gastos financeiros	73.964,00
<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>3.158.947,00</b>

### INGRESOS

1. Importe neto da cifra de negocios	2.432.457,00
2. Traballos realizados para o inmovilizado	0,00
3. Outros ingresos de explotación	448.784,00
4. Ingresos financeiros	47.849,00
5. Subvencións de capital transferidas ao resultado	117.111,00
<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>3.046.201,00</b>
<b>RESULTADO EXERCICIO</b>	<b>-112.746,00</b>

### ORZAMENTO DE CAPITAL (EMVSA)

#### ESTADO DE RECURSOS<sup>4</sup>

RECURSOS ORIXINADOS / APLICADOS NAS OPERACIÓN	<b>113.645,85</b>
Resultado do exercicio	-112.746,73
Amortización e provisións do inmovilizado	655.815,00
Beneficios no alleamento do inmovilizado	0
Subv. Capital traspasadas ao resultado	-391.840,17
Imposto sociedades, crédito impositivo	-37.582,25
Subvencións de capital	-112.746,73
DIMINUCIÓN DE CAPITAL CIRCULANTE	777.390,00
AMPLIACIÓN DE CAPITAL	0,00
<b>TOTAL RECURSOS</b>	<b>891.035,85</b>

#### ESTADO DE DOTACIÓN

ADQUISICIÓN DE INMOBILIZADO	281.326,00
CANCELACIÓN Ou TRASPASO A C/P DE DÉBEDA A L/P	475.516,16

<sup>4</sup> Importes con decimais para coincidir coa previsión de gastos e ingresos de EMVSA



PERIODIFICACIÓNS A L/P	134.193,69
PROVISIÓNS PARA RISCOS E GASTOS	0,00
AUMENTO DE CAPITAL CIRCULANTE	0,00
<b>TOTAL DOTACIÓNS</b>	<b>891.035,85</b>

4.º.- Para 2024 tómanse ademais os seguintes acordos, en materia de retribucións:

4.1.- As retribucións das persoas membros da corporación rexeranse polo acordado no pleno extraordinario do 29 de xuño de 2023, e experimentarán, con respecto ás vixentes ao 31 de decembro de 2023, un incremento de forma automática na cantidade que resulte de aplicar o IPC anual, tendo efectos desde o primeiro día do ano natural.

Así mesmo, as dietas que correspondan aos membros da corporación rexeranse, no exercicio 2024, polo establecido no Acordo Plenario do 29 de xuño de 2023.

4.2.- As retribucións do persoal ao servizo do Concello, incluídos os/as funcionarios/as de Administración Local con Habilitación de carácter Nacional, o persoal directivo e o persoal eventual, experimentarán con respecto ás vixentes ao 31 de decembro de 2023, en termos de homoxeneidade para os dous períodos de comparación, o incremento que se estableza na normativa estatal para o persoal ao servizo do sector público.

5.º.- Aprobar inicialmente as Bases de Execución do Orzamento do Concello e do IMCE, para o exercicio 2024, nos

*4.º.- Para 2024 se toman ademais los siguientes acuerdos, en materia de retribuciones:*

*4.1.- Las retribuciones de las personas miembros de la corporación se regirán por lo acordado en el pleno extraordinario de 29 de junio de 2023, y experimentarán, con respecto a las vigentes a 31 de diciembre de 2023, un incremento de forma automática en la cantidad que resulte de aplicar el IPC anual, teniendo efectos desde el primer día del año natural.*

*Asimismo, las dietas que correspondan a los miembros de la corporación se regirán, en el ejercicio 2024, por lo establecido en el Acuerdo Plenario de 29 de junio de 2023.*

*4.2.- Las retribuciones del personal al servicio del Ayuntamiento, incluidos los/las funcionarios/as de Administración Local con Habilitación de carácter Nacional, el personal directivo y el personal eventual, experimentarán con respecto a las vigentes a 31 de diciembre de 2023, en términos de homogeneidad para los dos períodos de comparación, el incremento que se establezca en la normativa estatal para el personal al servicio del sector público.*

*5.º.- Aprobar inicialmente las Bases de Ejecución del Presupuesto del Ayuntamiento y del IMCE, para el*



propios termos en que se atopan redactadas.

6.º.- Expoñer ao público o Orzamento Xeral da Corporación, as Bases de Execución dos Orzamentos e os Cadros de persoal do Concello e do IMCE, nos termos establecidos pola normativa en vigor; entendiéndose definitivamente aprobados se, ao termo do período de exposición, non se presentaron reclamacións.

Aprobados definitivamente os acordos a que refírense os apartados anteriores, publicaranse no BOP, nos termos previstos na lexislación vixente, cumprindo os trámites subseguintes previstos na mesma.

7.º.- Facultar amplamente á alcaldesa para a realización dos actos e a firma de documentos que sexan necesarios para o cumprimento do acordado.

### **Presidencia**

Antes de rematar, aínda que xa o fixen publicamente, me van a permitir que agradeza expresamente o labor e o traballo desenvolvido polo Grupo municipal do BNG nesta negociación orzamentaria que, como xa explicou o concelleiro de Facenda, foi unha negociación dura, pero que fructifica con este acordo inicial dos orzamentos. Así que grazas ó señor Jorquera, a todo o Grupo do BNG e tamén a todo o persoal do BNG que cooperou e colaborou neste acordo para que hoxe fora unha realidade.

Así mesmo, por suposto á Concellería de Facenda, nomeadamente ó señor Lage Tuñas a quen lle encarguei personalmente a tramitación orzamentaria, por ese traballo.

*ejercicio 2024, en los propios términos en que se encuentran redactadas.*

*6.º.- Exponer al público el Presupuesto General de la Corporación, las Bases de Ejecución de los Presupuestos y las Plantillas de personal del Ayuntamiento y del IMCE, en los términos establecidos por la normativa en vigor; entendiéndose definitivamente aprobados si, al término del período de exposición, no se hubieran presentado reclamaciones.*

*Aprobados definitivamente los acuerdos a que se refieren los apartados anteriores, se publicarán en el BOP, en los términos previstos en la legislación vigente, cumpliendo los trámites subsiguientes previstos en la misma.*

*7.º.- Facultar ampliamente a la alcaldesa para la realización de los actos y la firma de documentos que sean necesarios para el cumplimiento de lo acordado.*

### **Presidencia**

*Antes de finalizar, aunque ya lo hice públicamente, me van a permitir que agradezca expresamente la labor y el trabajo desarrollado por el Grupo municipal del BNG en esta negociación presupuestaria que, como ya explicó el concejal de Hacienda, fue una negociación dura, pero que fructifica con este acuerdo inicial de los presupuestos. Así que gracias al señor Jorquera, a todo el Grupo del BNG y también a todo el personal del BNG que cooperó y colaboró en este acuerdo para que hoy haya sido una realidad.*

*Asimismo, por supuesto a la Concejalía de Hacienda, especialmente al señor Lage Tuñas a quién le encargué personalmente la tramitación presupuestaria, por ese trabajo.*



E non me quero olvidar daqueles que non se ven e nunca se nomean, pero que hoxe si quero facelo, que son funcionarios e funcionarias deste concello, dende o interventor xeral, o secretario e todos aqueles que estiveron, me consta, traballando moitísimas horas neste documento fóra de horario, fóra de calquer tipo de horario racional para traballar, pero coa súa entrega e vontade de servizo público, pois fixeron que estes orzamentos tamén sexan unha realidade. A eles, a elas, que tantas horas adicaron a este traballo e que non saen nin nos titulares de prensa nin nas noticias e que moitas veces nin se lles nomea, pois vaía o meu recoñecemento expreso como alcaldesa-presidenta desta corporación a todo ese traballo que está detrás dos focos, que está detrás das cámaras, que está detrás deste salón, pero que é indispensable, necesario, para que este concello funcione e para que hoxe existan eses orzamentos. Así que quería facelo expresamente para que constara na acta do Pleno.

Agora si, remata aquí este pleno. Que teñan bo día. Moitas grazas.

Ó non haber máis asuntos que tratar, e ás catorce horas e quince minutos, a Presidencia remata a sesión, e redáctase a presente acta que asinan e autorizan a Alcaldía Presidencia e o secretario xeral; todo elo consonte co disposto no artigo 110.2 do Real decreto 2568/1986, de 28 de novembro, polo que se aproba o Regulamento de organización, funcionamento e réxime xurídico das entidades locais.

*Y no me quiero olvidar de aquellos que no se ven y nunca se nombran, pero que hoy sí quiero hacerlo, que son funcionarios y funcionarias de este ayuntamiento, desde el interventor general, el secretario y todos aquellos que estuvieron, me consta, trabajando muchísimas horas en este documento fuera de horario, fuera de cualquier tipo de horario racional para trabajar, pero con su entrega y voluntad de servicio público, pues hicieron que estos presupuestos también sean una realidad. A ellos, a ellas, que tantas horas dedicaron la este trabajo y que no salen ni en los titulares de prensa ni en las noticias y que muchas veces ni se les nombra, pues vaya mi reconocimiento expreso como alcaldesa-presidenta de esta corporación a todo ese trabajo que está detrás de los focos, que está detrás de las cámaras, que está detrás de este salón, pero que es indispensable, necesario, para que este ayuntamiento funcione y para que hoy existan esos presupuestos. Así que quería hacerlo expresamente para que constara en el acta del Pleno.*

*Ahora sí, finaliza aquí este pleno. Que tengan buen día. Muchas gracias.*

*No habiendo más asuntos que tratar, a las catorce horas y quince minutos, la Presidencia levanta la sesión, y se redacta la presente acta que firman y autorizan la Alcaldía Presidencia y el secretario general; todo ello de conformidad con lo dispuesto en el artículo 110.2 del Real Decreto 2568/1986, de 28 de noviembre, por el que se aprueba el Reglamento de organización, funcionamiento y régimen jurídico de las entidades locales.*